

საბა თახარიშვი

ფიფას ხელმისაწვდომი პრეზიდენტი, იოზეფ ბლატერი, მოქმედებას იწყებს. პირველი ნაბიჯი: მნი თანამდებობიდან გაათვალისუფლა თავისი მეტოქე მოშელ ზენ-რუფინენი ერთ მისალოდნელიც იყო. ზენ-რუფინენი ხომ, უკვე ერთი ნელია, ბლატერის გადადგომას ითხოვდა. თუმცა, მარტის 2003 წლის ყოფილი კონფერენციაზე მარტინ გენერალურმა მდივანი პრეზიდენტს თავის დროინდე თაღლითი უწოდა, ფიფას კუთვნილი თანხა მიითვი-

სა. ბლატერი რომ დადი გაქნილი ვინჩერა, ფიფას არჩევნების დაადასტურა. აღმას-კობის წევრთა უმრავლესობა საქმის გამოძიებას ითხოვდა, მაგრამ არაფერ გამოუვიდა. სხვა გზა რომ აღარ დარჩია, სასამართლოში შეიტანეს სარჩელი. წესით და რიგით, სასამართლო ივლისში უნდა გამართულიყო, მარამ განვიდგმა შევეცარიელდა იმდენ მოახერხა, რომ სასამართლო აღარ გიმირთობა. აღმასკობის წევრებმა, - შეეღმამაში შეგვიყვანესო, - და სარჩელი უკანვე გამოიტანა.

გაცემა

სა. ბლატერი რომ დადი გაქნილი ვინჩერა, მისმა უპირველესმა მეტოქემ, უფასა შეფინანსდები აღარ. მთ შორის თანამდიროვლიბა გამორიცხულია, ჰოდ, ბლატერსაც ზენ-რუფინენი უნდა გადაეცენებინა, - ბრძანა იუპამსონმა. ბლატერს სურდა, ახალი გენერალური მდივანი ვუშენვე დანიშნა, მაგრამ აღმასკობის წევრებმა ურჩიეს, ჩემპიონატის ბოლომდე თავის ადგილზე იყო, მანც სორგუნზაცო კომიტეტის წევრია და რაიმე არეულობა არ მოხდეს. მოკლედ, ახალი გენერალური მდივინის ვინობა 4 ივლისს გახდება ცნობილი.

କବ୍ୟାଳ୍ୟା A



କବିତା



କବ୍ରିଆ C



କବିତାଙ୍କ



କବିତା



1	გ	ულის რამი	19.09.1972	გორდონ	1	გ	ივან კასიძესი	20.05.1981	რაალი	1	გ	გარეოსი	04.08.1973	პალმირასი	1	გ	ვაკე ივა ლი	26.04.1973	საცხოვა	1	გ	ოლივიან კანი	15.06.1969	ბაითანი
2	გვ	30ისამ კანდიდა	24.10.1973	რობა	2	გვ	კურო ტორესი	27.12.1976	ვალენსია	2	გვ	კაცუ	07.06.1970	რობა	2	გვ	იუსე ვინესი	25.12.1979	ულსან პიუდია	2	გვ	ორმას ლინე	26.12.1969	ბაითანი
3	გვ	პისამ ლიზარაზე	09.12.1969	ჩაივრენი	3	გვ	ხეაცერანი	15.07.1976	სელტა	3	გვ	ლუსიონ	08.05.1978	ბაიირი	3	გვ	სუსე იურესი	15.12.1975	სლოვენ ბლუზი	3	გვ	მარკო რეინი	29.04.1972	ცერტა
4	გვ	პატიო 30ისამ	23.06.1976	ჩაისელი	4	გვ	ივა ლევარა	28.03.1975	რაალი	4	გვ	როვენ უზიმორი	31.08.1976	ვილენი	4	გვ	ნე ჩუალ ჩი	26.03.1971	რენდეს პიუდია	4	გვ	ზორა გარემონი	29.10.1975	ცერტა
5	გვ	18ისითავავალი	31.08.1978	ჩაისელონი	5	გვ	აურილი	13.04.1978	ჩაისელონი	5	გვ	ედოილური	10.07.1976	ლიონი	5	გვ	ნარ ილ ურა	14.03.1977	ჩაისელ ლიანონი	5	გვ	ქარსტიშ რაბილონი	20.03.1974	ბაითანი
6	გვ	იური ჯორგავაზი	09.03.1968	გორდონი	6	გვ	ფარენალი იარო	23.03.1968	რაალი	6	გვ	როვენტონ კარლოსი	10.04.1973	რაალი	6	გვ	სანგ ჩუა იუ	18.10.1971	აკვირა რისორტი	6	გვ	კრისტინა ცევი	01.02.1972	ორმენავი
7	გვ	ლოდ გაელოლე	18.02.1973	რაალი	7	თ	რაულ გონსალესი	27.06.1977	რაალი	7	გვ	ვენისონი	04.04.1976	რობა	7	გვ	არა იუსე კიბი	08.11.1970	ჩენეა ლაგონესი	7	თ	ოლივიან წოიძილი	01.05.1973	ბაითანი
8	გვ	მარსალ დასამი	07.09.1968	ჩილი	8	გვ	რაგენ გარარა	11.07.1975	ვალენსია	8	გვ	ჰილგრარტ სილვა	07.10.1976	ათლ. ვინიორი	8	თ	არა უკ ჩი	13.03.1981	ანიანი	8	გვ	დიტრან კამანი	27.08.1973	ლიციაული
9	თ	შიგრძელ სისი	12.08.1981	ოსირი	9	თ	ვ. მერიდონიშვილი	05.04.1974	რაალი	9	თ	როვენტონ	22.09.1976	მიტრი	9	თ	ვი აირის ცერელი	08.01.1979	ალექსანდრესი	9	თ	პარსტინ სამარი	28.08.1974	ბაითანი
10	გვ	მილიონ ზიდანი	23.06.1972	რაალი	10	თ	დივიდ ტილიმანი	05.01.1976	დავითოსიმი	10	გვ	რივალი	19.04.1972	ჩაისელონი	10	გვ	იუსე აირი	23.04.1977	ანიანი	10	გვ	ლარა სიმეონი	10.07.1976	გორუსა დ.
11	თ	სილვან 30ლორდი	10.05.1974	არსელი	11	გვ	მარელ და ვადრო	04.08.1973	რაულსილიაზი	11	გვ	როვენლინი	21.03.1980	ასე	11	თ	იუსე სუ ჩი	10.09.1973	კაც იუსეისაზი	11	თ	პირსლანა კლოზა	09.06.1978	აირისელიაზირი
12	თ	ტიარი არა	17.08.1977	არსელი	12	თ	ალევორტ ლუკი	11.03.1978	ვალიორია	12	გ	დილა	07.10.1973	კორინთიასი	12	გ	ბიუსე ი კიბი	10.09.1973	კორან სატილარისი	12	გ	ინეს ლევანი	10.11.1969	გორუსა დ.
13	გვ	მისამ სილვანისი	09.08.1977	მარისორი	13	გ	რიკარდო	30.12.1971	ვალიალინი	13	გვ	გალეოტი	20.06.1976	სან კაულუ	13	გვ	ელ იურე ლი	08.09.1975	არენი	13	გვ	მისამ ბალაკი	26.09.1976	ბაითანი
14	გვ	ალე გორგანისანი	27.10.1970	არსები	14	გვ	ალევოლება	01.09.1977	ვალენსია	14	გვ	ანდრესონ კოლგა	09.02.1979	გრეივონ	14	გვ	რე სუ ლი	09.07.1981	ულსან პიუდია	14	გვ	კორლე და სამარა	03.10.1978	ბალკა
15	გვ	ალინა ტირანი	01.01.1972	უკავიასი	15	გვ	რობერო	23.06.1971	დავითოსიმი	15	გვ	კლევერინი	19.06.1979	ალევორინი	15	გვ	სუ სუ ლი	23.06.1973	ასანიარენი	15	გვ	გაგასინა კედი	13.02.1980	გორუსა დ.
16	გვ	ფარის გარაზი	28.06.1971	გერესორი	16	გვ	მაისა მედიორა	27.03.1974	ლაციო	16	გვ	უზიორი	20.06.1973	პარება	16	გვ	ღუ ის სა	25.07.1980	კორა უნივ.	16	გვ	იუსე იარობის	05.03.1974	ბაითანი
17	გვ	ვენერა კატი	22.09.1970	ჩილი	17	გვ	ხეაცერანი	17.06.1975	დაემ	17	თ	დანილ სორი	24.08.1977	ვიტასი	17	გვ	იუსე იუსე	16.02.1973	სერიო სოსაკა	17	თ	გორკ გოდი	23.07.1969	ცერტა
18	გვ	ფარან ლაპაზი	22.01.1968	ლოიდიაკი	18	გვ	სარეიო	10.11.1976	დავითოსიმი	18	გვ	ვავარა	13.03.1974	კორინთიასი	18	გვ	სუ ამედ ვავარა	14.07.1968	აკვირა რისორტი	18	გვ	იორგ გოდი	22.01.1974	ბალკა
19	გვ	30ლი სანიონი	18.03.1977	გაიორენი	19	გვ	საცი	25.01.1980	გასელონი	19	გვ	უზიორი ააულისა	22.02.1973	ჭალანგებო	19	გვ	იუსე იუსე	27.01.1976	არუსება	19	გვ	გადე გვილიარი	17.11.1973	ბაითანი
20	გვ	დავით ტირანი	15.10.1977	უკავიასი	20	გვ	დანალი	28.07.1966	ვალიორა	20	გვ	ერისლანი	17.09.1970	კრუზინორ	20	გვ	იუსე გო კიბი	12.02.1969	არაესა სილიანი	20	გვ	ლოიდი გილანი	01.05.1968	მონარი
21	თ	კრისტო დუარი	24.03.1972	გორდონ	21	გვ	ლუსი ერიკი	08.05.1970	ვალენსია	21	გვ	ლუსიანი	14.11.1975	გრეივონ	21	გვ	იუსე კარეა	25.02.1981	კორინთ არალ სანი	21	გვ	კრისტო გვილიარი	05.11.1980	გორუსა დ.
22	გვ	ლიკან მიკა	24.07.1973	არსები	22	გვ	ხოაკი	21.07.1981	გერტისი	22	გვ	როვენიონ ჩი	22.01.1973	სან კაულუ	22	გვ	რობე გეგ სრები	20.02.1979	ასანიარენი	22	გვ	ორმას უზიორი	22.11.1976	ცერტა
23	გ	გრემორი კუპა	31.12.1972	ლორენი	23	გ	ადრო კონტრარასი	07.01.1972	გალაგა	23	გ	კაკა	22.04.1982	სან კაულუ	23	გ	იუსე სუ ჩი	05.04.1971	ტაკონ სილიონი	23	გ	კან-იორი გაუტი	28.05.1974	ბაითანი



სლოვენია

მოსახლეობა: 2,0 მილიონი
დაცუძძება: 1920
ფეხბურთი:
სოკი ბისერი
თერი ტრუში
თერი გერები

მოდელი:
1. მინიატურულად



1	8	სილვა ტონი	17.05.1975	მონაცემ	1	8	გარემო სიციურე 30წილი	06.12.1967	გარიბორი	1	8	რუთიშ რეაქციი	10.05.1973	ფარერგახერი	1	8	ილია დუდევა	23.03.1973	ლივერპული	1	8	მოავად ალ დეის	02.08.1972	ალ ვილალი
2	86	ორან დაფი	12.02.1977	სოვეტი	2	86	გორაკ სანერო 30წილი	18.06.1979	სლეივი	2	86	ვერა ავიატი	13.12.1973	გაღალასარაი	2	86	ტორეა კლოსი	07.03.1973	ასტესლაშვილი	2	86	მოავე ალ ჯავახი	28.09.1975	ალ ვალი
3	86	პირ სარი	07.12.1977	ლანდი	3	86	ულიკ ვილიონ 30წილი	12.10.1969	ჭავ იუნიტაზი	3	86	ბიულეთი კორპაზი	24.11.1968	გაღალასარაი	3	86	იაცივ ზელინევი	10.10.1967	ლეგინი	3	86	რედვა აუკარი	29.11.1975	ალ ვაბაბი
4	86	პირ გალი ლიონი	29.12.1974	ლორინი	4	86	მუავი უზგალიზი	25.08.1977	გარიბორი	4	86	ცაიის აკილი	26.12.1977	ფარერგახერი	4	86	გოგა ლივერპული	24.04.1976	უსაკორი	4	86	აპლუა ზეპრონანი	15.11.1973	ალ ვალი
5	86	ალასა ლეონიშვილი	12.12.1981	სორტ არიანი	5	86	გარიბორ გალიზი	22.04.1970	კაიორი	5	86	ალექს რობერტი	29.05.1973	ასტრი 30წილი	5	86	ორიენტ რასა	11.03.1973	ფინერორდი	5	86	მოავე კარტანი	15.08.1976	ალ ვასერი
6	86	ალიუ სისე	24.03.1976	მონაცემი	6	86	ალექსანდრ ჯავახი	05.12.1975	კიზილა უაზირი	6	86	არიზ გრეგორი	02.01.1972	გაღალასარაი	6	86	ორიენტ ვარიო	16.10.1972	შალკე	6	86	ორიენტ ალ ვაკრი	15.05.1980	ალ ვალი
7	9	პერი ავარია	10.05.1977	სოვეტი	7	66	დიონ ლოვაკი	04.09.1969	ურთიერთანალი	7	66	რიკ გურუკი	19.10.1973	მორიკი	7	66	ვორონ სკორივასპი	08.04.1972	ლივერპული	7	66	ნარავა ალ ვაპრანი	21.07.1974	ალ ვალი
8	9	არა არ ტრანი	25.09.1965	გილორი	8	66	ალე ჩივი	07.04.1968	გარაცირი	8	66	თურა ეკიიორდლუ	24.08.1970	ფლერგარი	8	9	ცენარი უსარსკი	17.02.1972	ლეგინი	8	66	მოავად დერი	26.02.1978	ალ იტიკაზი
9	9	თ სული აკარა	22.12.1982	მონაცემ	9	9	ბილა სოსტრი	04.07.1975	კაიორი თ. ა.	9	9	კაკა უზური	01.09.1971	კარაბ	9	9	აავო კონიალონი	23.06.1974	ანტრანაზი	9	9	სამი ალ ჯაპრი	11.12.1972	ალ ვილალი
10	66	ხალილ უაზირი	30.12.1974	ტოსირი	10	66	ზალტონ ჟავაზი	01.02.1971	გარემო	10	66	ლელორაი გასტური	24.12.1978	გარიბორი	10	66	რალისლა 3 ლელუნი	02.02.1974	მეგანი	10	66	მოავე და ლორი	09.12.1980	ალ ვილალი
11	9	თ კაკა ილიაზი	15.01.1981	ლანდი	11	66	ბირა აკალი	08.10.1971	კორჩუ	11	9	კასა ვაზი	01.08.1976	გაღალასარაი	11	9	ევალენ ლილისადგერი	22.12.1978	ანათოლიანისი	11	9	მოავე და ლორისარი	02.10.1975	ალ ვალი
12	66	ავდი უაზი	12.03.1977	ტოსირი	12	9	მლადე დავარენი	13.09.1971	ლოკარი	12	9	რივირი	15.10.1974	გასტინოვაშვილი	12	9	რალისლა 3 ლელუნი	10.05.1972	ბორისი	12	9	ავდი ალ ლორსარი	25.10.1976	ალ ვილალი
13	86	ლამინი დიიათ	02.07.1975	რინი	13	9	მლადე რედინი	26.07.1971	კორჩუსული	13	66	მაზი იზეტი	31.10.1974	ლესატირი	13	86	არაალიუ გლოვაცი	13.03.1979	30სლა	13	86	კუსინ სულივანი	23.01.1977	ალ ვალი
14	66	უსა ძოიანი	20.02.1979	სლანდი	14	66	საპა გაისირი	11.02.1974	გაცირი	14	66	ტაიცურ კაუზური	23.04.1970	გარიბორაში	14	9	მარსინ ეკოლიაკორი	24.04.1976	უსაკორი	14	66	აპლუა ალ ხატარი	31.07.1973	ალ ვაბაბი
15	66	სალი დიიონი	10.01.1977	სლეივი	15	66	რასუა კუკარი	21.07.1974	გორგორი	15	9	ნიკა კაკაზი	23.11.1979	სილისულაზი	15	86	ორიენტ ვარიო	10.05.1971	შალკე	15	9	გადურა ალ დონისარი	10.11.1977	ალ ვილალი
16	8	შარა დიიონი	28.09.1972	სურიბა	16	9	სედა ტიკანი	28.08.1975	მლიირი	16	8	შოირ რიაზი	30.10.1976	ფარერგახერი	16	9	მარილი გრეგორი	20.02.1974	ლეგინი	16	8	შარა ალ დონისარი	08.09.1973	ალ იტიკაზი
17	86	ფარენდენ კორი	10.09.1973	ლანდი	17	66	ზრინ აკალი	27.06.1974	უაზირი	17	9	ილა განესინი	10.08.1975	გორიპირაში	17	66	არაალიუ გაბაკი	06.10.1974	30დივი	17	66	ფარენდენ ალ გავარი	29.09.1975	ალ ვაბაბი
18	9	თ არა არაკო	05.02.1981	სტრასერი	18	66	მილენი არიონი	15.02.1977	ორკენა ზევაზა	18	66	ერებ ვადევი	17.05.1972	გაღალასარაი	18	66	იაცივ კრიიონევი	15.05.1976	60სრბე	18	66	ნაკაზ ალ თევიაში	28.06.1976	ალ ვილალი
19	66	არა უარ დიიონი	28.01.1978	ლანდი	19	66	აპირ კარიბი	31.12.1973	გარიბორი	19	66	პადუა ერანი	08.12.1971	ფარერგახერი	19	9	მარილი ზარასპი	12.09.1976	30სლა	19	66	მოავ ალ გადი	11.09.1979	ალ ვილალი
20	66	სილ დიიონი	25.06.1976	შილი	20	66	გასარ ჩივი	26.01.1978	გარემო	20	86	კარა უსალი	14.05.1973	ფლერგარი	20	86	იაცივ განიკი	24.03.1973	ლენი	20	9	ლაკა ალ გადი	21.08.1972	ალ იტიკაზი
21	86	პაკი გაიკი	19.10.1977	სტრასერი	21	9	სერასილი ამილორტი	14.09.1974	ლეგი	21	66	გარი გრეგორ	07.09.1980	მორიკი	21	66	მარილი კრონებისი	07.02.1971	უაზირი	21	8	პაკი კუ ზეილი	11.02.1979	ალ იტიკაზი
22	9	პალიუ სისორე	14.12.1972	ჯავანი	22	9	დიონ გეივი	01.03.1977	გარიბორი	22	66	უაიტ დავიდი	30.07.1973	ვილი	22	8	პალიუ გამოვივი	19.07.1968	რალიოსკო	22	8	მოავად გაბარი	15.01.1973	ალ ვასერი
23	66	გახორ დიიონი	31.12.1981	რინი	23	86	სასარი გულივი	24.11.1975	კოლი	23	86	სასარი გოგონი	10.03.1975	კარარაბიულე	23	66	გახორ სიციურე გულე	15.02.1971	ლეგი	23	86	გახსერ ალ ტარაზი	14.01.1979	ალ ვასერი



The flag of Paraguay features a black field with a white star in the center. A yellow border surrounds the star, containing the text "REPÚBLICA DEL PARAGUAY" at the top and "15 de Mayo" at the bottom.



	ԱՐԵ
Առաջապես:	Հայաստան
267,6 մ ծովունք	
Ճակատագիր:	
1913	
Պատմա:	Տաղավար Արշակունի Շահնշահ Գրիգոր Լուսաւորիչ Յովան Մատուռի Հայոց ազգային հոգու պատրիարք
Ուժագույն:	7. Ցողովները և պատմական ազգային հոգու պատրիարք



1	გ	ფაგინ კარინი	26.12.1979	ისვერტესი	1	გ	ხოსტა ლუის ჩილავრტი	27.07.1965	სორისპური	1	გ	ქიანა ქიანა	21.06.1981	დალიან ვილე	1	გ	გრეგ ფრიდელი	18.05.1971	ბლეკპრენი	1	გ	ვიკ ვილიამი	20.04.1976	ციუასლი
2	გ	შასტან მარიამი	03.02.1971	ნასონელი	2	გ	ფრანცის კარსი	02.04.1971	კალივილი	2	გ	გერაუ ქაგიტი	11.05.1974	დალიან ვილე	2	გ	ფრენკი ალექსანდრი	05.08.1974	ჩაინირი	2	გ	სტი სინეანი	20.04.1976	ცუდევი
3	გ	ადეანდრ ლეპო	15.02.1978	ნასონელი	3	გ	ადრენ საკაბი	05.07.1975	რივერ ალეიტი	3	გ	გა ინანი	30.03.1978	განივეგ გურანი	3	გ	გრეგ გრეგორი	01.08.1973	კრისტინ ალაზარი	3	გ	იან კარტი	31.08.1977	ლიდესი
4	გ	აკოლო მონიკო	03.09.1971	ისვერტესი	4	გ	აკოლოს გაბარა	17.02.1971	იაკ	4	გ	რეგონი ვაუ	21.04.1975	განივეგ ვენეცია	4	გ	გაბრიელ გასამორი	29.08.1976	კოლორადო	4	გ	კონი კასინი	28.06.1971	უკიდულოები
5	გ	აკლონ გარსია	11.05.1977	ვანეპი	5	გ	სალსო აიალა	20.08.1970	რივერ ალეიტი	5	გ	გი ვანი	22.01.1970	დალე	5	გ	ჯონ ტრანი	29.08.1977	აიასი	5	გ	სტილ სტორენი	19.01.1969	ასტონ ვილა
6	გ	დარიო როდინი	17.09.1974	კონაროლი	6	გ	ესტრინ ალენუკი	25.06.1968	ლიდერთალი	6	გ	გაია ვარი	10.04.1980	პიკინი გურანი	6	გ	დანი დანი	02.12.1968	ვეიპო	6	გ	კონი კონი	10.08.1971	მანევრული
7	გ	ჯანი გუსტ	22.02.1975	რობი	7	თ	რისარდ გაბარა	31.07.1973	ლოდინი	7	გ	გიანი სუნი	30.09.1977	დალიან ვილე	7	გ	ერი ლუისი	17.05.1974	უტავავი	7	გ	ჯონ სამი	18.06.1971	სახელმწიფო
8	გ	გრეტა ვარალა	14.05.1978	ნასონელი	8	გ	გულიო ალვარენა	24.08.1970	ლორენი	8	გ	ტიკ ლი	18.09.1977	ლიანი	8	გ	ერი სტიუარტი	28.03.1969	რივერი	8	გ	გამ ვასი ვარი	11.04.1974	იუსიკი
9	თ	დარიო სილვა	02.11.1972	გალაგა	9	თ	რომე სახატა კრუზი	16.08.1981	გაიანი	9	გ	გოგოვა ვა	10.08.1972	სირუანი	9	თ	ჯო ვასი ვარი	23.02.1971	კირიკონი	9	თ	დაივი დაუზი	02.03.1979	ბლეკერი
10	თ	ფაგინ მანილი	14.10.1973	არუზა	10	გ	რიგარო აკანი	25.03.1972	საკარისა	10	თ	კაიონე კაპ	25.08.1970	დალიან ვილე	10	გ	კლაუდიო რინა	20.07.1973	სახელმწიფო	10	თ	რობი კონი	08.07.1980	ლიდესი
11	თ	ვ. გალილი	22.08.1976	ვანეპი	11	თ	ხორხი კაპიტანი	11.08.1970	უნიკა აირი	11	გ	გენი იუ	19.08.1976	ტანი ტალა	11	თ	კლიონ გამისი	25.11.1976	ვეტრინარიანი	11	თ	კიკი კიკი	01.02.1977	სახელმწიფო
12	გ	გასაკარ გურეა	27.01.1978	ნასონელი	12	გ	ესტრინ კილარი	30.06.1977	ლიდერთალი	12	თ	გარევა სუ	30.07.1972	პარლიგ ლუკენბერგი	12	გ	ჯო არაში	02.05.1968	სას სუსი	12	გ	გარა კისება	12.08.1972	ჩატლტონი
13	თ	სერასტინ აპრელი	17.10.1976	კრუზ ასული	13	გ	კარლინ აკანევა	16.07.1976	არორტი	13	გ	იარ გამი	13.07.1970	ვანერენგ ლუკენბერგი	13	გ	კორი კორენი	16.06.1970	ვალაპარი	13	თ	კიკი კიკოლი	06.06.1977	უკიდულოები
14	გ	გონიერ სორინელი	09.10.1979	ნიტირი	14	გ	დიდგ გავილენი	01.03.1980	ტერისი	14	გ	გიოვანი ლი	26.01.1978	ვენეციე აირენი	14	გ	სტილ ვარენდოლი	19.02.1979	კანივერი	14	გ	გარი გარი	12.12.1973	კრისტინი
15	გ	ნიკოლა რობინი	30.05.1978	სავილი	15	გ	კარლინ გონეტი	02.10.1977	ლიდერთალი	15	გ	იარენ არა	18.04.1979	გაიანი გურანი	15	თ	ჯო კოლეცი	25.02.1977	ჩიკარი	15	გ	კირა კირა	21.09.1979	განერატო სიტი
16	გ	გასელი რობინი	04.07.1976	გალაგა	16	გ	გუსტავ მორინი	23.01.1977	ლიდერთალი	16	თ	გო კე	15.07.1981	კოდენდო კაიონი	16	გ	კარლინ ლიანი	30.06.1969	ნიკი ნიკლენი	16	გ	გიორგი კისილი	10.10.1970	ჩატლტონი
17	თ	გარი რეზი	14.09.1978	რასინი	17	გ	ესტრინ კარლინ ფრანკი	17.04.1973	ლოდინი	17	გ	გიო დუ	09.02.1982	განივეგ ვენეცია	17	გ	დავაკარუ გიოზლი	24.05.1982	ჩიკარი	17	თ	გიო გიო	06.10.1966	სადეკლეი
18	თ	რიჩარდ მორინი	21.02.1975	ნასონელი	18	გ	ესლონ სახატა კრუზი	05.10.1979	ლოდინი	18	გ	გისიანენდ ლი	05.11.1976	ვანერენგ ლუკენბერგი	18	გ	კასი კალერი	29.11.1969	ტორენი	18	გ	გარი კელი	09.07.1974	ლიდესი
19	გ	კო ჭირი	17.05.1980	აკილი	19	გ	დანიელ სანარი	08.02.1977	ლიდერთალი	19	გ	კოგ კი	03.06.1976	განივეგ ვენეცია	19	გ	ორი ვერი	21.02.1969	კანივერი	19	თ	კლიონ მორინი	14.05.1979	კრისტინ ალაზარი
20	თ	ალვარ რეკა	17.03.1976	ნიტირი	20	თ	ხოსტა კარლინ	19.03.1971	ტოლი	20	თ	ჩი იანი	17.01.1974	აირენი	20	თ	გრაია გაკარი	19.06.1972	კოლუმბუსი	20	გ	გელი გელი	29.06.1979	ციუასლი
21	თ	ძილებ ური	19.05.1979	სანიტარი	21	გ	დიდგ კარლინ	29.08.1974	სორის	21	გ	გულიო კასე	17.02.1979	გაიანი გურანი	21	გ	ლენდონ ლენდონი	04.03.1982	სას სუსი	21	თ	სტილ სტილი	10.03.1981	ველი
22	გ	მო დი ლი სანიტარი	19.07.1976	ვალენი	22	გ	რიკარდ ტავალენი	02.08.1970	ლოდინი	22	გ	გი იანი	07.10.1969	ტიანი ტალა	22	გ	ორი ვარი	01.06.1971	ნიტირი	22	გ	ლი კასლი	28.02.1974	კირკორი
23	ა	ვ. გლორია	25.06.1972	კარი	23	გ	ესლონ კარლინი	10.01.1980	დიან	23	გ	გულიან ლი	26.08.1968	დიანი კარლინი	23	გ	გო კოლი	24.12.1973	ჭ. კირკორი	23	ა	ალ კოლი	11.08.1968	კლეივი



1	გ	ტომას სორიენსენი	12.06.1976	სადღეობლადი	1	გ	არამ ვონი	30.01.1970	კიბრისენი	1	გ	ერიქ ლონისი	09.09.1965	საარისა	1	გ	ვიტორ ჩაისა	15.10.1969	პორტუ	1	გ	გორგარ ალიოშავი	03.01.1972	სამუნდესორი
2	ხხ	სტილ ტომასენი	14.08.1969	გორგარი	2	მც	სირილ ხუაბი	26.06.1974	კაიზერ ჩიფსი	2	მც	ხარისი დრუმმეიდი	08.09.1976	საარისა	2	მც	ვარდი კორტა	14.10.1971	პორტუ	2	მც	პილ ტიანო	15.05.1975	მონაცემი
3	გვ	რიკარდ ავერისენი	27.08.1969	ავერისენი	3	გვ	ბრენდონ კარელი	21.01.1977	მოუტარანტი	3	გვ	ლუის მარინი	10.08.1974	ალასულებელი	3	გვ	აგარ ვაკირი	30.11.1972	ლივერული	3	გვ	ვიტორ კომი	23.03.1979	გორგარი
4	გვ	არამ ლუარენი	26.07.1977	რიტანი	4	გვ	აარონ მარინი	25.11.1980	ვირინისენი	4	გვ	ვაურისონ რაიტი	20.12.1970	კორენი	4	გვ	კანიონი	09.02.1979	გორგარი	4	გვ	სიმონგარ გენები	01.07.1976	კოლუმბი
5	გვ	ივა ავინდი	17.08.1963	კინდავი	5	გვ	იანგ ლეისონი	24.03.1974	ლოკომოტივი	5	გვ	ჯილდერი მარტინის	01.10.1979	კინდავი	5	გვ	ცირკალი კოუტუ	02.08.1969	ლაციო	5	გვ	რიკარდ კალი	22.04.1975	სარიგალური
6	გვ	ტომას კელვი	24.06.1971	რიტანი	6	გვ	მაკარ სირია	25.11.1977	იორე კასტონი	6	გვ	ვილენ ლოკი	03.08.1971	ალასულებელი	6	გვ	აურელ სორუა	30.08.1970	საარისა	6	გვ	კირ ნეკანი	15.03.1973	სტრასბური
7	ხხ	ტომას ჩრავი	11.03.1976	კინგტონი	7	ხხ	კინგორ ფრონტი	21.05.1977	ვარენს არტი	7	თ	როლანდ ფრენსენი	06.06.1974	საარისა	7	თ	ლუკ ფიტზე	04.11.1972	რიალი	7	თ	კონტა ნერი	28.04.1976	ალ ხალიასი
8	თ	იასონ არინგი	12.08.1977	რიტანი	8	გვ	ტაბ მერი	24.06.1969	რიტანი	8	გვ	ვაურისონ სოლისი	13.12.1972	ალასულებელი	8	თ	რაინ აირი	19.08.1971	სარიტონი	8	გვ	კორი ნერი	20.12.1978	რიალი
9	თ	იონ დარ ტომასენი	29.08.1976	უოკერი	9	გვ	ვარენ დან დე უასი	26.05.1975	ლოკომოტივი	9	თ	კარლინ ვარდენი	31.07.1977	ვანესონი	9	თ	კასლონ არტი	28.04.1973	გორგარი	9	თ	სარულ ერიონი	10.03.1981	გალიერე
10	თ	მარტინ იორგანსენი	06.10.1976	უადიტი	10	გვ	ბარეთ ჩენჭი	18.03.1974	ლოკომოტივი	10	გვ	ცალტონ სატერი	06.10.1974	საარისა	10	გვ	რიკარდ კომი	29.03.1972	ვილანი	10	თ	აურიკ სიმონი	15.11.1970	სალერდები
11	თ	ვაი სანდი	19.07.1972	უადიტი	11	გვ	იარა კალი	11.07.1980	კაიზერ ჩიფსი	11	თ	რობერტ გრემი	24.01.1975	წვი	11	თ	სარიკი კონსეისაო	15.11.1974	ნერი	11	თ	პოულ ნერი	05.07.1973	სიდნეი
12	გვ	ნიკას ივენსენი	17.08.1974	მარისონ სირი	12	გვ	ტაგონ მოკონი	10.07.1974	სერ გალი	12	თ	უისტონ კარასი	12.10.1981	შდინება	12	გვ	უგონ ვინა	15.01.1983	სარიტონი	12	გვ	ლორენ არტი	19.01.1977	ასენი
13	გვ	სანი დე ლუსტი	13.04.1971	ლინი	13	გვ	აივო ისა	11.09.1975	ურტორი	13	გვ	დირენ დენ ლენი	27.05.1981	ვარიტონი	13	გვ	რიკარდ ვარენი	09.04.1978	პორტუ	13	გვ	ლუსინ ვიტორი	19.04.1977	მარისონი
14	გვ	კალუ ივენსენი	29.04.1977	რიტანი	14	თ	სიანერი მოვიკი	02.12.1977	უდინები	14	გვ	ურან ერი რიტონი	23.06.1967	სან კარლინი	14	გვ	არალ გარები	06.08.1970	სარიტონი	14	გვ	კომი ვარენი	20.02.1978	კანადაი
15	გვ	იავ მიკალენი	28.11.1970	ავანინი	15	გვ	სიბაუტი შარები	23.06.1975	კონევერენი	15	გვ	ვარდე კოლესი	07.09.1975	ალასულებელი	15	გ	ნილსონი	20.10.1975	სარიტონი	15	გვ	ნიკლას ალენევაზი	09.12.1979	რიზებული
16	გ	პატრი კიარი	05.11.1965	არალი	16	გ	ანდრე არალი	27.06.1967	კიან ტაუნი	16	თ	სტივ ბრაიანი	16.08.1977	ალასულებელი	16	გ	რიკარდო	11.02.1976	რავანი	16	გ	საკ სონი	17.03.1964	ვიტორი
17	ხხ	კრისტინ არალი	28.02.1980	კონევაზი	17	თ	ბენ ვარალი	12.11.1977	პორტუ	17	თ	ვარენ ველფორდი	23.05.1968	საარისა	17	გვ	ააურე ვენტო	20.06.1969	სარიტონი	17	გვ	მარ-3-იორ უო	01.05.1975	ლინი
18	თ	ართი ლივერენარი	29.01.1980	რიტანი	18	გვ	დარლინ ბარალი	07.12.1977	რიტანი	18	გ	ალევან ერი	24.12.1972	ალასულებელი	18	გვ	ურენაუ	24.09.1977	რავანი	18	თ	არტილ სერი	17.01.1978	უფლის იუნიტეი
19	თ	დეივი რიტანი	22.07.1978	კინდავი	19	გვ	დუანა რაზები	12.04.1969	ლილი	19	გვ	დორისონ კორდი	04.12.1973	კორენი	19	გ	კაური	21.02.1972	პორტუ	19	თ	კარა ჯივა ჯერა	04.05.1981	ნენი
20	გვ	ასაკო გორგალადი	08.10.1980	მიდანი	20	გ	კალინ ვასენი	20.04.1976	ასაკო აუაზენი	20	გვ	ულიანა სანდენი	12.05.1977	კორენი	20	გვ	კატი	25.09.1976	რავანი	20	გვ	სალომე ლენი	08.12.1980	ოლივი
21	თ	პატრი მადსენი	26.04.1978	რიტანი	21	გვ	სტივ აივენი	17.03.1982	აიასი	21	გვ	აარლ ჩინენი	21.12.1978	ალასულებელი	21	თ	ლეო გომი	05.07.1976	უირენი	21	თ	კონტა დე რი	01.12.1977	ვიტორი
22	გ	ილვა კრისტინა	24.04.1978	რიტანი	22	გვ	ტანარა გორლი	11.04.1979	იორე კასტონი	22	გვ	კარლის კასტონი	10.09.1978	ალასულებელი	22	გვ	ბერი	03.05.1976	სარიტონი	22	გ	ილის კასტონი	18.02.1984	ლა კანი

මැත්තාපිටිකාත්මක තීරණ 2000

ව්‍යුත්පනය 01-06 05-06

මැත්තාපිටිකාත්මක සේවය ප්‍රාග්ධනයේදී.

තාරු. දින	ජායා	ව්‍යුත්පනය	1	X	2	1X	12	X2	2,580ම්	2,562ක්
06/01 11:30	002	ඩකුණායිනා - පාසෝරුනෝ	2.70	3.00	2.50	1.40	1.28	1.34	1.85	1.65
06/01 14:00	003	ඡාරුයායි - දානො	2.50	3.00	2.70	1.34	1.28	1.40	1.70	1.80
06/01 16:30	004	බඳහෙනිං - එරාකුමෙනි	1.35	4.10	7.50	-	1.12	2.63	1.60	1.90
06/02 10:30	005	එරුත්තේනිං - බොහෝරිනා	1.55	3.50	5.50	1.05	1.19	2.12	1.65	1.85
06/02 12:30	006	ඩාරායායිනා - පාපුරිනා	1.90	3.10	3.90	1.16	1.26	1.71	1.85	1.65
06/02 14:30	007	බෝදුඩි - ප්‍රෝඩුඩි	2.05	3.00	3.50	1.20	1.27	1.60	1.80	1.70
06/02 16:30	008	බාසාගෙනි - එලුම්පොනා	1.50	3.50	6.50	-	1.20	2.26	1.60	1.90
06/03 11:30	009	ආරුවුත්තිං - ප්‍රෝඩුඩි	2.30	3.00	3.00	1.28	1.28	1.48	1.85	1.65
06/03 14:00	010	ඇඳාඩුලුනා - එරාකුමෙනි	1.50	3.50	6.50	-	1.20	2.26	1.50	2.00
06/03 16:30	011	ඉත්තාලිං - ට්‍රෙවාදුරිනා	1.45	3.50	7.50	-	1.20	2.37	1.75	1.75
06/04 11:30	012	බොගොනි - ජ්‍රාසාලුනා	3.10	3.10	2.20	1.53	1.27	1.27	1.70	1.80
06/04 14:00	013	ඩාඩෝනා - ගාලුගිනා	2.60	2.90	2.65	1.35	1.29	1.36	1.65	1.85
06/04 16:30	014	ඩාඩෝනා - එම්ඩුමොනි	2.70	3.00	2.50	1.40	1.28	1.34	1.70	1.80
06/05 11:30	015	රූස්ටේං - ඕංඛුනිං	1.65	3.30	5.00	1.08	1.22	1.97	1.80	1.70
06/05 14:00	016	ඡ්‍රේං - ඩාරුත්තුජාලුනා	6.50	3.50	1.50	2.26	1.20	-	1.65	1.85

මැත්තාපිටිකාත්මක තීරණ

තාරු. දින	ජායා	ව්‍යුත්පනය	1	X	2	1X	12	X2
06/02 21:00	021	උපුව්‍යුත්තුනිං - ඒච්චාංගි	2.15	3.20	3.00	1.27	1.23	1.53
06/02 21:00	022	උපුව්‍යුත්තුනිං - එලුම්පොනි	1.55	3.80	5.00	1.08	1.16	2.14
06/02 21:00	023	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - ප්‍රාංක්‍රීඩ්‍රා	1.75	3.40	4.10	1.14	1.21	1.84
06/02 21:00	024	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - ඒච්චාංගි	1.80	3.40	3.80	1.16	1.20	1.77
06/02 21:00	025	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - ප්‍රාංක්‍රීඩ්‍රා	1.50	3.80	5.50	1.06	1.16	2.23
06/02 21:00	026	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - එලුම්පොනි	1.40	4.00	7.00	-	1.15	2.53
06/02 21:00	027	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - එලුම්පොනි	1.75	3.50	4.00	1.15	1.20	1.85

මැත්තාපිටිකාත්මක තීරණ

තාරු. දින	ජායා	ව්‍යුත්පනය	1	X	2	1X	12	X2
06/02 19:30	028	තිරුප්පාලිං - ලාංජාං	2.10	2.50	4.30	1.12	1.39	1.56
06/02 19:30	029	ඁාඩ්චාංගි - ඒච්චාංගි	1.70	2.90	5.30	1.05	1.27	1.85



තාරු. දින	ජායා	ව්‍යුත්පනය	1/1	1/X	1/2	X/1	X/X	X/2	2/1	2/X	2/2
06/01 11:30	032	ඩකුණායිනා - පාසෝරුනෝ	4.20	13.00	20.00	5.00	4.00	5.00	20.00	12.00	4.00
06/01 14:00	033	ඡාරුයායිනා - දානො	4.00	13.00	20.00	5.00	4.00	5.00	20.00	12.00	4.20
06/01 16:30	034	බඳහෙනිං - එරාකුමෙනි	1.70	14.00	45.00	3.50	6.00	16.00	23.00	12.00	15.00
06/02 10:30	035	එරුත්තේනිං - බොහෝරිනා	2.20	13.00	30.00	3.70	5.00	10.00	20.00	12.00	10.00
06/02 12:30	036	ඩාරායායිනා - පාපුරිනා	2.80	12.00	25.00	4.00	4.40	8.00	20.00	11.00	7.00
06/02 14:30	037	බොදුඩි - ප්‍රෝඩුඩි	3.10	13.00	23.00	4.00	4.00	7.00	20.00	12.00	6.00
06/02 16:30	038	බාසාගෙනි - එලුම්පොනා	2.00	13.00	30.00	3.50	5.00	12.00	20.00	12.00	12.00
06/03 11:30	039	ආඩ්‍රුව්‍යුත්තුනිං - එලුම්පොනි	3.50	12.00	23.00	4.60	4.40	5.40	20.00	11.00	5.00
06/03 14:00	040	ඇඳාඩුලුනා - එරාකුමෙනි	2.00	13.00	30.00	3.50	5.00	12.00	20.00	12.00	12.00
06/03 16:30	041	ඉත්තාලිං - ට්‍රෙවාදුරිනා	2.00	13.00	35.00	3.50	5.00	14.00	23.00	12.00	13.00
06/04 11:30	042	බොගොනි - ප්‍රාස්ථා රුනා	5.00	12.00	20.00	6.00	4.40	4.40	23.00	11.00	3.40
06/04 14:00	043	ඩාඩෝනා - ගාලුගිනා	4.20	12.00	20.00	5.00	3.80	5.00	20.00	11.00	4.00
06/04 16:30	044	ඩාඩෝනා - එම්ඩුමොනි	4.20	13.00	20.00	5.00	4.00	5.00	20.00	12.00	4.00
06/05 11:30	045	රූස්ටේං - ඕංඛුනිං	2.40	12.00	30.00	3.70	5.00	9.00	20.00	11.00	9.00
06/05 14:00	046	ඡ්‍රේං - ඩාරුත්තුජාලුනා	11.00	14.00	20.00	11.00	5.30	3.50	35.00	12.00	2.00

*-00 අංකුත්තුනිං අංකුත්තුනිං පාඨමය පාඨමය පාඨමය පාඨමය
කෙත



დეპო ფოტო

საქართველოს
24 სამართლის

ირლანდიის უძებობა მაშინ დაწყობით კინი თითქოს დამშენდა, მაგრამ, როგორც კი ჩატარდა გუნდის შეხვედრა, ყველაფერი ისევ თავიდან დაიწყო. თათბრი ხასრუინ სკანდალში გადაიზარდა. რომ კინმა გუნდის მენეჯერი მეტ მაჟარტუ არაურექტულა მოისევა.

კინი ირლანდიაში გაფრინდა და ნაციონალური ტელეარხისი გადაცემულ ნაცევარსათან ინტერესულ მომზდარის შესახებ ისაუბრა.

აღლუვებულმა ფეხბურთელმა დაწერილებით ილაპარაკა ირლანდიაში ნაკრებში შექმნილ ქაოსზე. მან დასძინა, რომ იქნედი გაუცემულს თანაგუნდებულებამ, როგორც ნაკრების შეხვედრაზე კინის დასაცავად არაუერი თემით. თუმცა, ამ უქამიერების მუშედავად გაქცეულმა ფეხბურთელმა უკან დაბრუნების სურვილიც გამოიტევა, ოლონდ ან მაჟარტისთვის ბოლოშის მოხდის ფასად.

არადა, საკალიფიური მატჩებშე ნაკრების დანერგული სამშობლოში გაიქცა. მსოფლიო ჩემპიონატისთვის ირლანდიაში, მარათაც, ფრამატული აღმოჩნდა, კინ მსოფლიო კლასის ერთადერთი ირლანდიალი ფეხბურთელი, ურიმლისობაც გუნდს ძალიან დატყობა.

როგორც კინ უქამიერებილო დარჩა: ფიფას უკანონობების უკეთეს პირობებში აცხადებდნენ, ვიდრე ფეხბურთელებს, მსოფლიო ჩემპიონატის ბურთობი დროზე არ ჩატანეს, წერთხები ცუდადა იყო ორგანიზაციული, ენერგიული უმრავი ოფიციალური შეხვედრა...

როგორც მოული ერის ფავორიტი, კინს ჰქონდა კიდევ უფლება, ამ საკითხებზე ხსმებლა ესაურია. რადმომტკეუზი ის ასეც მოიქცა, უურალისტებს განუცხადა, რომ შინ ნაცელის აპრენდა, მაგრამ მისი გადარჩენება ინგლისში მყოფმა აღეცს ფეხბურთობა მოახერხა.

უსამართლოდ გამოიყენა და თანაგუნდელის სამშობლოში დაბრუნებაც მათ დაბრალდათ.

პარალელურად, ვერ წყნარდებოდნენ ირლანდილი ფანებიც, ისინი მიკ მაჟარტის "მოკეთილ თავის" ითხოვდნენ. გულშემატყირების სას რიკ კინის გარეშე მსოფლიო ჩემპიონატის ჩატარება, უბრალოდ, ძნელი გადასატანი იყო.

კინი მაჟარტის ურთიერთობა კი-

დევ ერთხელ მშინ დაიძაბა, როგორც გუნდელის მენეჯერმა პრესინგს ველარ გაუძლო და განაცხადა, თუ კინი ბოლოში მოუხდიდა, მას გუნდში მიიღებდა. თუმცა, ფეხბურთელმა ბოდიშის მოხდა არ ისურვა. კინის თქმით, სანმ ბოს მაჟარტია, ირლანდიისთვის არ ითამაშებს.

რომ კინის პოზიციაზე მაჟარტი მეტ პოლანდს ("იფსვიჩის" ფეხბურთელი) ათამაშებს. პოლანდი

კინს ნამდვილად ვერ შეედრება, თუმცა, ინგლისის პრემიერლიგაში ის ერთ-ერთი საუკეთესო ნახევარ-მცენება.

ასეა თუ ისე, ირლანდიის ჯგუფში უიმედო სიტუაცია. ირლანდიის უმთავრესა მეტივე კამერუნია. მარკ ვაფეირ ფა კი მიჩნევს, რომ, რომ კინის ნასევლის შემდეგ, ირლანდია მათ საფრთხეს ვეღარ შეუქმნის. რომ არა ეს მომავალი თამში, კი-

ნი-მაკარტის თემას ირლანდიაში ვერაფერი გადაწყიდა. მაგრამ განეხათალელვა თანდათან ცხრება და გაზითების პრევლი გერდებიდან ბოსისა და ფეხბურთელის ფოტოებს სსნიან. თუმცა, თუ ირლანდია ნააგებს, თუმცა, კვლავც აქტუალური გახდება და მაშინ ბევრი გულშემატყირები პირდაპირ მოიხინეს: "დაითხოვთ მენეჯერი, კინ როგორმე იაპონიაში დაბრუნება".



© 2002 სამართლის განხილვა

ქედი/მაკენ-ერიქსონი

KEDI/McCann-Erickson

**TRUTH
WELL
TOLD**

სრული სარეკლამო
მომსახურების სააგენტო

FULL SERVICE ADVERTISING AGENCY

VISIT: www.kedimccann.com.ge

ტელ/ფაქსი: (995 32) 25-15-00; 94-15-00



ვებგვერდები

მედია

სპეციალურობები

არასდროს კაცობრიობის ცხოვრებაში სიძველეს არ ჰქონია იმ-დენი ყურადღება მიპყრიბილი, როგორც ახლა, ჩვენს დროში. XIX საუკუნეში მეცნიერებამ სიძველის ნაშთების შესწავლაში დიდი მნიშვნელოვანი ნაბიჯები გადადგა. ამის გამო ჩვენ ახლა უფრო სწორი ნარმობენა გვაქვს კაცობრიობის კულტურაზე.

სიძველეს აქვს თვალის სილამაზე. ჩვენი ახლანდლი გრძნობა სიძველის ყოველ ნაშთში ცოლობს ერთგვარ სილამაზეს. ამის უმ-თავრესა მზეზა, წმინდა მატერიული თვალსაზრისით რომ ახს-ნათ, სიძველის ფაქტურა. ფაქტურას ახასიათებს ფორმის გარეგა-ნი მხარე, მისი გარეგანი გარსის თვისება, ფორმის ჟედაპირის ხა-სიათ. ასენებს ადამიანის გრძნობა, რომელიც ადამიანს ფორმის ფაქტურისამდე მიიწვევის. პირველყოფლი ადამიანი დამტურას იმდენადვე ეტანებოდა, რამდენადც თანამედროვე კულტურული ადამიანი. საზოგადოდ, ადამიანი ცხოვრებაში ფაქტურის დიდი ყურადღება აქვს მიუცეული. სიძველის ფაქტურას ქმნის დრო, რომლის მიზეზით ყოველივე ფორმის გარეგანი გარსი იცვლება. სწორედ ამის განვითარება ახალ მისი მიმართვისგან. ფაქტურის სახის შესწავლა და დაკარგვება არასდროს არ შეაცდეს ადამიანს ძველი და ახალი საცნების გარჩევაში.

მნინდა მხატვრული გრძნობის გარდა სიძველისადმი სიყვა-რულს ჩვენ გვიყარახებს ნარსული ცხოვრების და კულტურის ცოდნა. ჩვენი ნინაპრების სულ კადვ დარჩენილი სხვადასხვა ნაშთებში, რომლებმც ჩვენიმდე მოალწია. სიძველის ნაშთებში ჩვენ კვითებულობთ ნარსულის ცხოვრებას.

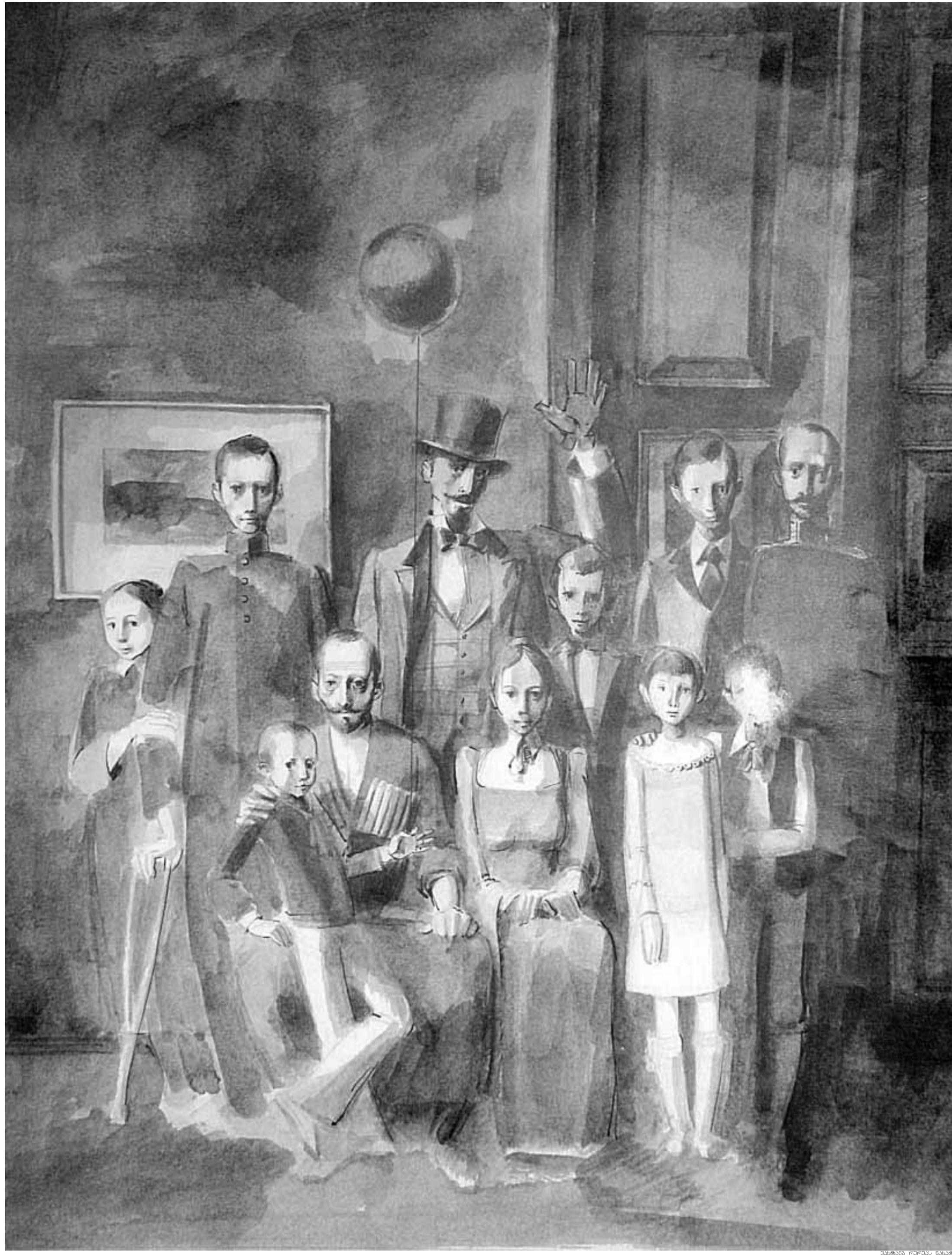
ძველ ტფილის ჩვენი ნარსულის შესრულისათვის დიდი მნიშ-ნელობა აქვს. იმ ნაშთებში, რომლებმც ჩვენამდე მოაღწია, კიდევ ნა თლად ჩანს ნარსული ცხოვრების სახე. ამბობენ, რომ ჩვენ საე-რო ხურიომოძღვრების ნაშთები თითომის არ შევვრჩენია. მაგ-რამ გაიარეთ ძველ ტფილისში და იქ ნახავთ, რამდენდ უსაფუძ-ლოა ეს აზრი. სწორედ იმ ვიწრო, ყრუ და დაბეჭულ ქუჩებში დაია-რებით, სახაც კადვ შერჩენილა ძველი ტფილის სასალება, სიძ-ველის სიდიადის გრძნობას განიცდით. ზოგ ადგილას შეხვდებით საუცხოო მოხაზულობის შენობას. შენობის გარეგანი მხარის გარ-და მათ მანგანი მარეც მნიშვნელოვნ ფორმას ნამოაგებს.

აუცილებელი საჭიროებაა, რომ ძველ ტფილის ნაშთებს ახ-ლავე სათანადო ყურადღება მიექცეს. საჭიროა ეს ნაშთები ახლავე შესწავლით იქნეს, მიო უმეტეს, რომ ზოგი შენობა სიძველისაგან ძლიერდა სულ ლაფავს, და შორს არ არის ის დრო, როდესაც რომე-ლიმე ვერაგული ხელი მას დაანგრევს, რომ მის ნანგრევებზე ააგოს ახლანებელ სარგებლინი შენობა. თუ چ ჩვენ ძველი ტფი-ლის სიძველების შენარჩუნებას ახლავე ხელი არ მოვაიდო, მერმე უკვე ვართ იქნება.

დავით კაკაბაძე

ძველი
ტფილისი

პერსონაჟები რომანისთვის



"პერსონაჟები რომანისთვის" - ასე ჰქვია ამ ნახატს და მისი აღტორი, გახტანგ რურუა თითქოს აგულიანებს - კალას შეჭიდებულ მთხზელებს - აპა, თქვენ გმირთა გალერეა და თუ ბიჭები ხართ, გამოიყენეთ თითოეული მათვანი სტატიკური მდგომარეობიდან, დამორეთ და კვლავ შეახვდეთ ერთმანეთს, გადატანინეთ განსაცდელები, გამოატარეთ ომებსა და რევოლუციების ქარტუხილები, მასდაცერეთ სისარულება და ტეატროლები, მანივეთ უნარი უყვარეთ, სძულდეთ, ყუყმნობდნენ, სწამდეთ... ააშვებინეთ ცაში წითელი ბუშტი პაპის ჯალთასთან მდგარ ბიჭუნას..."

ეს ნახატი გახლავთ სავიზიტო ბართა, გნებათ სიმბოლო მომავალი რუბრიკისა, სადაც სიძველისგან გაყვათლებული ფოტოები გამოქვეყნდება. ამ ფოტოებზე აღმოჩეული იქნებიან რეალური ადმინისტრი - რეალური პერსონაჟები კვლაბზე ჯალთასური რომანისა, რომელსაც ცხოვრება ჰქვია სახელად.

პალაცირი პოვაზი

პიორჩი მირზაშვილი

დახლები
პყდიან წიგნებს,
უურნალებს, მწვანილს,
ჩურჩელებს, ასკილს.
ღვინის სარაფი.
დახლთან - საჭედრო
კათხაში - ღვინო,
ყველი, ნინმატი,
შემწარი თევზი,
კამათლის რაკუნი.
დველი ელსმენი
დველი მაქრები.
ღუდი, ღორინო.

*
თეთრი ტილო, თეთრი ლამბაქი, თეთრი ლიმონი,
თეთრი სახე, შავი სტრიქონი. რვალის მხედარი
რესპუბლიკის მოყდანზე.
ანიროპოვის ყურებთან
ჰყიდან გაზიერები,
სიგარეტს, სასმელს გამაგრილებელს.
შადრევანი, უზი,
დეკორი ბაშვები
ბანაობენ.

"აა მამ ზღვა?"
ლარი მაქვს ვალი
კავსაძის კუთხეში.
უტიფრიდ დაქრიან
თაგხედი მძღოლები
ქალაქის ქუჩებში.
"რათ კედელი, თეთრი წარწერა, თეთრი ნიორი,
თეთრი არაყი. ლურჯი საღამო. "მზეჭაბუები".
სპორტის სასახლე
"აჭარაში ველი", "მთაწმინდის მთვარე"; პორტფელი,
"შერი",
"გემი "დაღანდი", ქეიფი ტიგზე, "ექიმი ვირზე",
მურნა, არღანი, "რაც უფრი შორს ხარ",
"სილაში ვარდი".

თეთრი დუქანი, თეთრი დილა, თეთრი საყდარი,
თეთრი ხალათი.
შავი მუშაბბა. "ლურჯა ცხენები", "გოგონა ბუშტით",
ინგეგრალები.
ნიკალას მზერა, ტაბიძის პალტო, "გემი", "უირაფა"
"ალაზნის ველი", "მთაწმინდის მთვარე"; პორტფელი,
"შერი",
"გემი "დაღანდი", ქეიფი ტიგზე, "ექიმი ვირზე",
მურნა, არღანი, "რაც უფრი შორს ხარ",
"სილაში ვარდი".

*
ფირნიში "ავტოსკოლა". დები იშხნელები.
ჟანელავს. საფლატი. ბაზრიბა - ტლაპი.
ნახმარი "ფორდი" - ტაქსი - კატაფალუკი.
დინამის "სტადიონი. თურქული პროდუქცია.
რიგი საელჩისთან. რუხი "გოსუნიპრომი".
მოელი პლეხანოვი მყუდრო უბანია.
ფოსტამტი. კედლები, ჭამერები, თაღები.
ფანჯრები. სკერები, მიღები, სარკმლები.
ზარი ლიუბეკეიდან. "ზარი აზღობელთა"..."
"მინი მარკეტი", ძველი სოლოლაკი,
"ბოლნისის" ზარწერა, რამაზ პატარიძე.

ფარგასლა, სიონი, აბანოები.
დღეა მაგნიტური, ღამე მთვარიანი.
კადრი მეცნიერისა ნიბაბის ობიექტებიში.
შერდების ქუჩაზე ფეხები აყრილი.
ტიბრული მინანქარი, ოქრომჭედლები.
ფარდაგი, ქაცვი, ტემპერა, მუყალი.
ჩუბჩიკა - თენგიზ მორზაშვილი.
საყდრი, ნახირი, ყაზარი ზამთარში.
"სიმღერა პაივათაზე", გრიმების ზღაპრები.

ცხვარი, ქართლი, თუშეთი, სვანეთი.
"საღამო ხანის ჩანაწერები".

მანანა თავაძე - აპლიკაცია.
ქალები, ბოთლები, დრომები, ჭიქები,
მძივები, ბეჭდები, სამაჯურები,
ნიგვზის ნამცხვარი, ბრონეულები,
მსხლები, ბუ, აღმოსავლური მოტივი.

თონე. რკინიგზა. მტკერი. ქარხანა.
ბუფეტი სკოლის, დაფა, მერხები.
ზურგჩნია, ზრი, მსატიკა, ნახერხი,
სამღანე, დღიური, შატალო, რვული.
მშობლეთა კუება, მშობლეთა აქტივი.
სხდომა პარლამენტის. კატრი, პამიდორი,
ქინი, რევნი, მარი და ზეიო.
სკანდური მირლი, ხახვა, ნოორი.
სპორტის ამბები, მატჩი ფეხბურთის,
პირდაპირ ეთერმი - "რუსთავი 2"-ია.
"რას ფიქრობს ხალხი?". კინოანონსი
"რემბო და ვერლენი", "ქეთო და კოტე".
"დაისი", "აიდა", მილოშ ფორმანი.
"რადიო 106". უაზრო ბერები.
ამინდის პროგნოზი: იქროლებს ქარი...

፳፻፲፭

ქიაჩელის ქუჩა XIX საეუკუნის
მინურულს ქალაქის კიდეზე, ვერეს
უბნის პირზე მდებარეობდა. თავდა-
პირველად მას ყორღანოვის ქუჩა
ერქვა. ახალგაზრდა ექიმმა და სა-
ზოგადო მოღვაწემ მიხეილ გედევა-
ნიშვილმა აქ სახლის მშენებლობა
წამოიწყო. მიხეილი წარმომადგენე-
ლი იყო იმ უძველესი გვარისა, რომ-
ლის გრენალოგია ქრისტეს კვართის
ისტორიას უკავშირდება. მცხეთელი



საქავევო გაღის მასწავლებელი გავრცელის ერთ პედაგოგურ ერთად. შესაბა - ან. გეიგვანიშვილი,
მარცხენა - ა. გემარიძეშვილი, მარჯნიძე - თ. ერისთავი.



ელიოზის მიერ იერუსალიმიდან უფლის კვართის ჩამოტანის შემდეგ, მის შთამომავლობას XVI საუკუნემდე ელიოზისძებად იხსენიებდნენ, ხოლო XVI საუკუნის შემდეგ ელიოზისძე გედეონისშვილებად. მიხეილის ცოლი – ანასტასიაც – გედევანიშვილი იყო. მიხეილმა სახლის პროექტი იტალიელ არქიტექტორს შეუკვეთა. მას გადაწყვეტილი ჰქონდა, სახლი ტფილისისათვის ტიპიური, "ნახევრადევროპულ"- "ნახევრადაზიური" სტილით აშენებულიყო. ამიტომ სამასართულიანი სახლის ფასადი ევროპულია, ეზოს მხარეს კი თბილისური აივნები და რკინის ხეელი კიბეებია. სახლის მშენებლობის პერიოდში მიხეილის ოჯახი ილია ჭავჭავაძესთან ერთად ცხოვრობდა 5 წლის განმავლობაში მისი დის სახლში; "ივერიის" რედაქციაც იქვე იყო. ილია ანასტასიას მშობლების – კონსტანტინესა და მაშოს დიდი ხნის მეგობარი იყო; ხშირად ჩადიოდა მათთან მცხეთაში. ანასტასია იგონებდა, როგორ ეტყოდა ხოლმე ილია მაშოს: "განგებ მცხეთაზე გამოვიარეთ, რომ თქვენი მშვენიერი ქართული ენა გავიგონო და შევისწავლო". მაშო გიუმყრელი ახაშენიდან იყო. მისი მჭევრმეტყველება და კარგი ქართული მის ძმის შვილიშვილს – რევისორ მიხეილ გიუმყრელსაც გამოჰყვა. ილიამ ანასტასიას ქმარი საზოგადოებრივ საქმიანობაში ჩააპა. 27 წლის მიხეილ გედევანიშვილი ილიამ ტფილისის გუბერნიიდან რუსეთის სახელმწიფო საბჭოს დეპუტატად წარადგინა. მიხეილ გედევანიშვილი ერთ-ერთი პირველი რენტგენოლოგია მთელი მაშინდელი რუსეთის მასტებით. 1896 წელს მას ჩამოაქვს პარიზიდან ძვირფასი აპარატურა და სსნის რენტგენისა და ფიზიოთერაპიის კაბინეტს, რომელიც შემდგომში მისი სახლის პირველ სართულზე საწოლიან სამკურნალოდ გადაკეთდა. ეს მოხდა ვილჰელმ კონრად რენტგენის მიერ რენტგენის სხივების აღმოჩენის მხოლოდ ერთი წლის შემდეგ. ამრიგად, თავის სახლში გახსნილ საავადმყოფოში პირველი ქართველი რენტგენოლოგი და ფიზიოთერაპევტი უახლესი მეთოდებით მკურნალობდა ავადმყოფებს.



რედაქციონ კომისიის სხდომები, რომლის წევრები იყენენ კიტა აბაშიძე, გრიგოლ ყიფშიძე, იოსებ გედევანიშვილი, ივანე გომართელი, ივანე ზურაბიშვილი, გიორგი ლასხიშვილი, იაკობ ფანცხავა და ივანე ჯავახიშვილი, მიხეილ გედევანიშვილის სახლში იმართებოდა. 1914 წელს ქართულმა საზოგადოებამ საჩუქარი მიიღო – ილია ჭავჭავაძის პირველი აკადემიური გამოცემა, ქართული პოლიგრაფიის შესანიშნავი ნიმუში. ილიას არქივი უმდიდრესი მასალით ანასტასიამ, ქმრის სიკვდილის შემდეგ, საჩუქრად გადასცა ლიტერატურულ მუზეუმს. ძვირფასი სამედიცინო აპარატურა – რენტგენის, დარსონვალის და სხვა, გადაეცა საჩუქრად თბილისის სამედიცინო მუზეუმს.

მიხელს და ანასტასიას სამი ვა-
უ და ერთი ქალი ჰყავდათ, კოტე ნი-
ჭიერი მხატვარი იყო, იგი ოცი წლის
ასაკში გარდაიცვალა. ქეთო ძალზე
ლამაზი და უაღრესად განათლებუ-
ლი ქალი გახლდათ, ბევრი წარჩინე-
ბული პოეტის მუხა. შალვა გედევა-
ნიშვილი სიცოცხლის ბოლომდე
ცხოვრობდა მამისეულ სახლში.
შალვა პარიზში მუშაობდა გამოჩე-
ნილ კიონრეუსიორ მარსელ კარნეს-
თან, საქართველოში კი ოჯგინებისა
და მულტიპლიკაციური ფილმების
პიონერი იყო. მან გადაიღო მხატვ-
რული ფილმებიც, მათ შორის პოპუ-
ლარული "ქეთო და კოტე" ვ. ტაბლი-
აშვილთან ერთად. მიხეილ გედევა-
ნიშვილის შემდეგ (1922 წ.) საავადმ-
ყოფოს სათავეში მისი შვილი – დი-
მიტრი ჩაუდგა. გასაბჭოების შემდეგ
რამდენიმე წელინადში სახლი გედე-
ვანიშვილებს ჩამოერთვა, საავადმ-
ყოფო დახურეს, ოჯახს მხოლოდ
ორი ოთახი დარჩა. დიმიტრი გედე-
ვანიშვილმა, მსოფლიოში აღიარე-
ბულმა მეცნიერმა, თავისი სახსრე-
ბით მოახერხა რამდენიმე ოთახის
თავისავე სახლში გამოსყიდვა. დი-
მიტრიმ ცოლად შეირთო 19 წლის
თამარ ციციშვილი, ქართული კინოს
მომავალი ვარსკვლავი, რომელიც
მან თავისავე საავადმყოფოში გა-
იცნო, როგორც პაციენტი. ახალ-
გაზრდები ცდილობდნენ მიხეილის
ოჯახის ტრადიციების გაგრძელე-
ბას. დიმიტრისთან და შალვასთან,
მათ შვილებთან – მიხეილთან, როს-
ტევანთან, შერმადინთან და მანა-
ნასთან სხვადასხვა თაობის ქართვე-
ლი და ჩამოსული გამორჩეული ადა-
მიანები იკრიბებოდნენ. გედევანიშ-
ვილების სახლის ერთ ბინაში სტუ-
დენტობიდან სიკედილამდე ცნობი-
ლი ნევროპათოლოგი პეტრე ქავთა-
რაძე ცხოვრობდა. ახლა მის ბინაში
რეზისორ მალხაზ უვანიას შვილები,
ახალგაზრდა უურნალისტები ცხოვ-
რობენ. პირველ სართულზე რამდე-
ნიმე წელი ცხოვრობდა პროფესორ
გ. ბახტაძის ოჯახი. 70-იანი წლები-
დან აქ ცხოვრობს მხატვარი თენგიზ
მირზაშვილი, რომლის ბინა მუზეუ-
მიც არის, მისი და მისი შვილის – გი-
ორგი მირზაშვილის ნამუშევრების
მუზიკის ექსპოზიციაბით.

ქადაგით ესაონიც ცირკებით.
ქიარელის 20-ში დაიბადა და
ცხოვრობდა კინორეჟისორი მიხეილ
კობახიძე, "ქორწილისა" და "ქოლ-
გის" ავტორი.

ქიარელის 20-ში, გედევანიშვილებთან ინახება გრიგოლ ორბელიანის საწერი მაგიდა და სავარძლები, ყარაშვილის ვიოლინო, ცნობილი რუსი კომპოზიტორის იპოლიტოვიცანოვის როიალი, რომელიც მან თავის მკურნალსა და მეგობარს – მიხეილ გედევანიშვილს დაუტოვა მოსკოვში გამგზავრებისას. აქ დაცულია მიხეილ და დიმიტრი გედევანიშვილების მდიდარი სამეცნიერო ბიბლიოთეკა, აპარატურა. მოსკოველი პოეტი ანა ბერდიჩევსკაია, რომელზეც შთაბეჭდილება მოახდინა გედევანიშვილების სახლის ისტორიამ და ატმოსფერომ, რუსულ უკრანლში წერს: "... Во времена достатка и роскоши, как и во времена бед и разрухи, хозяева, оставаясь верными самим себе и традициям семьи много работали, много читали, радужна принимали гостей. И - помнили... сюда вполне мог бы зайти тот самый молодой доктор, сесть за свой собственный письменной стол, взять свою ручку со стальным пером, обмакнуть в свою чернильницу и выписать рецепт на превосходной патине."

латашни".
Миხеїйл გედევანიშვილის აშენებულ სახლში მისი შთამომავლობის უკვე მეტუთე თაობა ცხოვრობს. ისინი ისევ იმ მაგიდას უსხედან, ჩვენი დიდი წინაპრები რომ ახსოვს.

თავისუფლების მოძარი და ახლა



მარცხნივ - თბილისი კარვალით,
საფუძველი არის შატრივანის.



NO COMMENT

საით გარების სილიკონის ხართულები?

(ქართველი მამაკაცები თქროს შეაღედს ამჟობინებენ)

CPU967 W96

ქართველი ქალები ბუნებით არ-
ტისტულები ვართ და ჩვენთვის ალ-
ბათ არასოდეს იქნება სულერთი -
როგორ გამოვიყურებით. მითუმე-
ტეს ახლა, როდესაც ქალის გარევ-
ნობაზე ზრუნვის ამდენი საშუალება
არსებობს და ინფორმაციასაც უდე-
ვად კულობთ.

ჩვენ უკეთ ზეპირად ვიცით, რო-
გორ იცავს მსოფლიო, რა მეთოდე-
ბით ინარჩუნებენ ახალგაზრდულ
იქრსა და სილაბაზეს უცნობილესი
ქალბატონები, ზუსტად ვიცით, ამა
თუ იმ ვარსკვლავმა სხეულის რომე-
ლი ნაწილის კორექტირებით მიაღ-
წია გარეგნობის სრულყოფას და
ჩვენც, ქალური ბუნებიდან გამომ-
დინარე, ძალიან მოგვწონს და ვე-
თაყვანებით ამ სრულყოფილებას.
ბუნებრივია, გვიჩნდება სურვილი,
შეძლებისდაგვარად ჩვენც დავხვე-
წოთ ჩვენი გარეგნობა.

სრო ჩეცი გამოეგობით.
თავის მოვლის დასავლური მე-
თოდების წყალობრი ქართველი ქა-
ლები უფრო მოვლილებად გამოვი-
ყურებით, ვიდრე ჩვენი დედების თა-
ობა ჩვენს ასაკში, ოღონდაც, მოლო
დროს, პოლივუდურმა იდეალმა ოდ-
ნავ ზედეტად გარემონტაცა. საქართ-
ველოში საგრძნობობრად გახსირდა
გარეგნობაში ქირურგიული ჩარევე-
ბის რიცხვი – მკერდისა და ტუჩების

ყველაფერს ხუთი, ერთმანეთისაგან
სრულიად განსხვავებული ქართვე-
ლი მამა, კაცი.

დათო გომართელი: “სიმღერის
სიტყვები გამახსენდა – “ერთი ნახ-
ვით დაგისყრობენ თბილისელი ქა-
ლები” ... სხვათა შორის, ამ სიტყვებს
მართლა გულწრფელად ვმღერი.
მსოფლიოს ძევრ ქვეყნაში ვყოფილ-
ვარ. თბილისელი ქალები არავის არ
გვინან. ერთ დროს შათ მართლაც
ჰქონდათ რაღაც ისეთი განსაკუთ-
რებული შარმი და პენი, როგორსაც
სხვაგან ვერსად შეხვდებოდი. გული
მწყდება, ქართველი ქალები ამ
შარმს რომ კარგავენ. რა თქმა უნდა,
ვყელაზე ამის თქმა არ შეიძლება,
მაგრამ ბოლო დროს ჩვენს ქალაქში
ძალიან გამშირდა არაბუნებრივი ერ-
თნაირობა. ქალის გარეგნობაში პირ-
ველ რიგში ბუნებრიობას ვაფასებ და
ძალიან მალიზიანებს ეს მასობრივი
სილიკონიზმი. შეუძლებელია საინ-
ტერესო და მიზიდველი იყოს ამდე-
ნი ერთნაირი ტუჩი და მკერდი. ჩემი
აზრით, მოსახლეზერბელი უფროა.

ქალმა, რასაკვირველია, თავს უნ-
და მოუაროს, ოღონდ ისიც უნდა ახ-
სოვდეს, რომ ვყელაზე დიდი შედევ-
რი მანიც ბუნებრიობა. ვფიქრობ,
ქიმიური ინექციებით ნაოჭების გაქ-
რობა არ ლირს, იმიტომ რომ, ქალი
თუ ხანში შედის, ნაოჭიც გაუჩნდება.
უნაკლოები არც კაცები ვართ. როცა
ქალი გიყვარს – თავის ნაოჭებიანად

ზიდველად და საინტერესოდ გამო-
იყურებოდნენ.”

დურუ არ გამოიცის არ გისი ჩატულობით, შეცდომაში არ უნდა შეიყვანოს სხვა ადამიანები. ბრძა მიბაძვა ხშირად კომიკურ სახეს იღებს. მასსოვან, ქართველმა ქალებმა პირველად რომ ნახეს ფილმი – “ლამაზი ქალი”, ჯულია რობერტსის კინოგმირის მიბაძვით, მაღალი წინდებით, მოკლე კაბებითა და დეკოლტეებით (ერთდროულად) სიარული დაიწყეს. ამ პერიოდში ერთი ევროპელი სტუმარი მყავდა. მე და ეს კაცი თბილისის ქუჩებში რამდენიმე საათს გსეირნობდით. სტუმარმა დღის ბოლოს გულწრფელი აღფრთოვანებით მითხრა – რა კარგი ქალაქი გაქვთ, რამდენი მსუბუქი ყოფაქცევის ქალი დადისო. ყოფაქცევა იქით იყოს და მოკლე კაბა და დეკოლტე ერთდროულად, საერთოდ ზედმეტი სიშიშვლე, გემოვნების ნაკლებობის მიმანიშნებელია.

სილიკონის მკერდიანი და ტუჩებიანი ქალები სექს-შოპების გასაძერი რეზინის თოვებინების ასოციაციას მიქმნიან. ასეთმა თოვებინამ შეუძლებელია ჯანსაღი მამაკაცის ჯანსაღი ინტერესი გამოიწვიოს...

ლამაზი და მოვლილი ქალი, რა თქმა უნდა, კაცის სიამაყეა, ოღონდაც არა იმ მეთოდით, რომელიც ქალის სახიდან მიმიკს აქრობს. მამაკაცები ხომ ყველაზე მეტად მაშინ

რომ მამაკაცის წარმოსახვას მისთვის არც ძალიან ბევრის ჩაცმა მოუხდეს და არც ძალიან ბევრის გახდა.

არაბუნებრივ, სილიკონიან მკერდი, დეპსა და ტუჩებს რაც შეეხება, ძალიან მაფრთხობს ეს ყველაფერი იმიტომ, რომ არ ვიცი კოცნის დროს საით გაიქცევა სილიკონის ბურთულები, ან საერთოდ ვისკენ გაიქცევა...”

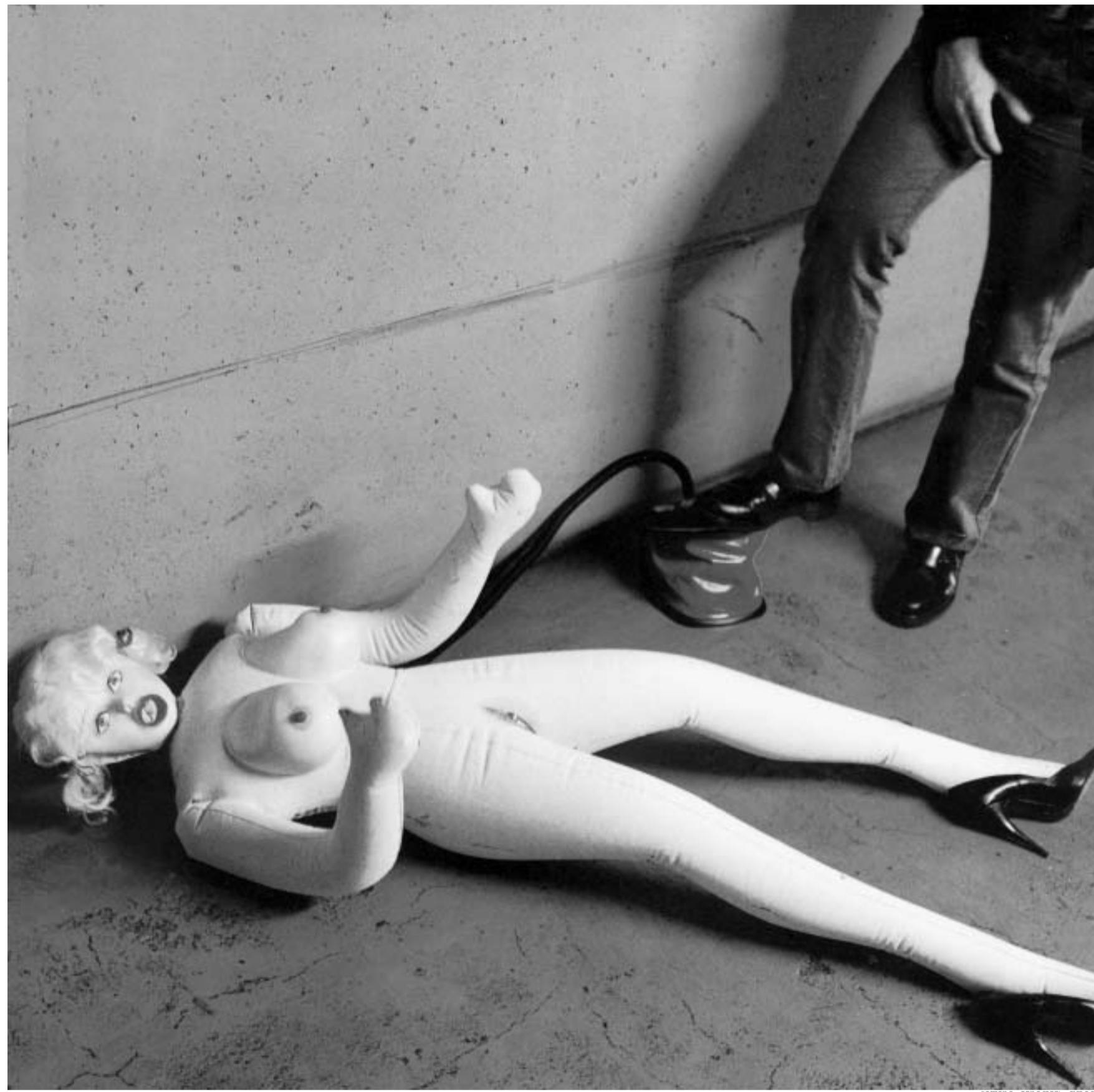
მამუკა არეშიძე: “ზედმეტი გულაბფილობით ჩაცმული ქალი, ბუნებრივია, იზიდავს მამაკაცის მზე რას, ოღონდაც ნამდვილი ყურადღების მისაცევად მხოლოდ მზერა არ კმარა. ყურადღება თვალების გარდა გულისხმობს გონებასაც და გულსაც. ქალი რომ დაილაპარაკებს, ნამდვილი ინტერესი, ან უნტერესობა მის მიმართ მერე მიჩნდება. ქალი თავისი ჩაცმულობით, პირადულობას უნდა გამოხატავდეს. უნდა ეცვას მორგებული ტანსაცმელი – ის რაც უხდება.

ჩაცმულობაში ზედმეტი თვალსაჩინოება, ქალური ფორმების აშკარად გაიჩიშვლება, მამაკაცის ინტერესს უფრო პასიურებს, და პირი ქით – როდესაც ქალის ჩაცმულობაში იდუმალება იგრძნობა, ანუ როდესაც მას ისე აცვია, რომ თავისი ფორმებზე მხოლოდ მიგანიშნებს – კაცის ინტერესი უფრო იღვიძებს. მამაკაცუწევს ფექრი, ფანტაზიის მოხმობა და ბუნებრივია, რაც მეტს ფიქრობს

ესთეტიკური და რეკონსტრუქციული პლასტიკური ქირურგიის ცენტრის
– “მედლაინის” – ხელმძღვანელი, პროფესიონალი ივა კუზბანივი:

“ჩვენი დაკვირვებით, ქართველი ქალები ბოლო დროს უფრო ხმრად ძირათვენ პლასტიკური ქირურგიის მეშვეობით გარეგნობას გაუმჯობესებას. თუ შარმან კვირაში ორი ასეთი ოპერაცია კეთდებოდა (ტუჩები, მკერდი, გავა...), წელს, საშუალოდ ათი, თორმეტი ოპერაციის გაკეთება გვიწევს. ინფორმაციისა და სხვადასხვა საშუალებების ხელმისაწვდომობამ, ბუნებრივია, საგრძნობლად იმოქმედდა გემოგზებაზე. ჩემი აზრით, ქალები ასეთ ოპერაციებს, პირველ რიგში, საკუთარი თავისითვის იყენებენ. სურთ საკუთარ თავში უფრო დარწმუნებულები იყვნენ. მიაჩინათ, რომ ეს მეტ სექსუალურობასა და მიმზიდველობას ანიჭებთ.

ပြည်သူမှုမြို့၏



ଓଡ଼ିଆ ଲୋକଗୀତ ଓ ପ୍ରକାଶକ



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକଳ୍ପ ଅନୁଷ୍ଠାନ

სილიკონით კორექტირება, მიმიკური ნაოჭების ქიმიური ინექციის მეშვეობით გაქრობა და ოპერაციის შედეგების აშკარა დემონსტრირება. ქართველი ქალების ყოველდღიური ჩატარება დასავლეთში საღამოს წვეულებებზე მიღებული სტილის უადგილო გადმომდერებას დაემსახუა ქართვლო გამოიჩინაში ააჩნია.

გიყვარს. სიყვარული ისეთი აუქსნელი და ყოვლისშემძლე სულიერი ძალაა, შეიძლება კაცს, თვითონაც რომ არ მოელის, ისეთ ფასეულობებზე ათქმევინოს უარი. სერიოზულ ურთიერთობაში ნაოჭებზე ფიქრი მართლა სასაცილოა.”

ლევან გაჩეჩილაძე: “ქალის მშვენიერებას მხოლოდ არაუაზნობა არ

გავსა. ქართულ გემოვნებაში გაჩნდა სტანდარტისაკენ ღონლაინ გადაჭარბებული და მეტ-ნაკლებად არასწორად გაგებული ტენდენცია. ამასობაში კი, სრულიად არ ვითვალისწინებთ, რომ შოუ-ბიზნესსა და კინოინდუსტრიაში მოღვაწე ქალებს სრულყოფილებისათვის თავდაუზოგავ სიბეჭვითეს მათთ პროფესია ავალებს. ასეთი მონძომებისათვის მათ მილიონებს უხდიან და მსოფლიო ბაზარზე კონკურენტუნარიანობის შენარჩუნება ამ ქალების პირდაპირი მოასობდა.

მოვალეობას.
ვის ჭირდება ჩვენი, არავარსკვლავი ქართველი ქალების ასეთი გადაჭარბებული მონძლომება?! იქნებ მამაკაცებს?!. ქართულ მოდას დღეს ძირითადად ცნობილი ქალბატონები აკანონებენ. ჩვენს გემოვნებას სულ უფრო ნაკლებად განაპირობებს მამაკაცის აზრი, არადა საინტერესოა, როგორ აფასებს ამ ქალის გარევნობაში ნებისმიერი არაბუნებრივი ჩარევის წინააღმდეგი ვარ - თუ, რა თქმა უნდა, ეს მისი პროფესიული მოთხოვნის მიზეზით არ ხდება. არაბუნებრიობა თავისთვად სიმახინჯეა. სხვათა შორის, გონიერი ქალები ყოველგვარი ქირურგიული ჩარევებისა და ზედმეტი გაშინვლების გარეშეც ახერხებენ, მამაკაცისათვის მიმ-

ვამაყობთ, როდესაც ჩვენი ქალების
სახეზე ბედნიერ გამომეტყველებას
ვხედავთ. ქალმა თუ ასეთი გამო-
მეტყველების მიღება ვერ შეძლო,
რაღა ფასი აქვს ან სილამაზეს, ან
ახალგაზრდულ იერს.”

და ადამიანის ესთეტიკურ კრიტერიუმებს შეესაბამებოდა. ჩაცმულობის მიხედვით შეიძლებოდა ადამიანის პირადულობაზე გამსჯელა, მიხდე-

როგორც ამბობენ, ემოციურად უტყუ
ვია, ამიტომაც ბუნების წინააღმდეგ
აჯანყებად და საერთოდ ნონსენსად
ვთვლიო".

ერთმანეთისგან სრულიად განსხვა
ვავებული ხუთი მამაკაცის საერთო
აზრი აღბათ ქართველი მამაკაცების
გემოვნების ზოგად სურათს ასახავს
მაინც როგორია ეს ქართული გე
მოვნება? როგორ უნდა გამოიყენე
ბოდეს ქართველი მამაკაცებისათ
ვის სასურველი ქალბატონი? რეს
პონდენტების ერთობლივი აზრი ასე
თია: ჩატარებული შინაგანი კულტურა
ნებით ასახული შინაგანი კულტურა
გარეგნობის ბუნებრიობა, არც მე
ტისმეტი დაფარულობა და არც მე
ტისმეტი გაცხადებულობა.



ପ୍ରକାଶ ନାମକାରଣରେ ଅନୁଷ୍ଠାନ



პართველები ობენჟანზე

ობერჟაზენის მოკლემეტრაჟიანი ფილმების ფესტივალს თითქმის ნახევარსაუკუნოვანი ისტორია აქვს. აქ თავისი პირველი ნამუშევრები ჰქონდათ წარდგენილი მარტინ სკორსეზეს, ჯორჯ ლუკასს, დევიდ ლინჩს, ვერნერ ჰერცოგს, ფრანსუა ოზონს.

- 1954 ჰილმან ჰოფმანმა დაარსა დასავლეთ გერმანიის
საგანმანათლებლო ფილმის ფესტივალი.

1959 ჰოფმანის ფესტივალს სახელი შეეცვალა და “დასავლეთ გერმანიის
მოკლემეტრაჟიანი ფილმების ფესტივალი” ეწოდა.

1978 დაარსდა საბავშვო კინოს პროგრამა.

1991 ფესტივალს დაერქვა “ობერჰაუზენის საერთაშორისო
მოკლემეტრაჟიანი ფილმების ფესტივალი”.

1993 ვიდეონამუშევრებს მიენიჭათ კონკურსში მონაწილეობის
თანაბარი უფლება მოკლემეტრაჟიან ფილმებთან ერთად.

1999 მსოფლიოში პირველად ჩატარდა მუსიკალური ვიდეოს
ფესტივალი ჯილდოთი MuVi.



ԱՐԵՎԱՏԼԱՆՑ

ფილმების ფესტივალის უკურიმ და
მას მუსიკალური ვიდეოს კონკურსის
მეორე პრიზი მიაკუთვნა.

კლიპის გადაღების პროცესი უკვე თამაში იყო - სარკე, ორმაგი გამოსახულება, გადასვლები რეალური-დან დამახინჯებულ სამყაროში; ქუჩები, სახლები, ადამიანები და სარკეები - ყველაფერი არეკლილი სარკეში მსუბუქი ელექტრონული მუსიკის თანხლებით.

ମାତ୍ର ନିକାକୋଇ-ସ ସାହେଲିଟ ଓ ଫ୍ରେଂଗର୍ଡ୍
ଅମୀଳ ଗ୍ରାନଟ-ଗ୍ରାନଟ ମିଥ୍ଯେତ୍ର ଲୁପ୍ତ ଆରିସ,
ରମ୍ବ ନିକାକୋଇ-ସ ଡିଜିଟ୍ ସେସ୍ଟରିଚକ୍ ଗ୍ରାନଟ
ମାନ୍ୟଲମା ରିମ୍ବର୍ଗର୍ମା କ୍ରମିକାନୀ ଏବଂ
ନେଇସ, ତଙ୍କେର୍ବାଲଶି ଗାମରୁକୁଣ୍ଡଵା ଦା ମୁୟ-
ସିକାଲୁରି ମାଲାଢିଗେବିଲେ ତାରଙ୍ଗେଧ୍ୟ
ଗାମରସାର୍ବିନ ଅଫଗିଲାବ ମରାତାବ୍ରାତା
ଅନ୍ଧମିଳି ପ୍ରଦାନ୍ତ ନେଇ ମାହିନୀଙ୍କ ଗ୍ରହିଣା-
ଦିଲେ ନେଇରାଦାତା ମରବେଶନୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରା
“ଗ୍ରହିଣାଦି”, ମିଉର୍ବେଦିଷ୍ଵାଦ ମିଳି ସାଧ-
କ୍ଷମ୍ଭବ ଅଶାଖେଲ୍ଲବେଳିଲା ଦା କ୍ରମରୁକ୍ତିପି-
ରାତ୍ରି ଦେରନ୍ଦିନ୍ଦ୍ରିଲ୍ଲବେଳିଲା ନାରନ୍ଦିରିଲା, ଅବ-
ଲାଦ ଶୈଖମନୀଲା ଅଶାଖାବାଦିରତ୍ତିଲା ଶୈ-

მოქმედებითი ორგანიზაციაა, რომლის სახელსაც უკავშირდება ციურისტი თამანა ქარუმიძის, ზაზა რუსაძისა და სალომე მარაძის ფილმების ჩვენება, ჯგუფური გამოფენა, ნინო ჩუბინიშვილის მოდების მოუ და ელექტრონული მუსიკის კონცერტები.

ტუსა ბერიძე: „არსებობს სივრცე A კუთხიდან B კედლამდე. იმისათვის, რომ შეიცნო შენი თავი, ჯერ ამ სივრცეს უნდა შეეხო, რშეიც “გოსლაბი” საინსტალაციი დისკის როლს ასრულებს.“



მსოფლიო ჩემპიონატი უბურთობა

სამუშაო კურსები

კაცობრიობა უკვე შეეჩინა, რომ ყველაზე დიდ სპორტულ მოვლენას – მსოფლიო ჩემპიონატს ფეხბურთში, ოთხი წელი უნდა ელოდოს. კაცობრიობამ ისიც გააცნობიერა, რომ მსოფლიო ჩემპიონატი ბევრად მეტია, ვიდრე ფეხით ბურთის თამაში. მსოფლიო ჩემპიონატი - ეს არის ასტრონომიული თანხები, ზღვარგადასული ემოციები, კონტინენტალურ დონეზე აყვანილი დაპირისპირება, ეროვნული თვითმყოფადობის გამოხატვის საუკეთესო საშუალება, ეკონომიკური და კულტურული განვითარების სტიმულატორი.

დაწყებული პირველიდან, ყველა ჩემპიონატისთვის მზადდებოდა ოფიციალური პლაკატი, რომელიც ასახავდა მსოფლიოს უდიდესი თამაშის სულს. პლაკატი არა მარტო მოვლენის აღნიშვნის მატარებელია, არამედ მნიშვნელოვანი ღვანლი შეაქვს იმაში, რომ საოზგადოებამ ეს მოვლენა ხელოვნების ფორმით დაიმახსოვროს. პირადად მე, 1982 წლის ჩემპიონატს ისე ვერ ვის-სენებ, თვალინინ რომ არ დამიდგეს ხუან მიროს მიერ შექმნილი პლაკატი.

იმის გამო, რომ გუშინ დაწყებული ჩემპიონატი პირველად ტარდება ერთ-დროულად ორ ქვეყნაში და თანაც აზიაში, გადაწყდა, რომ პლაკატი კორე ელ ბიუნ ჩუ საკსა და იაპონელ პირანო სოგენს ერთობლივად შეექმნათ. აზი ელმა კალიგრაფისტებმა დავალებას ბრნენვალედ გაართვეს თავი და ორ დღეში შექმნეს პლაკატი, რომელშიც გაერთიანებულია ორი კულტურა დრამა, სიჩქარე, ელეგანტურიბა, ანუ ყველაფერი ის, რაც ფეხბურთის განუყოფელი ნაწილია.

ტების გარდა, თილისმებიც ახალისებს.
ამ ტრადიციას ინგლისელებმა ჩაუყარეს საფუძველი და უნდა ითქვას, რომ
მათ მიერ შექმნილი ლომის ბოკვერი
“ვილი”, საერთო აღიარებით, ჯერჯე-
რობით შეაუთარიბალა.

რომით ძეუდარებელა. მოგეხსენებათ, მიმდინარე ჩემპიონატი ჰირველია ახალ ათასწლეულში. ამის და თანამედროვე ტექნოლოგიების შეასძლებლობების გათვალისწინებით, დამოკიდებულება თილისმებისადმი, კონცეპტუალურად შეიცვალა. აზია მსოფლიოში ერთ-ერთი ყველაზე ამაღლებულებელი და მიმზიდველი მითების სამშობლოა; ადგილი, სადაც წარმოსახვას და ფანტაზიას დიდი გაქანება აქვს. აქ აგრეთვე მაღალ დონეზეა განვითარებული მუსტიკლიკაცია. მოკლედ, სამგანზომილებიანი ანიმაციის გამოყენებით შეიქმნა სამი თილისმა – ატო, კაზი და ნიკი, რომლებიც ერთი თვეის განმავლობაში თქვენთან ერთად გაიღლიან მოულოდნელობით აღსაგვე გზას ჩემპიონატის გახსნიდან ფინალურ მატჩამდე.



For more information about the study, please contact Dr. John P. Morrissey at (212) 305-6000 or via email at john.morrissey@nyu.edu.



3



©სპარსი 1982 - ავტორი: ბესა მირ



21 MARCH 2002 VOL 29(12) 2002



**არნობ
გრუნტორგის**

გვ. 2

სიმღერა 24

23 წლისა, ამერიკაში გავემგზავრე და მერე ნიუ-იორკში ყოველდღე დავდიოდი ენის კურსებზე, უცხოელებისთვის თარდებოდა. შერეული ჰგუფი იყო, მრავალი ეროვნების ხალხი. სინამდვილეში უფრო ერთმანეთს ვესაუბრებოდით, ვიდრე ვსწავლობდით. ჰოდა, იქ ერთი ქართველი ქალიც იყო. უფრო გოგო ეთქმოდა. ფრიად თავისებური ფიგურა ბრძანდებოდა. ექიმობა უნდოდა. ყველა ჰელივედში მოხვედრაზე ოცნებობდა ან რამე ასეთი, იმას კი უნდოდა ექიმი გამხდარიყო. პირველად ქართველ ქალს ასე შევხვდი.

“სიყვარულის უნივერსიტეტი 1865 წელს ვლადიმირ ვაინბერგმა დაარსა პატარა ციხე-სიმაგრეში, ამჟამად სლოვენიად ცნობილ მხარეში. მრავალი ხელოვანი ცდილობდა უნივერსიტეტამდე მიღწევას, მაგრამ მოკვდა, სანაც მთირობას შეძლებდა. სიყვარულის უნივერსიტეტი გაცილებულია ილუზიისა და რეალობის ზღვარს. უნივერსიტეტი დაგეხმარებათ ისეთი ოცნების შექმნაში, რომელსაც რეალობა ვერაფერს დააკვლებს.

ათიათასობით მამაკაცი და ქალი განიცერნა სიყვარულის სენისაგან სიყვარულის უნივერსიტეტის წყალობით. ვლადიმირ ვაინბერგის საქ-მის გამგრძელებლები ცდილობენ უნივერსიტეტი ყველასათვის ხელმისაწვდომი გახადონ ჩვენს ბნელ დროში.

ამიტომ ვართ აქ, დღეს, თქვენთვისი.”

არცონ ბრუნძევრისი

აკნონ ბრუნეარგის სიყვარულის უნივერსიტეტი

ԱՐԱ ԿՐՈՎԱՌԱ-ՏԵԹԱԳԱՑՅՈՒՆ

სიყვარულის უნივერსიტეტს
თქვენც შეგიძლიათ ეწვიოთ,
[http://www.arnongrunberg.com-](http://www.arnongrunberg.com-ზე)
ზე, ამ უნივერსიტეტის გალერე-
ას სამი დარბაზი აქვს: დონ კიხო-
ტის, მარიამ მაგდალინელის და
არნონ გრუნბერგისა. პირველი
ორის ვინაობას არ შევვხებით,
მხოლოდ არნონ გრუნბერგის შე-
სახის დასწოლო

არნობ გრუნბერგი დაიბადა
1971 წელს ამსტერდამში. 23
წლის ასაკში დაწერა „ლურჯი
ორშაბათები“ და მაშინათვე გა-
ითქვა სახელი. მანამდეც წერდა.
ამბობენ, რომ ვუნდერკინდია და
საერთოდ გენიალობაზე აქვთ ეჭ-
ვი. 1997 წელს, როცა ნიუ-იორკში
გადასახლდა და რესტორანში

— სარჩვი —

ക്രിസ്തീയ

მალხაზ ხარბეგია გ3. 3
უხილავი ბადე

զողոբաց լուսանոց է զ. 5
առօս յո րամթենմե
հակառակութիւն և ընդուած
սպամարտուս?

300901

ჭუანშერ ტიკარაძე გვ. 7
ლექსები

3096

დავით ქართველიძევილი
გვ. 8

三一堂堂長

ତେର୍କୁଣୀ ମୁରାକୁମି
ଅଲ୍ଲମୋଦେଖ୍ୟାଲି
ଫାରଦ୍ୟାଲ୍ୟାଥି
ଶ୍ଵାଳାମିଲାସ

2x1

კარლოს ფუენტესი გვ. 14
დაუსრულებლობის
ხელოვნება

ეძღვოთ ეკო გ3. 15
საჰაერო მანევრები

ცეეს ნომიტებუმბა თქვა,
ბერლინში იმიტომ გადავედი
საცხოვრებლად, რომ ამსტერ-
დამი მეპატარავავა. არნონ
გრუნბერგის შტატებში გამგ-
ზავრება რას დავაბრალოთ?
შენც გეპატარავა?

սուզգեցին, ռողշոր քյութը ամս-
տիւրդամშո და վզծրյանց գու. Տոնամք-
ցուլցի ցոյք է ա ձար կեօպրոնքն
ծերլոնինի, դա ծրյանց ճա. Մաս սաե-
լո այցել է շբանցատոն ճա և Տան յիշա,
Տան ամսէցւրդամին. Ռուցա մեցցեցի
եռլոմի, Սալլ ամծոնք, Ռոմ ամերո-
յամի, նոյն-օորուցի սինց ճա, մաշրամ
արևագ արա Տամ սցալլելո. Եթ սոյ-
րուսո կացուա, ալարա ա տալցաթր-
դա, ամսէցւրդամին կը պաշ սցելա:
նաւեսաւեծի, մեշոնքրեծի. Ամս-
տիւրդամելու. մե Ռա, մամին Ֆո-
լանցուամի դեգա միսացճա, Եթ ոյս
դա եց, նոյն-օորուցի կո հիմո մեշո-
նարո յալո ոյս, մեշոնքարո Եթ
միսացճա. თացուուցալո կացո զոյս-
ցո, Շեմեշլո սաճաց գամիսարդց-
նուա, ոյ նաւուլուոյս ճա և Ռո-
ցոր(չ) ապացու, ակլաչ ա սե վար.

Շեն Շեսաեծ սցենայր աթ-
ձակ պահուան, Յոյշո ռուալին.

**ଶ୍ରୀକୃତ ପ୍ରକାଶନୀ, କୁମାର୍ଜୁଲ୍ ଏବଂ ଯେତେବେଳେ ଯେ
ରା ଅମଦାବାଦ, ସାର୍ଵତରଂଧ, ରା ଓ ଯେତେ
ଯୁଗ?**

ଶର୍ମଣୀ: ମେ ଆଫରିବାନାଙ୍କ ଡା-
ଗିନ୍ଧୀ ନେରା, ଶେଖର୍ ଓ ବିନ୍ଦେରଙ୍ଗି. ତାତେ
କେବେ ଡାକ୍ତରେ ଯୁଗ: ପ୍ରକାଶନୀ କୁରାଶ
ପାତ୍ରାରୀ ମହାତ୍ମାରଂଧବେଳୀ ଶୁଭରନ୍ଧାଲୀଷ-
ତତ୍ତ୍ଵିଳ, ହୀମଗାନ ଶ୍ରୀକୃତ ରାଧାଚାର
ଏଲୋଡ଼ନ୍ତେନ୍, ତାତକେବେ ଲେଖଣ ଶୁଭଦା
ପ୍ରକାଶନୀଯାତ୍ରି, ରାଗମର୍ତ୍ତାଶୁଭ ମହେ-
ଲୋଡ଼ନ୍ତେନ୍. ମାତ୍ରିନ ପିତ୍ରପିର୍ଜ୍ଞା, ରାମ
ଆଶାଲୀ ପିଲାଚା ମହିନର୍ଦୟବେଳା, ଶୁଭ-
ଦା ମେନାବା, ରାଗମର୍ତ୍ତା ମହିନର୍ଦୟବେଳା,
ସିନାମଦିଗିଲେଶି ରାଗମର୍ତ୍ତା ଗାମନ୍ବ-
ମାର୍ଗର୍ଦ୍ଧବା ମେକନ୍ଦେବେଳା. ତାତେବେଳେ
ପିଲାଚା, ଆଶା ଗାଧାବନ୍ଦ୍ୟପିତ୍ରୀ, ରାମ
ଶ୍ରୀ ସାଧମ୍ଭ ଗ୍ରେମାନ୍ତୁଲ୍ଲେନ୍ବାଙ୍ମ ସିଗର-
ଟ୍ରେଶି ଶୁଭଦା ମହିନର୍ଦୟବେଳା, ଶେଖ-
ରାନ୍ଧାନ୍ତିରୀ, ଆଶିଶରାମାଶି ଅନ ଶ୍ରେଣିପାରାନ୍ତି-
ରୀ. ଦେଖିଲେ ପରିବାର ମଧ୍ୟ ଶ୍ରେଣିକାଳୀ-
ନୀ ଯୁଗ...

ଅବ୍ୟାକ୍ଷ ଅସେତୋଠା...
ଅର୍ଥମେଳି: ତେଣ, ମେଘଦି ମାଜ୍ଵେଶ,
ମେଘ ଅସେ ମଗନୋନା. ଏହି କାପି କାରଗାନ୍ଧ
ଇଯିତ୍କେଶ୍ୱରଙ୍କାରା, କାରଗାନ୍ଧ ମେଗଲ୍ୟେଶ,
ମେଲନ୍ଦ ଅର୍ପି ଗାମନମତ୍ତେମଲ୍ୟେବତାନ୍
ମିଦିନୀନାମା ବେଳମ୍ଭେ, ଅର୍ପି ଜୀଲିଲାନ୍ଧେ-
ଦିଲ୍ ଗାଢାପୁର୍ବମାତ୍ରେ, ସାର୍ଵରତନର୍ଦ୍ଵ, ଆର
ହିନ୍ଦନା. ମେର୍କ ରାଜାନ୍ତିର ଆୟରଣ୍ଡାଶୁରନ୍
ଅପ୍ତ୍ୟନା, ଗାଥେତ୍କେଶ୍ୱରି ଗ୍ରନ୍ଥରେ ଅମଦାବାଦି

იყო, თქვეს, ეგ გრუნბერგიაო.
ერთი ხანი ვაცადე და მერე
ვთქვი, რაც იყო.

ସମ୍ବନ୍ଧରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ଶ୍ରୀ ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର



ԱՐԵՐԵ ԲՐԱՆՔԵՐԸ

ჰელინა. ძალიან დამეხმარა მწერ-ლობაში.

შეგიძლია ოქვა, რომ საუკეთესო ნიგნი უკვე დაწერე? რომ რომელიმე შენი ნიგნი ისეთია, რომ კვლავ ასეთის დაწერას ისურვებდი?

ԹԱՐՅԱՔ
ԵԱՀԱՅՈՒԹՈՒՆ

ეს „გაურკვევლობა“ დიდხანს არ გრძელდება, მალე ყველაფერი ამბის, თხრობის გამჭვირვალე საბურველში იმო-სება და ავტორი უკვე მეორე, უფრო მნიშ-ვნელოვანი პრობლემის წინაშე დგება: იგი ექცევს საშუალებებს, რათა მკითხველს ის ფარული სიტუაციები წარმოუდგონის, რომელთაც საერთოდ უბიძგეს მოთხრო-ბის დაწერა მას და რომელთა ამბად გარ-დაქმნაც, როგორც ნესი, რთულ ამოცანად ჩანს ხოლმე. ასეთი სიტუაციების აღნერი-სას მწერლები ერთ შემთხვევაში ზედმე-ტად აზუსტებენ და აკონკრეტებენ სათქ-მელს, ანუ ე.წ. დეტალზებულ თხრობაზე გადადიან, მეორე მხრივ კი რაღაც რიტო-რიკული ილეტებით ახერხებენ თავის დაძ-ვრენას. ზაზაც, შეიძლება ითქვას, კლასი-კური, ზოგადი ფრაზებით ვგაუწყებს იმ იდუმალის შესახებ, რომელსაც გმირი თხრობის ან მოქმედების პროცესში ეზია-რება და ამით თითქოს კმაყოფილდება კი-დეც: პერსონაჟებს მიუწვდომელი სკნელე-ბიდან ენვევათ ხოლმე “ელვისებრი ზეგ-თაგონება”, თუ არა და ისინი თავად დაჩა-ლიჩობენ „საკუთარი გულისა და გვამის ფსკერზე, ცნობიერების წილში, სისხლ-ძარღვების ბლანგტსა და უცნ ნაურ ხლარ-თში“. ისინი „უცნ ნაურ უწონადობასა და მინიდან მოწყვეტილობას“ გრძნობენ, „უც-ნაურ ი უპასუხისმგებლობა და განმხო-ლოებული არსებობის განცდა“ ეუფლებათ და ა.შ. ერთი სიტყვით, ავტორი გაურბის კონკრეტულ სახეებს (როგორც ვნახავთ, ეს ყოველთვის ასე არა) და ერთგვარი რომანტიკული რეზიუმებით ამთავრებს თხრობით სიტუაციას. მაგალითად, მოთხ-რობაში “დამშრალი მდინარე” ერთ-ერთი პერსონაჟი ამბობს - „ეჰ, რა ხანია, რაც ეკ-ლესიაში არ მივსულვარ! როგორი უცვლე-ლია აქ ყველაფერი...“, რასაც მყისვე მოს-დევს შინაგანი რეაცია, რომელსაც მთა-ვარი გმირი თავის საყვარელ ქალში ამოი-კითხას: „უეცრად თავისი ჭროლა თვა-ლით დაინახა, თუ იგრძნო, რომ მარინას მკერდში თითქოს რაღაც ღრმად ჩამარხუ-ლი უხილავ ვი გუნდი შეირჩა - თითქოს ნაყოფი იძრა.“

ზაბაზსთან ხშირია სიტუაციები, სადც
ქალის “რბილი სხეული და მოლურჯო-
თვალთა ზღვისებრი მზერა რაღაც უ ხ ი-
ლა კ მოლივლივე ტალღებს” გამოსცემენ,
მოხრობელი კი თავს ისე გრძნობს, თით-
ქოს “ყველაფერს უ ხ ი ლ ა ვ ი, მჭიდრო
ბადე გადაფარებოდა.” ავტორი ამგვარ
მოვლენათა უცნაურობას, უხილავობას
უსგამს ხაზს, რაც შემდეგ უთქმელობაში
გადაიზრდება და იგი საბოლოოდ დუმი-
ლის რიტორიკად ყალიბდება.

იგივე ვითარებაა ზაზას ლექსესშემიც, თუმცა პოეტური მეტყველების თავისებურებათა გამო ეს „იძულებითი რეზიუტე“ ეფექტური ფინალის წინაპირობად იქცევა ხოლმე. მაგალითისთვის მინდა შემოგთავაზოთ ირონიული, და რითმის თვალსაზრისით ძალზე მახვილგონივრული დასაწყისი ლექსისა „დიალოგი“:

- ჩემთვი ჩიორა, იცი რა გითხრა?
 - რა უნდა მითხრა, შე ნაბიჭვარო!
 - მაღლალი არის ჩვენი მთაწმინდა,
ანკარა არის ჩვენი წინწყარო!"

რომელსაც მოსდევს სწორედ იმ ე.წ. „უხილავის”, მნიშვნელოვანის გამოთქმის, მისი ამბად თხრობის მოთხოვნილება და როგორც გითხარით, პოეტური ენის თავი-სებურებათა გამო, ავტორისთვის რამდე-ნიმე სახე-ხატი სრულიად საკმარისი აღ-მოჩნდება ლექსის დასრულებისთვის:

"- ეგ ხომ სუყველა დეტალებია,
შენ მითხარ რამე მნიშვნელოვანი....
- გეტყვი, მაცალე, განა არ გეტყვი?!
ფლეს ცაში დგაძმდნენ ბებრები კიბეს
მერე ცვიონდნენ, როგორც ბარტყები
და ენთხლეოდნენ ასფალტის ძგიდეს.
ამ დროს კი ვიღაც ბრიყვი, უზრდელი
ხარხარებდა და თან კევს ლეჭავდა.

რომ არის რაღაც, ღრუბლის
ზღურბლს ზევით,
ვფიქრობ, არ ჰქონდა ფიქრში ეჭვალაც!"

ეს რაც შეეხება პოლიტიკას, პროზაში კასულ სხვა სურათი იხატება: ზაზას მოთხოვნაში შთაბეჭდილებათა ორი სერია რეალური და ირეალური შთაბეჭდილებები მოქმედებს, ერწყმის, გამსტვალავს ერთ-მანეთს. ისინი ერთნაირად, ერთ სივრცეში მოძრაობები, ვიბრიორებენ და ხშირად მათი გარჩევაც კი შეუძლებელი ხდება. თუმცა უნდა ითქვას, რომ ზაზას პროზა საუკეთესოდ მაშინ გამოიყურება, როცა იგი ირეალური, იღუმალი შთაბეჭდილებების სიუჟეტიზირებას ახდენს და ამბადვად გადმოგვცემს მას. ასეთი შეგთხვევები საკმაოდ ხშირია, მაგრამ მოდით, ვიღრე მათ დავახასიათებდეთ, ის სეგმენტები მიმოვინილოთ, სადაც თხრობის ნაკადი მუსრუჭდება, სადაც აგტორი ველარ გვთავაზობს “განვრცობილ პერიფრაზებს” (იგი მხოლოდ მოკლე პერიფრაზით, ან მინისტრებით კმაყოფილდება) და შევეცადოთ ამ ე.წ. განსჯადისკურსების სემანტიკაც განვსაზღვროთ.

ექსპოზიციის შემდეგ ავტორი
ხსირად ფსევდორიტორიკული აღწერე-
ბით ანაცვლებს ამბავს და მზა ლიტერატუ-
რული კლიშეებით თუ რომანტიკული ფიგუ-
რებით ცდილობს შთაბეჭდილების მოხდე-

ლის ფანტაზიაში” და მოგვიანებით, როცა საქმეში გიგანტური ორანგუტანგი ერთვება პერსონაჟი გრძნობს, რომ განვების სათამაშოდ ქცეულა.

იგი თავის ცხოვრებას ერთ
მთლიან გაელვებად წარ-
მოიდგენს (“ეს ცხოვრება
საფლაც სხვა განზომილე-
ბაში დარჩა, როგორც ს ი
ზ მარი.”), მეითხველს კი
მყისვე ედგარ პოს
“მკელელობა მორგის
სატექ.” ასე წერა.

ქუჩაზე” ახსენდება.
ხშირად ზარა

ნძირად ზაზას
მთხოვბელებს ან რი-

გით პერსონალებს პუბ-

ლიცესტური ჟინი წა-
მოუვლით, მაშინ უნდა
ნახოთ როგორ გაშლიან
ხოლმე ყალბი რიტორი-
კის აფრებს ეს მოქადაგე
ჯეელები, ლომისფაფარაშ-
ლილი ოქროპირები უსია-
მოვნო, მეტალისებრი შმითა



፭፻፭፻ በጀት

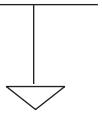
მარიკა აღარვებაშვილის ფოთი

כְּבָשׂוֹן כְּמַלְאָךְ כְּנַדְבָּדָר כְּבָשׂוֹן
אֶתְּנָאָה אֶתְּנָאָה אֶתְּנָאָה אֶתְּנָאָה

ნას, თუმცა მეორეს მხრივ კლასიკური პრიზის პაროდიუბით საშუალებას გვაძლევს კიდევ უფრო ეფექტურად, კონტრასტების ფონზე აღვიქვათ აბსულუტურად თანამედროვე სიტუაციები. ერთ-ერთი გმირი თავისი თანამედროვე ქალბატონს ეუბნება: “ჩემი ცხოვრება მიაგავს უცნაურ, დაუბოლოვვი ბელ ამბავს. ასე მგონია, თითქოს ეს ამბავი შეიქმნა სადღაც, რომელიდაც უცხო მწერ-

და უხილავი ორიენტირებისკენ მაცყორბილი
მტკიცე მზერით. ისინი მსოფლიო კატაკუ-
ლოზმების შესახებ საუბრობენ, ათეულ ათა-
სობით ადამიანის ბედს “განაგბენ” და სა-
ქართველოს ისტორიასაც არ ივიწყებენ: “ნუ
გავამპარტავანდებით! ნუ გავამპარტავან-
დებით! რომელმა ერმა დაანგრია თავისი
ტაძრები? რომელმა ერმა გაანადგურა თავი-
სი საუკეთესო შვილები?! მღვდლებსა და ბე-
რებს ტყის ნადირივით დასდევდნენ...”

ზაზა ზოგჯერ პროფესიონალი ფსიქოლოგით განსჯის (საქმე იმაში გახლავთ, რომ მას ფსიქოლოგის ფაკულტეტი აქვს დამთავრებული), ფსიქიკის უმცირესი დეტალებიდან მთლიანობას, მონადას, ადამიანური ფსიქიკის მოზაიკურ სურათს აგებს და ვრცლად მიმოიხილავს ამ უზარ-



მაზარ “მახინას”: “ადამიანის სილრმიდან მოქმართება უხილავი ძალწირები. ეს ძალწირები გარემოზეა მიმართული და ხასიათდება გარკვეული სიჩქარითა და ენერგიით. ზოგი ვექტორი დროში სადღაც მიიღევა. ზოგი სიკვდილამდე მიჰყება კაცს. ხანდახან ორი ადამიანის ძირითადი სასიცოცხლო ვექტორები ერთმანეთს ემთხვევა და სინერ-

დევნოთ იმ სიტუაციათა ლოგიკას, სადაც თხრობა განსჯებით მუხრუჭდიობა.

უშდა ვაღიარო, რომ ხშირად
ეს განსჯა-დისკურსები უცხო
სხეულად აღიქმება, რადგან ცხა-
დი ხდება, რომ ავტორისთვის
არა იმდენად პერსონაჟის როლი
და განცდებია მნიშვნელოვანი,
რამდენადაც ის ჩანაფიქრები და
იდეები, რომლებიც მან ოდესლაც
ვერ განახორციელა როგორც
ადამიანმა. ავტორი შორდება
პერსონაჟებს, თხრობის ლოგი-
კას და შეიძლება თქვას, ერთგ-
ვარი ექსტაზით მოგვითხრობს

(სადღაც მარჯანიშვილის მეტროს სიახლოეს) და რომ გმირის თვით-საც ცხოვრებამ რაღაც უაზროდ ჩაიარა: „არა ჰყავს არავითარი კრიტიკოსი მეგობარი ვახტანგი და მისი კეთილი ცოლი ნათელა. არა ჰყავს ძმა. დედა რა ხანია, გარდაიცვალა. არა ჰყავს არავითარი დეიდა თემქაში - ამ ფიქრზე მნარედ მოეკუმშა გული - და თვითონაც არ არის ის, ვინც თავი ეგონა სიზმარში. არ ჰქვია ილო. არ არის ოცდასამი წლის. მნერალი.“

- ვიღაცას ხენდროთი გაევსო და
აქ დაეტოვებინა.” ამ სურათს კი-
დევ უფრო აკონკრეტებს ველო-
სიპედზე ამხედრებული ქოჩო-
რაშლილი აისორი ბიჭის, მევლუ-
დას გამოჩენა, რომელსაც მეგობ-
რები ხენდროზე აგზავნია და
ერთი შეხედვით აძსურდული სი-
ტუაცია მოგონებათა ჯადოსნურ
აურაში გვახვევეს და საბოლოოდ
სამოთხის საოცარ ხატად იქცევა:

- ალექს, მევლუდა შენი სახლისკენ გამოვუშვი ხენდროზე, დაკრიფოს, ხომ არ გეწყინება? - ჰეთხა ზალომა.

ქოს ამბობდა: “არ მომეკა-
როთ!...” მეორე ფოტოზე იგივე
ადამიანია გამოსახული წლების
შემდეგ: “კაცი ფანჯარასთან
ზის. სახის ნახევარი განათებუ-
ლი. კაცი საბეჭდ მანქანას უკა-
კუნებს. კაცი - მაღალ გასაშლელ
კიბეზე. ხელებით ჭრს ეძვინე-
ბა, თოთქოს ზედ აპირებს გადა-
ცოცხებას.” დააკვირდით, კაცი
ჭრზე აპირებს გადაცოცხებას,
ბუზივით თუ ობობასავით, ან
რაღაც სხვა მწერივით. იქნებ
მზისკენ ნასვლას ცდლობს?! იქ,
სადაც თბილა და სინათლეა.
ოდესოა/ დიდი ხოჭო, სახლოა



მარიკა აღარველაშვილის ფოტო

იმის შესახებ, რაც დიდი ხნის წინ
ისწავლა და შეიძლება ითქვას,
აქამდე ვერაფერში გამოიყენა.
ზაზა თითქოს თაგე იზღვეს, ვა-
ითუ ფიქციაში გავუტიორ და ყო-
ველთვის ამჯობინებს რეალურ
შესაძლებლობებზე დაყრდნო-
ბით წეროს (ეს შესაძლებლობები
მასთან ღამის თანდაყოლილის
სტატუსს იძენს). არადა ფიქცია
გარკვეულ პასუხისმგებლობას
მოითხოვს ავტორისგან და ცოდ-
ნა სწორედ რომ გამონაგონში
თამაშობს მნიშვნელოვან როლს.

ციია, როგორც წესი, ავტორის
პირად გამოცდილებასთანაა
მჭიდროდ დაკავშირებული და
იგი, შეიძლება ითქვას, დაკარ-
გული სამოთხის ხატის შექმნას
უწყობს ხელს. მოთხოვობაში “ბი-
ნები” მთავარ გმირს დიდ ხნის
წინ გარდაცვლილი მეგობარი
შეხვდება: - “ზაალ! სად იყავი
დაკარგული ამდენი ხანი! - შევ-
ძახე და გადავეხვიე, სწორედ
ისე, როგორც მაშინ, სი ზ მ ა რ შ
ი. ოღონდ ახლა კბილებში ს ი ს ხ
ლ ი ს ზოლები აღარ ჰქონდა.” -
ამბობს გმირი. ამ ციტატიდან
გამომდინარე ცხადი ხდება, რომ
ზაზას მოთხოვობებში ერთმანე-
თისგან უნდა გავარჩიოთ ს ი ზ მ
რ ე ბ ი და ს ი ზ მ რ ი ს მ ს გ ა ვ-
სი უცნაური სიტუაციები, ირეა-
ლური სურათ-ხატები. ერთი და
იგივე არასებული თუ გარდაც-
ვლილი პიროვნება სიზმრის
გარდა თურმე სხვაგანაც შეგიძ-
ლია ნახო, სადღაც ლ ი ტ ე რ ა ტ-
უ რ ის ე დ ე მ შ ი, გამონაგონის
სიირავაში.

- აპა მევლუდა?
- აისორი ბიჭი. გაზეთების
დამტარებელი.

ალექსა დინჯად ატრიალებდა
აჭერა.

- დაკოიტოს, ამ გავლაონი-
დები.”

ზაზა თვარაძესთან ამგვარი
ლიტერატურული ეთაშისა ბაობი

ლილეორად უკულურ ედები ასალეო
ხშირად გვხვდება და მოთხოვობა-
ში “ბუზი ფანჯრის მინაზე” დახა-
ტული სურათი ჩემი აზრით საუ-
კეთესოა მათ შორის, იგი ყველა-
ზე უკეთ გვაზიარებს გამონაგო-
ნის ჭეშმარიტებასთან. მოთხოვო-
ბის გმირს ერთი ძალზე უცნაური
რუსი გოგონა მოსწონს, რომელ-
საც მტკიცედ სჯერა, რომ მამა-
მისი გარდაცვალების შემდეგ ბუ-
ზად გადაიქცა. ეს ბუზი მუდამ
თავს დაბზუს გოგონას, მოსვე-
ნებას არ აძლევს და თავისი არსე-
ბობით, ფრენის გიუჟური ტრაექ-
ტორიით თუ ღმერთმა უწყის კი-
დევ რით, აუწყებს გოგონას, რომ
იგი, მამამისის “ვერასოდეს გახდა-
ა ასამიანი რაოდან ვერასოდოს ა-

გრეგორ ზამზა, სწორედ ასე მიინწვდა სინათლისკენ, უკანა ორ ფეხზე დგებოდა ხოლმე გაჭირვებით და მზეს ეფიცებოდა, ცდილობდა ქუჩის მოპირდაპირე მხარისთვის მიეწვდინა თავისი სუსტი, მნერული მზერა.

უნდა ითქვეას, რომ მწერებთან
და საერთოდ, ცხოველებთან და-
კავშირებული მეტაფორები ზაზას
მოთხრობებში განსაკუთრებულ
მნიშვნელობას იძენენ და მისი ნა-
ნარმოებები საბოლოოდ მცირე
ბესტიარიუმებს ემსაგასვება, რომ-
ლებიც ანტიკური ხანის მეგობე-
თა თუ შუასაუკუნეობრივი ფიზი-
ოლოგების კვალად, ადამიანთა
ხედრზე მოგვითხრობენ და გარ-
კვეულ ზნეობრივ განზოგადებებ-
საც ახდენენ (რდესაღაც ეკლესიის
მამებიც ხომ ცხოველთა სამყარო-
ში ეძიებდნენ ადამიანური ზნეო-
ბის საილუსტრაციო მასალას). მა-
გალითად, ზაზა თავისი პირველივე
მოთხრობის (“მინის უკან”) ფინა-
ლურ სცენაში მკვდარ მწერს აღ-
ნერს, რომელიც უურნალ “ცხოვ-
რება და კანონის” აზრის ქვეშ დაი-
ნახა. მწერს მინაზე მიებჯინა თა-
ვისი უმწეო სხეული და მომკვდა-
რიყო. სინათლის მზატვრელი არ-
სება უკევ დიდი ხნის ზინ გამშრა-
ლიყო და გამოფიტულიყო: “ხის
აპრა გამოეხრა გარესამყაროსკენ
მომავალს, გვირაბი გამოეჭრა, მი-
ნის ზედაპირს მოსდგომოდა და აქ
გახირულიყო. ველარც უკან ნავი-
დოდა - დაუძლეველი ინსტინქტი -
სინათლის ტოპიზმი - მას სინათ-
ლისკენ ეწეოდა... იგი გაოგნებუ-

ლი მიინვედა წინ, იყენებდა თავის ყველა უნარს, იძაბებოდა, აწევებოდა, სწამდა, სჯეროდა... მაგრამ რატომდაც, მისთვის აუქსნელი მიზეზის გამო, სიცოცხლემდე ვეღარ აღწევდა”, რადგან ასეთი იყო ცხოვრების კანონი.

წინა აპტაცში იგავები და შუა-საუკუნეობრივი ფიზიოლოგები ვახსენე და ბარემ იმასაც დავს-ძენ, რომ კლასიკური ფიზიოლო-გების მოთხოვბებისთვის უცხო იყო ფაბულა, იგი უფრო აღნე-რებს წარმოადგენდა და არა ამ-ბავს, რის გამოც ხმირად პრაქტი-კული რეკომენდაციებიც ერთვო-და ამგვარ აღნერით ნარკვევებს. როგორც ითქვა, აღნერა-განსჯე-ბი ზაზასთან ხმირა ხოლმე და გვიანანტიკური თუ ბიზანტიური ფიზიოგნომიკის კვალად, მასთა-ნაც ადამიანი და ცხოველი გვერ-დიგვერდ დანანა, როგორც ზეო-ბისა და ბუნების განსახიერება. ისინი ჯვარედინად მოქმედებენ, ერთი მხრივ ცხოველის ზნე-ონ ბას განსაზღვრავნე, მეორეს მხრივ კი ადამიანის ბუნება-ზე ე ამახვილებენ ყურადღებას. ერთ-ერთი მოთხოვბის გმირი ის-ტორიკოსია, გიორგი ჩხიკვიშვი-ლი და ცხადია მის გარევნობაშიც რაღაც ჩხიკვური შეინიშნება (ყო-ველ შემთხვევაში, ასეთია უანრის ლოგიკა). იგი ჩხიკვიშვით აცეცებს თვალებს, მასავით დახტის მერ-ხიდან მერხზე, პრობლემიდან პრობლემაზე, ისტორიის ერთი საკითხიდან მეორეზე, ეპოქიდან

ეპოქაზე და ვერ ამოურჩევია ის საგანი, რომელსაც ჩაულორმავდებოდა და ამონურავდა. მას მხოლოდ ცივი ხმით ჩხავილი შეუძლია. “მისი სულის გატკენილ გრუნტზე მოუთმენლად ხტის ჩხიყვი და გააღმასებული ხმით ჩხავის “აღარასოდეს! აღარასოდეს!” - გვეუბნება ავტორი და ამით კიდევ ერთხელ მიაძყრობს ჩვენს ყურადღებას სახელგანთქმული “ყორანის” ავტორისკენ.

ფიზიოგნომიკაში ადამიანის სხეულებრივი ხატი მის ფიზიოლოგიურ ტიპს უკავშირდებოდა (ისევე, როგორც ამა თუ იმ ცხოველის ჩვეულება უკავშირდებოდა მის ნარმობავლობას), ანუ მასში ეთოსი, ზნეობა ისეთივე თვალნათლივი (ბლასტიკური) და უცვლელი იყო, როგორც ეიდოსი, გარეგნობა; თუმცა ერთი განსხვავებით, ცხოველ ვერასძროს მოიშლის თავის ჩვეულებებს, ადამიანი კი, თავისი არსით ცვლილებების კენაა მიღრეკილი და როგორც მონანიე არსება, გამუდმებით იცვლის აზრს, ზნეს, ცხოვრების წესს.

საღვთისმეტყველო მორალიზმის მიხედვით, ადამიანი კარგად უნდა იცნობდეს ბოროტებისა და სიკეთის ნიშნებს, რათა თავად გააკეთოს არჩევანი. ზაზამაც, როგორც ჩანს, კარგად შეისნავლა ცხოველთა ეს პერალდიკა და ამიტომაც იგი ხან ჩიხივს არჩევს ყვავ-ყორანს, ხან კი ქურციკობაზე ოცნებობს (მოთხოვთ მაუგლი "მთავარი გმირი სხეულს: "ჯუნგლის წიგნში პატარა მაუგლის ბაყაყს უწოდებენ. ნუთუ არ შეიძლებოდა სხვა რამ ენიდათ? თუნდაც ქუციკი").", ხან ბეღურად ნარმოიდებენს თავის საყვარელ

ქალს, ხან კი ოფოფის სავარცხს-
ლით ამკობს პერსონაჟებს.

“სხვაგან, სხვა რეალობაში, გი-ორგი ჩენიკვეი იყო, თამრიკი კა სინდი-ოფალა” - წერს ერთგან ავტორი და ისევ იმ უ ცნა უ რ სინმდგოლეს გაგ-გახსენებს, საადაც მის გმირებს “უდ-გათ ფესვები” და საიდანაც გამარტივენ ისინი თავიანთ არსებას. აქ კი, ამ წყალწყალა რეალობაში, ისინი წყლით გაგუდულ, დასველებულ ჩენიკვებს ემსგავსებიან, ქუჩაში პრი-მატისებური გარევნობის ადამია-ნებს სვდებიან, აქციებზე გორილას აღნაგობის ჯარისკაცები არბევენ და ისინიც დამარცხებული ცხოველის პოზებს იღებენ, რათა გამარჯვებუ-ლი თვისტორის აგრძესია გაანელონ.

ერთ-ერთ მოთხოვნაში ზომ-პარკის დირექტორის კაბინეტია აღწერილი, სადაც კედლები ძალ-ლებიანი და მასშუანებიანი კალენ-დრებითაა გადაჭრელებული, იქ-ვეა მარტორქას ფოტოც, რომე-ლიც „გოჭის მძვინვარე თვალე-ბით იყურება ობიექტივში და მა-ყურებელს აღერილ რქას უმიზ-ნებს”, მაგრამ მთავარი ის გახ-ლავთ, რომ თავად დირექტორი, სახელად ნუკრი, ცხოველური გა-რეგნობით გამოირჩევა - მასშუნ-ვით მუქი წითელი და ბანჯგვლია-ნი ხელები აქვს, ყები გამობურც-ვია და წინ წამონვდილ წევტიან კბილებს აკრატუნებს, უცანურად უელავს ღრმად ჩამჯდარ შავი თვალები და ა.შ. - გაქცეულ (თუ სიზმარეთიდან მოვლენილ) მაი-მუნზე კი ამბობენ, იქნებ ყოფილი მოქალაქეაო, რითაც კიდევ ერ-თხელ ვრწმუნდებით, რომ ზაზას მოთხოვნებში ასეთი ინვერსიები-სას ადამიანი ცხოველით „განი-მარტიბა“ და პირიქით: მაგალი-

თად, ზაზასთან ხოჭო ადამიანი-
ვით აქნევს თავს, მთელი ხმით წი-
ვის და შეველას ითხოვს, „ხ ე ლ ე ძ
ი თ გულ-მკერდიდან იგლეჯს კა
ციჭამიებს“ (ანუ ჭანჭველებს),
ადამიანები კი ცხოველებივით
ფუმან ხოლმე, ანდა ბუტბუტებენ

ხომ ხედავთ, ისევ დუშმილს და-
ვუბრუნდით, დუშმილს და მასთან
დაკავშირებულ განსაკუთრებულ
ხერხებს, თავისებურ რიტორიკას
სადაც, როგორც ზემოთ აღვნიშნე
ავტორი უფრო მეტად პოეტურ
ილეთებს იყენებს, ვიდრე პროზის-
თვის დამახასიათებელ სელექს
ზაზას პროზაულ ნაწარმოებებში
ხშირია რეფრენები და პოეტური
ჩანართები, ერთგან მისი გმირი
“არ დაიჯეროს” მოტივით საკუ-
თარ თავს რაღაც უცნაურ კითხ-
ვებს შეპილინებს, შემდევ კი
“ბურდღულებს”: “თქვი, არჯაკელო
ხვიარა, ქსანზედ ვინ ჩამარარა?
რავი, მე იმის პატრონი, აქ ყარაუ-
ლად კი არ ვარ!” და იქვე დასხენს -
“კარგა ხანს თავში უროსავით
მირტყამდა სიტყვათკომპლექსი
“თქვი არჯაკელო! თქვი არჯაკე-
ლო!...” და მისი ექი რიტმულ გუ-
გუნად გაისმოდა ჩემი თავის ქა-
ლის შიგნით, სადღაც ძილ სა და-
დვი იძილ ს შორის. შემდევ რაღაც
სხვა, სასონარკვეთილმა შმამ უპა-
სუხა: “რა ვთქვა, მღვდელო, რა
ვთქვა, მღვდელო, რა ვთქვა!”

თარებაში ზაზა ბოლომდე იხსნება: “მკვდარი მკვდარია და თავისი არარსებობით იგი არაფერს ამბობს. არაფერი თავისი ჯოჯოხე-თური სიღრმეებიდან უშუალოდ შემოდის ადამიანთა გონებებში. ისინი სხედან და იგონებენ რაღა-

მაისის დიტარატურული პროცესი მიმოიღვა

არის კი რამდენიმე გაცვალიშვი სოფლის საცხოველებელი?

ବୋଲି କେରିନୋଡ଼ିଲ୍ ପ୍ଯାଗେଲ୍ଡାଟ୍ରେ
ମେନିଶ୍ଵର୍ବେଲ୍ଲଙ୍ଗାବାନ୍ ଲୀତ୍ରେରାଟ୍ରୁଷ୍ରାଣ୍-
ଲୀ ମୋହାନ୍ଦା ଶୁରନ୍ଦାଲ୍ "ଅରିଲ୍ଲୋଇସ"
ଅଳ୍ଲାଗେନ୍ ଗାଲ୍ଫଲ୍ଲାଦାତ. ତାଙ୍ଗିଲ୍ଲାତା-
ବାଦ, ଏଥେ ଜ୍ଞାନ୍ତି, ରନ୍ଧ ଜ୍ଞିନାନ୍ଦିଶ୍ଵରି
ମିଠ୍ୟିହିତ, ମତେଲ୍ ଟାନ୍ ତ୍ଵ୍ୟାତ ଫାର୍କ-
କ୍ରାନ୍ଲାଫା ଅଥ ଶୁମନିଶ୍ଵର୍ବେଲ୍ଲଙ୍ଗାବାନ୍ଦେସି
ଶୁରନ୍ଦାଲ୍ଲାଲି ଗାମନ୍ଦ୍ରେବା, ଦେଵର ରା-
ମ୍ଭିତ୍ର, ପିରକ୍ଷେଲ୍ ରିଗମ୍ଭି କ୍ରି, କାରଟ୍ରୁ-
ଲୀ ଶାଖଗାଫଲ୍ଲୋପରିବ୍ରାନ୍ତିରୀବିଲ୍ଲାବିଲ୍ଲା
ନିନ୍ଦା-
ଫେର୍ରେନ୍ଟିଶ୍ଵର୍ବେଲ୍ଲଙ୍ଗାଥ୍ରେ ମିତ୍ତିତେଶ୍ବର୍ସ.
ମାରିଶାନ୍, "ଅରିଲ୍ଲୋଇସ" ଉପିଲ୍ଲେଖ୍ଯେ ମଧ୍ୟ-
ବିନମ୍ବା ଅଫାମିବାନମ୍ବା ମଥୋପାରା ତାଙ୍ଗି,
ରନ୍ଧ ତାତିତ୍ରେପ୍ରାପା ଅଥ ଅଫାମିବାନ୍ଦେ
ଶୁରନ୍ଦାଲ୍ଲାଲି ଶ୍ରତ୍ତି ନମ୍ବେରା ରନ୍ଧମ ମା-
ନ୍ଦିତ୍ ମୁହିଦା, ମିଲି ଅର୍କେବୋନ୍ଦା କିତ୍ତେ-
ଗିଲ୍ ନିଶିନ୍ଦି କ୍ଷେତ୍ର ଅରାସଫରନ୍ତ୍ ଫାଲ୍-
ଗ୍ରେବୋନ୍ଦା. କିତ୍ତେବାଶ ରାତ୍ ଶେର୍ବେଶା,
ଶେର୍ବେଶା ପିତ୍ରକାଶ, ରନ୍ଧ ମାରିଲ୍ଲୋ
ମାଶଶି ଗାମନ୍ଦ୍ରେପ୍ରେପ୍ରେବ୍ରେବ୍ରୁଲ୍ଲି ମାଶାଲ୍ଲେ-
ବିଲ୍ ଏକାଦ୍ରେମିଲ୍ଲୁରନ୍ଦାବିଲ୍ ମିକ୍ଷେବା-
ବାଦ, ମାନ୍ଦିତ୍ ଶ୍ରତ୍ତ-ଶ୍ରତ୍ତ ପ୍ଯାଗେଲ୍ଡାଟ୍ରେ
ପ୍ରମତ୍ତବାଲ୍ଲା ଦା କିତ୍ତେବାଦି ଶୁରନ୍ଦା-
ଲ୍ଲାଇ, ରାତ୍, ଦିନୋତାଦାଦ, ପ୍ରଶ୍ନଲ୍-
କାପିଆତା ମରାଗାଲ୍ଲେପ୍ରେରନ୍ତବନ୍ଦେବିଲ୍ଲା
ଦା ଅରାଗରନ୍ତଗାରନ୍ତବନ୍ଦେବିଲ୍ଲା ଶାରକ୍ଷିତ୍
ମିଲ୍ଲେବା. ତ୍ରୁମତ୍ତା, ନଲ୍ଲେବାନ୍ଦେଲ୍ଲା
ତିରିବ୍ରେଲ୍ଲା ନମ୍ବେରା, ଶେଶାଲ୍ଲା,
ଶେଶାଲ୍ଲା ଆପିଫରନ୍ତଗାରନ୍ତବନ୍ଦେବିଲ୍ଲା
ରାମ-
ଦେବିମେତ୍ରବାନ୍ଦେବିଲ୍ଲା, ମିଲ୍ଲେବିଲ୍ଲା

ბესო ხვედელიძეს კი თავის მოთხოვბაში "კლარა" მკითხველზე ზემოქმედების მოხდენა, უფრო ზუსტად, მკითხველის შოკირება, ეპატაჟის საშუალებით მოუნდომებია. სხვისა არ ვიცი და მე, პირადად, ეს ოპუსი არ მომენტია. ბესო ხვედელიძეს ამ ტექსტს, როგორც ბავშვის წინსაფარს - ფაფის ნარჩენები, ისე აჩნევია ლიტერატურული გავლენების კვალი, რომელთა დაფარვაც ავტორს არგოტიზმებისა და სკაბრეზის უხვი გამოყენებით უცდია. ის ლიტერატურული ხერხები, რომლითაც ბესო ხვედელიძე აგებს თავის ტექსტს, მკითხველს უეჭველად გაახსენებს ლათინოამერიკელთა მაგიურ რეალიზმს, რომელმაც სხვათა შორის, უკვე, კარგა ხანია, ამონურა საკუთარი შესაძლებლობები და ამის გამო თავად



CPUDCCB 9 ԱՐՄԵՆԻԱ

მარკესასაც კი შეექმნა ოვითგან-
მეორების საშიშროება. მით უმე-
ტეს სარისკოა, როცა ასეთ
ტექსტს ბესო ხვედლიძე გვთა-
ვაზობს. შესაძლოა, „კლარა“ ასე
მწვავედ არ შემეფასებინა, ბესო
ხვედლიძე რომ თანამედროვე
ქართული პროზის ერთ-ერთ სა-
იმედო ავტორად არ მიმარწდეს.
ჩემი-იქნება, სუბიექტური და გა-

დაჭარბებული-უარყოფითი რეაქცია, სწორედ ბესო ხვედელი-ძის ლიტერატურულ ნიჭიერებაზე აპელირება და მისი ახალი, უკეთესი მოთხოვობების წარითხ-ცის დიდი სურვილია. თანაც, ჩე-მი აზრით, ზემოხსენებული უნ-

მანურობანი უფუნქციოდაა მი-
მობნეული "არილის" 6 გვერდზე
და მთლიანობაში მკითხველზე
დამთრგუნველად მიქმედებს.

მანურობანი უფუნქციოდაა მი-
მობნეული "არილის" 6 გვერდზე
და მთლიანობაში მკითხველზე
დამთრგუნველად მიქმედებს.

საერთოდ, ახალგაზრდა მწერ-ლების ბოლოდროინდელ თხზუ-ლებებში გურამ დოჩანაშვილის სტილის უდიდესი გავლენა შეიმჩნევა. ეს, გარკვეულწილად, ბესო ხვედრილის "არილში" დაბეჭდილ მოთხოვასაც ეხება. აი, "ქომა-გის" №10-ში გამოქვეყნებული და-თო ქართველიშვილის "სუფთა პროზა" კი სუფთა ადრეული დო-ჩანაშვილია. აქ საქმე ისე რთულა-და, რომ მკითხველმა შეიძლება

დათო ქართველიშვილი გურამ
დოჩანაშვილის ერთ-ერთ ფსევ-
დონიმადაც მიიჩნიოს. ლაპარაკია
გავლენებზე, რომელთა დასადგე-
ნადაც ლიტერატურის მცირდეო-
ბაში სამი ძირითადი პრინციპის-
გმირების(ან ლირიკული გმირე-
ბის) ხატვის, სიტყვათქმნადობისა
და მხატვრული ეფექტების გადა-
ნაწილების-ტიპოლოგიურ მსგავ-
სებას მოიშველებენ ხოლმე. ეს
სამივე პრინციპი, ჩემი აზრით, და-
თო ქართველიშვილის მოთხორ-
ბაში გურამ დოჩანაშვილის პრო-
ზის ანალოგიურია. ქართველშვი-
ლი დოჩანაშვილისეულ პროზას-
თან ნათესაობას უმთავრესად მა-
ინც ფრაზის სინტაქსურ და ემო-
ციურ სტრუქტურაში ამჟღავნებს.

პით დიდი ეფექტი აქვს, ვიდრე ნებისმიერ ხერხს, მკითხველის ყურადღების მისაცყორბად გამიზნულად რომ გამოიყენება. **XX** საუკუნის ქართული პოეზია, სამწუხაროდ, ყალბი თეატრალურობის ნიშნითაც აღიძებჭდა. ძალიან ბევრი პოეტი თითქოს საგანგებოდ "სცენიდან საკითხავად" ნერდათავის ლექსებს. ანდრო ბუაჩიძე კი ცდილობს მკითხველი "თვალით კითხვას" - შინაგანი ტრაგიზმიდან ამოზრდილი საფურქალის თანაგანცდას შეაჩვიოს და ამას დიდი წარმატებით ახერხებს.

სარეცეპტოი პერიოდის ყველაზე გამორჩეული პოეტური პუბლიკაცია კი, ჩემი აზრით, გაზეთ „ჩვენი მწერლობის“ მე-18 ნომერში გამოქვეყნებული ელა გოჩიაშვილის ლექსების ციკლი „ჩემთვის და ჩემი ორი დისათვის“ გახლდათ.

საერთოდ, გაზეთი "ჩვენი
მწერლობა" ბოლოხანს მოხერხე
ბულად ჩაქაცვლა "ლიტერატურულ
საქართველოს" და არა მხო-
ლოდ იმიტომ, რომ ეს ორივე გაზე
თი პარასკეობით გამოიდის. "ლიტ-
ერატურულ საქართველოში"
კარგა ხანია, ლირებული აღარავე-
რი იძეჭდება და სამწერაოდ
ერთ დროს გემოვნებიანი გამოცემა
მა ბოლო ხანს გარკვეული, სრუ-
ლიად არალიტერატურული ძალე-
ბის რუპორად გადაიეცა. ასეთ ვით
თარებაში ქართული სალიტერა-
ტურო პროცესის უზრნალისტურ
ასახვის ის დიდი ფუნქცია, რაც
თავის დროზე "ლიტერატურულ
საქართველოს" ეკისრებოდა, თა-
ვის თავზე უნდა აეღო რომელიმე
გამოცემას და ასეც მოხდა.

უნდა ითქვას, რომ ელა გოჩიჩი
აშვილი მკითხველს არ ანებივთ
რებს. თუ არ ჩავთვლით იმავე
“ჩვენს მწერლობაში” გამოქვეყნებ
ბულ ასევე კარგ ლექსს “მწვანე
ისაპის ბეჭედს”, ლექსების ციკლი
- “ჩემთვის და ჩემი ორი დისათ
ვის” მისი პირველი პუბლიკაციაა
რამდენიმეწლიანი დუმილის შემ
დევ, ეს ხანგრძლივი დუმილი კი არ
ლექსებად ნამდვილად ღირდა
სამწუხაროდ, ჩემი წერილის ფირ
მატი საშუალებას არ მაძლევს
ვრცლად და ამომწურავად ვისა
უბრო თითოეულ ნიმუშზე. ელა
ლექსების შემთხვევაში კი ციტი
რებისაგან თავს მანც ვერ ვიკა
ვებ. „გაზონში იმას ვინ მიუშვებს
ვარდგაჭაჭა. გატკეპნილზე ამო
სულიყო, სარეველებთან. თითქ
მის უფოთლო, გაბარჯლული ქარს
ძნელად იმჩნევს, ნიავს - სულ ვე
რა. აბა, რად უნდათ ამნაირი
ვერმომშრიალე, ვერსხსხასა. მერ
რა რომ ყვავილები აქვს, როგორც
სული, ლეროებიდან გამოხელილი
ყვავილის სულიც, ისევე, როგორც
სულის ყვავილი, ესოეტის თვა
ლებს ვერ დაატკბობს, დიზაინის
თვის არ გამოდგება”.

აქვე თუ გაზიეთ "ალტერნაციის ვას" № 5-ში გამოქვეყნებულ რუსულადან კაიძაურის ლექსებსაც გავიხსნებთ, შეიძლება ვთქვათ რომ სარეცენზიო პერიოდის ქართულ პოეზიაში ქალბატონები დიდი დიდი უპირატესობით ლიდერობენ სხვათა შორის, ეს არცთუ ისე სასუმარო მოვლენა გახსლავთ და მისი მიზეზები, აღბათ, ქალის სოციალურ მდგომარეობასა და მის ოჯახზე თუ მათაც დამოკიდებულებაშიც უნდა მოვიძოოთ ასეთი მდგომარეობა, როგორც ჩანს, ქალში გარკვეულ პროტესტს იწვევს, ჯანსაღი პროტესტი კი კი ყოველთვის კვებავდა ნაძღვილ ხელოვნებას. თუ ელა გოჩია აშვილის ლექსებში ეს პროტესტი შეფარულია და ლირიზმით განხონას წორებული, რუსულან კაიძაური, პირიქით, მათრახივით იქნევთ ფრთხებს, რომლებიც დააჭრეს და

ხელში შეაჩერეს: „ეს ქალი ერთხელ წელში მოიხარა. დარჩა ასე და არ აფრინდა. მიადგა სკამი უტიფრად, არც იკითხა - ეს ქალი იყო თუ მაგიდა“.

საერთოდ, უნდა შევნიშნოთ, რომ მე - პირადად - რუსუდან კაიშაურის ნინა პუბლიკაციები უფრო მომენტია. "აღტერნატივას" ბოლო ნომერში დაბეჭდილ ნაკრებში კი გარკვეული სქემატურობა შეინიშნებოდა. სამაგიეროდ, ძალზე ექსპრესიულად გახლდათ დაწერილი იმავე "აღტერნატივას" მე-4 ნომერში გამოქვეყნებული რუსუდან კაიშაურის სკეტი "ჩემი ბრალია?" ეს სვეტი, ჩემი აზრით, ბევრად უფრო პოეტური იყო, ვიდრე მომდევნო ნომერში დაბეჭდილი მისივე ლექსები.

"ზოგადად, "ალტერნატივას" სა-ავტორო სვეტები ძალზე საინტე-რესონ იკითხება. მის მიუხედა-ვად, რომ ახალგაზრდა და არცონუ ისე ახალგაზრდა მნერლები "სვე-ტებში", ძირითადად, საკუთარი თავით ორიგინალობენ და ავტოე-როგორით ერთობიან, მათი ეს მცირე ჩანანერები ძალიან არსისე-ულად ამჟღაპნებენ დღევანდელი შემოქმედი ადამიანების სახეებს.

საყურადღებო ინიციატივით კარ-
ლო კაჭარავას არქივის პუბლიკა-
ციაა.

ახლა კი სალიტერატურო მი-
მოხილვებში ბოლო ხანს მყარად
დამკვიდრებული აკა მორჩილა-
ძის, იგივე გიო ახვლედიანის სა-
ხელიც გავიხსენოთ. მისი რომა-
ნის "ძირს სიმინდის რესპუბლიკა"
პუბლიკაცია ორი წომრის წინ და-
იწყო უზრნალმა "ქომაგმა". ტრა-
დიციას არც მე დავარღვევ და
ვიტყვი, რომ საინტერესო ნამუ-
შევარი ჩანს, რაც სრულიად ბუ-
ნებრივია აკა მორჩილაძის მასშ-
ტაბებისათვის; თუმცა, საბოლო-
ოდ რა იქნება, ალბათ მერე და მე-
რე გამოჩნდება. ყოველ შემთხვე-
ვაში იმ ნაწარმოებზე ნაკლები
არაფრით უნდა იყოს, რაც ამავე
სათაურით უკვე არსებობდა (ერთ
დროს ძალიან პოპულარულიც
გახლდათ!) ქართულ მწერლობა-
ში. თუმცა, მერე იმ უწინდელი
რომანის ავტორმა თავის თხზუ-
ლებას სახელი შეუცვალა.

ମନ୍ଦିଶ୍ଵରେଲ୍ଲଙ୍ଗାବାନ୍ତ ଫ୍ରାକ୍ଟିଆ, ରନମ୍ ଡାରସିଦ୍ବା ଲୋଟ୍ରେରାକ୍ଷିତୁରୁଲ୍ଲି ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲି "ସାଗୁରାମମ" (ରେଫାଏକ୍ଟିଓରିନ୍ ଅନ୍ଦରିନ୍ ବେଦ୍ୟାକ୍ଷର୍ଯ୍ୟ), ରନମିଲ୍ଲିସ ମେଜ୍‌ସାମ୍ର ନିମ୍ନମେରି ଅଳ୍ଲାବାନ୍ ଡାକ୍ତେର୍ଜ୍‌ଡ୍ୱେସ୍, ମିଉର୍ବେର୍ଦାଵାଦ ମିସିସା, ରନମ୍ ଅମ୍ ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲି ଶି ଗ୍ରମିଶ୍ଵରେବୀବାନ୍ ଲୋଟ୍ରେରାକ୍ଷିତ୍ରନ୍ଦେବୀ ମ୍ଯାଥ୍ବାନ୍ଦେବ୍ ଓ ରନ୍ଗନ୍ରିପ୍ ହିନ୍ଦୀ, ରେଡାକ୍ଷିପ୍ ଫ୍ରିଲିଲ୍ଲିବ୍ସ, ମାସାଲ୍ଲେବୀ ଡାକ୍ତେର୍ଜ୍‌ଡ୍ୱେସ୍ ସାଗୁଲ୍ଲିଦାଗୁଲ୍ଲିନ୍ଦ ଶେଅରିନ୍ଦୀଲ୍ସ, ମାନ୍ଦିକ୍ ଶେନିନ୍ଦିଶ୍ଵର୍ବା ହରତ୍ତିଗ୍ରାମୀ ତ୍ରୈନ୍କିନ୍ଗ୍‌ଗୁର୍ରି ଉଲିମିଲାମିଲିବ୍ସ, ରାପ୍, ହେମି ଆଠିରିତ, ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲି ସିନ୍ ଆଶ୍ଲିତିତ ଓ ତ୍ରିରାଧିକ୍ରିପ୍‌ଶି ଉକ୍ତନ୍ତିବ୍ସିତା ଗାମନ୍ତିଗ୍ରୁଲ୍ଲିନ୍. ମାଗାଲ୍ଲିତାଦ, ରାପ୍ ଅର୍ ଶୁନ୍ଦା ସାନିକ୍ରିଏର୍ଗ୍‌ସିଲ ପ୍ରିମ୍ ଫ୍ରିଣ୍ଟରି ଫ୍ରାନ୍ସିଯ୍‌କ୍ରିପ୍‌ଶି ମ୍ଦେବୀ କ୍ରାମାଦିନ୍ଦ୍ରିଯେବୀଲ୍ସା" ଓ ତାମିଲା ମାନିଲ୍ସ "ମିଲ୍ସେବ୍ ଓ ମଦାନ୍ ମିଲ୍ସିଲ୍ସ" ଅଶାଲ୍ଲ ତାରଗମାନ୍ଦେବୀ, ମାନ୍ଦିକ୍ ଅମ ନରି ଶୁର୍ତ୍ତିଲ୍ଲେବୀ ତ୍ରୈକ୍‌ସିତିଶି ଗ୍ରେରିଫିଗ୍‌ରିଫିଗ୍‌ରି, ଗାଗର୍ଦେଲ୍ଲେବେବୀତ ବେକ୍ଷିତା ଗାମାରିତାଲ୍ଲେବ୍ଲାଦ ମେହିକ୍‌ବେନ୍ଦ୍ରା. ତୁମ୍ପା ଏକ ନରି ରନ୍ମାନ୍ଦି ରନମ୍ ଅମନ୍‌ଗ୍ରେଲ୍ଲ, ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲ "ସାଗୁରାମନଦାନ" ଶେବରି ଅଲାରାଫ୍‌ରିନ୍ ଶେଗ୍‌ରିହେବୀଲ୍ଲାଦ. ଅମ ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲି କାରତ୍ଵେଲ୍ଲ ମିନ୍ଦରାଲିତା ନରିଗିନାଲୁରି କୌଣ୍ଡିଲ୍ସିଲ ତୁ ତରିଥିଲ୍ସ ନିମ୍ନଶେବ୍ସ, ନାମଲାଦ ରନମ୍ ଗିନ୍ଦନ୍ଦିନ୍ଦିତ, ବେରିସାଦ ନାନାନ୍ଦିନ୍ଦିତ. ଅନ୍ଦରିନ୍ ବେଦ୍ୟାକ୍ଷର୍ଯ୍ୟ ଲୋଟ୍ରେରାକ୍ଷିତ୍ର-ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲ ସାକ୍ଷାତକାତ୍ତ୍ଵଲ୍ଲିଶି" ଗାମନ୍‌ଗ୍ରେନ୍ଦ୍ରିବ୍‌ଲ୍ୟ ନିତ୍ରେରାଗୁର୍ଯ୍ୟମି ଶେନିନ୍ଦିଶ୍ଵରାଦା: "ଫ୍ରିଜ୍‌ରୀ ଆସେତ ଶୁର୍ବନ୍ଦାଲ୍ଲି ମେ ଲ୍ଲା



ପିଲ୍ଲାରମ କାଳିକା-ଦେହାନ୍ତିକ

ქონდეს, ერთი კრიტიკული წერილი, რამდენიმე მწერლის აზრი თანამედროვე სალიტერაციურო პროცესებზე, რომელსაც მერე „ჩვენი ანკეტის“ ან „ჩვენი გამოკითხვის“ რუბრიკით დაპერჭდავ და, სალიტერაციურო ჟურნალიც მზად არის. ამიტომაც, რომ ეს ჟურნალ-გაზე-თები (რამდენიმე გამონაკლისის გარდა) ერთმანეთისაგან მხოლოდ რედაქტორთა გვარ-სახელებით თუ განსხვავდებინ. სამწუხროა, რომ დღევანდელ ვითარებაში, როცა ლიტერაციული ჟურნალ-გაზეთებს გამოცემა, გარკვეულ ფინანსურ რისკთანაც კია დაკავებირებული, არსებული ჟურნალ-გაზეთების რედაქციები სერიოზულად არ ფიქრობენ თავიანთი გამოცემების თვითმყოფადობისა და ხელნერის დახვენაზე; იმაზე, რომ ესა თუ ის გამოცემა ტყუპის-ცალივით არ ჰგავდეს მეორეს. ამ მიზნის მისაღწევად კი უფრო მეტი ფიქრი და ძიებაა საჭირო და ბოლოს და ბოლოს, უფრო სერიოზული მუშაობა, რასაც ჩვენ - ქართველებს, მხართებმზე წოლა და უკვე შექმნილით ტებობა გვირჩევნია. სხვათა შორის, ამ მხრივ სალიან ნიშანდობლივი იყო ამას წინა ჩატარებული ორიგინალური ჟენ-მარათონის დევიზი: „რამდენიმე გაკვეთილი სრულიად საკმარისი აღმოჩნდა...“ ჩვენ გვინდა ცველაფერი უცებ, რამდენიმე გაკვეთილი მოვამთავროთ, მაშინ, როცა გონიერი ანგაზა სხვა რამეს გვეუბნება:

"სწავლა - სიბერეტდეო..."
და მართლაც:
არის კი რამდენიმე გაკვეთი-
ლი სრულიად საკმარისი?! ...

ტურიზმი თიბისი

ბეჭედი, კამიუ და სხვანი მართვები ზარბაზი ადამიანისთვის

გავიღიძე დილით ასე 12 საათისათვის.
მაგრამ მაშინვე არ ავმდგარვარ.
რა მნიშვნელობა აქვს - როდის ადგები,
ან ადგები თუ არა.
ბოლოს მაინც ავდექი.
ხელ-პირი დავიბანე.
ვისაუზმე.
დავუწყე ლოდინი იმას, რაც არ მოდის,
რაც, შეიძლება, საერთოდაც არ არსებობს.
მაგრამ მე ეს არ მჯერა.
მე მჯერა, რომ უნდა დაველოდო.
ამიტომ წამოვწექი ლოგინზე და დავუწყე ლოდინი.
თან დროდადრო სიგარეტს ვენებოდი.
შემდეგ სიგარეტი გამითავდა.
ვაცალე, სანამ ძალიან არ მომინდა.
შემდეგ ვაცალე, სანამ აუტანლად არ მომინდა.
შემდეგ ავდექი,
გამოვიცგალე ტანსაცმელი,
გავიკეთე ლინზები,
გარეთ გავედი,
ვიყიდე.
ამსახაში ვიგრძენი, რომ მომშივდა.
მანც ფეხზე ვიდექი და ბარემ შევჭამ-მეთქი.
მართლაც შევჭამ.
ოღონდ გაცხელება დამეზარა.
რა მნიშვნელობა აქვს, გააცხელებ თუ არა,
კუჭში ხომ მაინც გაცივდება.
ან, პირიქით, შეთბება.
ესე იგი, იმ ტემპერატურას მიაღწევს,
რისთვისაც ისედაც უნდა მიეღია.
ხოლო საბოლოოდ კი მაინც იმად იქცევა,
რადაც უნდა ქცეულიყო.
ისევ წამოვწექი და სიგარეტი გავაბოლე.
სიგარეტის კვამლში დავუწყე ლოდინი იმას,
რაც არ მოდის.
მერე კარებზე დააკაკუნეს.
მაგრამ ეს ის არ იყო, მე რასაც ველდებოდი.
ის, შეიძლება, საერთოდაც არ მოვიდეს,
მაგრამ თუ მოვა, კარებზე არ დააკაკუნებს.
არ ვიცი, როგორ მოვა, მაგრამ თუ მოვა,
კარებზე არ დააკაკუნებს.
ნამდვილად არ დააკაკუნებს.
ამიტომ კარები არ გამილია.
დამეზარა.
რა მნიშვნელობა აქვს, გაალებ კარებს თუ არა,
როცა გიკაკუნებენ.
მით უმეტეს, ის არ დააკაკუნებს.
ისე მოვა, თუ მოვა.
ავიღე ახალი სიგარეტი.
მოვწიე.
შემდეგ კიდევ ერთი.
შემდეგ კიდევ ერთი.
შემდეგ მოსალამოვდა.
შემდეგ დაბნელდა.
მაგრამ შექი არ ამინთია.
წამოფგომა დამეზარა.
ან რა მნიშვნელობა აქვს - აანთებ შექს თუ არა,
როდესაც ბეჭედი.
როდესაც ელდები. იმას, რაც არ მოდის.
რაც არც იცი - არის თუ არა,
ან თუ არის - რა არის.
ბოლოს მაინც ავდექი.
ჩატრო ტელევიზორი.
ვუყურე ფილმს -
უყურადღებოდ,
შემდეგ მეორეს სხვა არხზე.
შემდეგ კიდევ ერთი ფილმის დასასრულს
კიდევ კიდევ ერთ არხზე.
რა მნიშვნელობა აქვს -
მაინც ხომ ყველა ფილმი უნდა დასრულდეს.
თან დროდადრო ვმარჩიელობდი - მოვა თუ არა.
შემდეგ დავლიე ჩა.
ავდექი, წამოვწექი ლოგინზე,
მოვწიე სიგარეტი.
შემდეგ კიდევ რამდენიმე.
ვფიქრობდი.
შემდეგ ვიგრძენი, რომ უკვე შეიძლებოდა
დამდინარებოდა.

ამიტომ წამოვდექი,
წანსაცმელი გავიხადე,
ლოგინში შევწექი,
საბანი გადავიფარე.
კარგად ჩავთბუნდი.
სანამ ჩამეძინებოდა, გავიფერე -
იქნებ დამესიზმროს-მეთქი ის, რაც არ მოდის,
მაგრამ არ დამსიზმრება.
ან, შეიძლება, დამესიზმრა კიდევაც,
მაგრამ არ დამარახსოვრდა სიზმარი.

და წიხლებით
და მუშტებით
და აფურთხებდნენ
და მანტია შემოაფლითეს
და აჰკიდეს მერე ხის ჯვარი
და გაიგდეს წინ სისხლიანი
და მტვრიანი
და ფერშემკრთალი
და რამდენჯერმე წაიქცა გზად ჯვრის სიმძიმის ქვეშ
და რბილ შინაზე დაებჯინა მისი ტუჩები
და ლიყები
და წამნამები
და მეომრებმა წამოაყენეს შუბების ჩხვლეტით
და იმის უკან სუნთქავდა ხალხი
ცხელ ნესტოებით
და ხალხი ბორგავდა
და გაჰყიროდა ხალხი
და წამოაქციეს ბოლოს ჯვარზე
და გამოვიდა კაცი მოუქნელი
და თამაგადახოტრილი
და მან ჯერ ჩხვლეტა იგრძნო მხოლოდ ხელისგუზე
და მერე ლურსმანი ხორცის ნაფლეთებთან
ერთად შესრიალდა ხეში
და ჩაჯდა იქ
და თვალები გადმოცვიდნენ ლამის გუვიდან
ისე გადიდდნენ
და კიდევ ერთხელ დაჰკრა ჩაქუჩი
ისე ყოველი შემთხვევისათვის
და მიაჭეჭყა ხელისგული ლურსმანსა და ჯვარს შორის
მჭიდროდ
და ნელა-ნელა ალმართეს ჯვარი
და ლურსმანზეც ნელა-ნელა დაცურდა ხორცი
და ნელა-ნელა ჩახა ხორცი ტრანსი სიმძიმით
და აქეთ-იქით ამოუყენეს ორი ჯვარი ქურდის და
აგაზაკის
და ერთი მათგანი აგინებდა მას
და აფურთხებდა სანამ პირი გაუშრებოდა
და ბრბოც გარშემო გუგუნებდა მზით დანესტრილი
და ბორგავდა ბრბო
და ბრბო სუნთქავდა ცხელ ნესტოებით
და გავიდა ერთი საათი
და გავიდა ორი საათი
და გავიდა სამი საათი
და მან თვალები აასილა დასუსტებული
და ტუჩები სისლისაგან შენებებული ძლიერ აახლია
ერთიმეორეს
და ცეცხლჩამქრალი სხეულიდან ამოიყვირა
ლმერთო ლმერთო რატომ დამტოვე ლმერთო ლმერთო
და მას სახაცვლოდ ძმრიანი ლრუბელი
მიუტანეს პირთან
და მოუსვეს დამსკდარ ბაგეზე
და მან ამიობოხრა უსასრულოდ და საბოლოოდ
და დაინახა ცის სამყოფელი
და მამის ხელი სიყვარულით გამოშვერილი
მაპატიე,
ამნაირად მოვყევი ეს ლექსი,
ქრისტე.

კაცი,
რომელიც აფრინდა ცაში -
იმას ჯერ პირდაღებული შესცეკროდნენ ქალაქელები
და შემდეგ რომელიდაც მოხერხებულმა ჩამოილო იგი
ავტომატის ტყვიით
და ის არ წამოსულა არც დაჭრილი ფრინველივით,
არც ისარივით -
უბრალოდ, უკან დაუპრუნდა მინას,
საიდანაც აფრინდა ცაში
და მას შემოეხვივნება გარს გამოლენები
და გაფაციებით დაუწყეს ქებნა ფრთხებს იმის მხრებზე
ან რამე ეშმაკურ მოწყობილობას
და როცა ვერ იპოვეს ვერაფერი განსხვავებული,
გადაალაჯეს მას
და გაუდგნენ თავიანთ ნაბიჯებს უხილავი
ბედისწერისკენ,
ის კი ჩატროვეს პირჩამხობილი ქალაქის მტვრში.

ჯაჭვით დაბმული ძალლივით ვარ,
ლმერთო ჩემო,
დაბმული ძალლივით
და მივსდევ, მივსდევ ჩემსავე ლანდს გაავებული
და ვებნ პარეს
და ყეფაში ვახრჩობ სიძულვილს და უმწეობას
და მეც მახრჩობს ყეფა და ბოლმა
და მოკლება ჯაჭვი.

ირთხები, პარასკევას

მოდით, ამნაირად მოვყევი ამ ლექსს:

გამოიყვანეს დილის ცის ქვეშ
და მოასხეს მენამული მახტა შხრებზე
და დაადგეს ეკლის გვირგვინი
და ხელთ ლერნამი დააჭერინეს
და ხარხარით მოიყარეს მუხლი იმის წინ
და აბლავლენენ მეფეო მეფეო მეფეო ურიათაო
და გამოგლივეს მერე ლერნამი
და ნააქციეს რბილ მინაზე
და დაუწყეს ცემა იმ ლერნმით

ზოგა იყო

აც ასახ მოთხოვა ეასას



დაპირ ქართული კიბელი

უცხო ქადაგი

უცხო ქალაქს ორი უცნაურობა სჭირდა - თეთრი ღამები და წილების ღამეული გახსნა. პირველი ღვთის ბუნებრივი სასწაული იყო, მეორე - ადამიანის ხელსაქმე.

ბიჭი და მამა უცხო ქალაქში გაემგზავრნენ მატარებლით. წავიდნენ. ორადგილიანი ე.ნ. საერთაშორისო კუპე ეჭირათ (მამამ მოსურვა ასე და ქნა. მამას სიმშვიდე უყვარდა, თვითონ მშვიდი იყო მამა) და ჩაიც და დანარჩენიც ორ პერსონაზე მიჰქონდა მათთან (მელნისფერ კოსტუმში გამოწყობილ) გამცილებელს. წყნართვალება, ენამოკლე კაცი იყო გამცილებელი.

მიჰქონდა, მისრიალებდა, მირახრა-ხებდა, მირახრახებდა, მისრიალებდა, ხან როგორ, ხან ისე, მატარებელი. ტემპს იცვლიდა. დგნ-დგნ. წსს - ხმებს გამოსცემდა. სამი დღე-ლამის სავალი ედო მატარებელს, მანძილად ითქმოდა.

მატარებელს მზე ახლდა, მისდევდა. ბიჭს ეგონა ასე, რო მისდევდა. ბიჭს მზე უყვარდა. ბიჭი მზეს უყურებდა. ხელებს უშვერდა, სახეს. მზევდებოდა. სხივები ეყარა სახეზე, მხრებზე, ხელისგულებზე.

ბიჭს მზე უყვარდა და ღამის ეშინოდა. მაგრად ხუჭავდა თვალებს ბიჭი ღამე, ვარდისფერი უდგებოდა თვალებში, თიმთომებდა ვარდისფერი. ბიჭის სიზმრებში მუდან დღე იდგა.

ადამიანები იდგნენ ბაქნებზე: შილი-ფადჩაცმული, ქოლგიანი ქალები და ყელ-ზეცხვირსახოცმოხვეული, ჭიპამდეპერანგჩასნოლი კაცები, დიდები და რთულები, ალმაცერად უყურებდნენ მზეს, ბიჭს ეს უკვიდა.

ბიჭს ეძინა მშვიდად. მინარე ბიჭს მამა თავზე კოცნიდა და კუპიდან გადიოდა. მამა მწეველი იყო. სიგარეტს უკიდებდა და ფანჯარას ჩამონა-ნევდა.

- გვირაბში ვართ - ამბობდა თმაგაწენილი მამა. პირში ბიჭის თმის გემო ჰქონდა.

უცხო ქალაქი ვრცელი იყო, ჩამქარგავი, ჩამყლაპავი და ლამაზი.

დადიოდნენ ბიჭი და მამა. ეცნობოდნენ უცხო ქალაქს. უცხო ქალაქში იდგა უამრავი ჰაეროგანი მუზეუმი. უცხო ქალაქელი ქალები - იფ! უცხო ქალაქის მდინარე იყო მოლურჯო. ბიჭი და მამა დადიოდნენ უცხო ქალაქში, ეცნობოდნენ. სადილად კავკასიურ რესტორანში სხდებოდნენ. საუზმებს და ვახშამს სასტუმროში ჭამდნენ.

სასტუმრო იყო ახალი და კომფორტული. სამვარსკვლავა. კარგად იყვნენ ბიჭი და მამა. ბიჭი და მამა ცხოვრობდნენ.

უცხო ქალაქის მეორე უცნაურობის (ხილების ღამეული გახსნა) ნახვა მამამ თეთრი ღამების ჩათავების შემდეგ მოისურვა. შუაღამეს გააღვიძია ბიჭი.

- წავედით - თქვა მამამ.

ბიჭი თვალებჩახუჭული მიჰყვებოდა, ორი ხელით ეჭირა მამას ნიშნობისბეჭდიანი ხელი. ბიჭი თეძომდის სწვდებოდა მამას.

ხიდი იხსნებოდა ნელა, მძმედ, ხმით, შუქი ადგა. პროექტორიდან დაშვებული სინათლე.

ბიჭი და მამა ჯებირთან იდგნენ, თვალებჩახუჭული ბიჭი მამას გრძობდა. მამას ხელი ეჭირა. ბიჭს ღამის ეშინოდა.

მამა სიგარეტს ეწეოდა. მდინარეში ფერფლავდა და ხიდის გახსნას უცქერდა. მდინარე დინჯად იყო, მიედინებოდა.

ბიჭი და მამა ჯებირთან იდგნენ. იდგნენ სხვებიც - ქალი და გოგო. მამამ ქალს გაუღიმა:

- მოგწონთ? - ხიდზე მიათითა მამამ.
- დიახ - თქვა ქალმა.

- თქვენ დალლილი ადამიანი ხართ? - კინოურად მოუქცია მამამ.

- დიახ - თქვა ქალმა.
- იცით, მეც.

მამა ქალისენ წავიდა. თვალებჩახუჭული ბიჭი მიჰყვა ქალთან, ბიჭს მამას ხელი ეჭირა.

პირისპირ იდგნენ: მამა და ქალი. ბიჭი და გოგო. დიდები და ერთიციდები. მამა ზრდილად, განზე უშვებდა თამბაქოს კვამლს, ლაპარაკობდა. ქალი უსმენდა, ლამაზი თვალები ჰქონდა, ხშირად აფახულებდა.

- იცით, ასეთ თემებზე - მამა ამბობდა - დაღლა, სიმარტოვე, საუბარი უცხო ადამიანთან მირჩევნია. ჩვენ რა, ალათ ვეღარც შევხვდებით, სულს კი მოვითქვამთ. ნათესავები, მეგობრები ეჭვიანი ხალხია, მათ ვერ ეტყვი, რომ დაილალე: რომ მარტო ხარ! გამოდის რა, რო ისნი ვერ გნათესაობენ. ისნი ვერ გმეგობრობენ, უხერხულია. მაპატიეთ, განდაგან ვლაპარაკობ - მამა ბიჭს ხელი გაუშვა - აი, დაუკვირდით...

ბიჭი შებარაცდა, შემცირდა. ბიჭმა ხელისცეცება იწყო, (თვალები ჩახუჭული ჰქონდა). სიცარიელე, ისევ სიცარიელე, მერე რაღაც ძალიან პატარა, მჩატე რამ იგრძნო. საკუთარ ხელში მოამწყდა.

ქალი ხშირად ისწორებდა თმას, იწინებიდასავით, ანვალებდა. თან:

- იცით, თქვენ, კაცები - ლაპარაკობდა - სიგარეტი გაქვთ? - მამა ხელები ჯიბებში ჩაიყო, ამოაძრინა სიგარეტი და სანთეპელა. ქალმა სიგარეტი აიღო. მამა სანთეპელა აანთო, ცერი დაუსვა, ხელებით მუშაობდნენ ქალი და მამა.

ბიჭს საკუთარხელში ჰქონდა მომწყვდებული რაღაც მჩატე, ძალიან პატარა რამ. დასკვნა: გოგოს ხელი იყო, მჩატე, საყვარლად პატარა. ემორჩილებოდა ხელი. ბიჭს აღა ეშინოდა დამის. თვალების ახელა დააპირა:

- ზეზეულად ყვინავენ პატარები - მამა ხმა იყო.

ბიჭმა მამას ხელი იგრძნო, მხრები მოკეცა.....

ბიჭი და მამა ქუჩა მიდიოდნენ დამიან. ბიჭი მამას ხელს გრძნობდა, ბიჭს ღამის ეშინოდა, უთვალავგარსკვლავა ღამის, სასტუმროში დაბრუნდნენ ბიჭი და მამა.

ქალი

სოსტი - გარყვნილი დიახ, ოლონდ დასიამოვნო თამაშია, სითამაშეც უნდა. თამაში მონანილებები: ერთი ქალი და სამი ბიჭი, საშუალოდ 13-14 წლისა. თამაშის არსი: ბიჭები ედევნებიან ქალს, თავიდან ფრთხილად, დისტანცია უჭირავთ, შემდეგ ერთ-

ერთი ბიჭი ქალისკენ გაექანება, სილას ჰერავს ტაკუნაზე და გარბის წინასწარ შერჩეული სამალავისკენ. სამალავისკენ მიღიან მოწმე ბიჭებიც, ოლონდ მიღიან დინჯად, წყნარად. სამალავში შეკრებილთ სილისმეგრელი დეტალურად უყვება პროცესს ადენება - გაქანება - ოპლა! მოწმე ბიჭები ადასტურებენ. შემდევ სილისმეგრელი სიტყვებით ცდილობს იმ საოცარი თორთოლვისა და ურუქის გადმოცემას, რომელიც დაეუფლა სილისკვრისას. ყურადღებით უსმენებ.

ხოლო სილანკრავი ქალი კი, ოდნავ დაბნეულა და ფრიად განხრებული (ბოლოს და ბოლოს ქალი ტაკუნა და მეტი არაფერი სხვა) იხედება აქტო-იქტა-აქტ და გზას აფრელებს მერე.

სილისმეგრელის ვინაობა კენჭისყრით ირკვევა, იმ დღეს ბიჭის ბედი იყო. მაღაზი-იდან გამოსულ ქალს აედევნენ ბიჭი, კიდევ მოწმე-ბიჭი და ერთიც კიდევ მოწმე-ბიჭი, სამწი, რიხიანად მისდევდნენ ქალს, ლამაზი იყო.

ბიჭს წინასწარ ჰქონდა მომზადებული პოსტისშემდგომი სათქმელი სიტყვა. სამალავში ბიჭი იტყოდა: მაგარი იყო, ძალიან მაგარი, ანუ, რბილი ჰქონდა, ძან რბილი.

ბიჭი ღრმად სუნთქვავდა. ღლელავდა. ბიჭი იყო, პატარა.

ქალი ლამაზი იყო და გამოცდილიც. მიმორხევაზე ეტყობოდა. ბიჭი გაექანა, სილა ჰქონა, ოდნავ მოსრისა კიდეც და გავარდა. გაიცა. მოსახვევში გადაუხვია, გარბოდა, გარბოდა. თავი ზე, ხელები მოძრაობაში, ჰქონდა.

- თავქარიანო საით? - მამას ხმა იყო.

ბიჭი გაჩერდა, უკან მიიხედა, ქშენდა. მამა მანქანაზე იყო მიყრდნობილი, კაპოტზე ვარდები ეწყო. მამა სიგარეტს ქაჩავდა. მოსახვევში ქალი შემოვიდა. მოწმე ბიჭები მოსახვევში არ შემოსულია, პირდაპირ წავიდნენ. ქალი მოდიოდა. მამა წამოინია. ბიჭი - განითლდა.

- გამარჯობა - თქვა მამამ.

- გამარჯობა - თქვა ქალმა, მამას მარცხენა ბიბილო დაითრია ორი თითით. ჩამოქაჩა. მერე რაღაც ჩასჩურჩულა ქალმა

- მოდი ჩემთან, - ბიჭს უთხრა მამამ. ბიჭი მივიდა, გულამდის სწოდებოდა მამას.

ბიჭი მამას მიეყრდნო - ატეხილი ხარ?! ეგრე არაფერი გამოგივა - მამა ლაპარაკობდა, ქალი ვარდა სურნელით სტებოდნა. ვარდი ყვავილია - ქალი მხეცია, უნდა მოათვინიორო. - მამამ ქალს გახედა - ეხლა ორთავემ მისმინეთ. შენ - ქალს მიმართა -

ბიჭი და ქალი იდგნენ ახლო-ახლოს.

მეორე დღეს ბიჭი ყუჩად იდგა მეგობრებში, რადგან საკუთარი ვარდებიანი ქალი ჰყავდა.

ბიჭი და ქალი იდგნენ ახლო-ახლოს.

მეორე დღეს ბიჭი ყუჩად იდგა მეგობრებში, რადგან საკუთარი ვარდებიანი ქალი ჰყავდა.

მამა უთენია გადიოდა სახლიდან. პურის მაღაზიასთან განელილ რიგში დგებოდა და ელოდა. მამა არც ვეტერანი იყო და არც სხვა რამ ხმოვანი ტიტული ჰქონდა. მამა ჩვეულებრივ რიგში იდგა. ამიტომაც მამას პური მუდამ ცივი იყო.

სახლში მობრუნებული მამა მოღლილ ფეხებს სკამზე აწყობდა. ამერიკულად ისვენებდა მამა, სისხლის მიმოქცევას გრძნობდა.

ბუნებით დინჯი მამა ხვდებოდა, რომ

დროს ჩამორჩა, რომ ვერ აუბამდა ფეხს ამ ახალ დროს; ბუნებით დინჯი მამა წლოვანი იყო.

ერთხელაც მოიტანა პურები მამამ და ბირველად ბიჭმა ავტომატი - სახლში. ბიჭმა ნაღდი თქვა:

ხელახლა შემოდი მოსახვევში - ქალი წავიდა - გარდები დატოვე, შეჩერა! - მამამ მიაძახა, ქალმა კეკლუცად გააქნია თავი. მამამ ხელი ჩაიქნია - შენ, კი - მამამ სამი წაბიჯი გადათვალა, - აქ დადექი.

ბიჭი გამწერდა.

- წამო, ქალ - გასცა კომანდა მამამ დაბათ, ქალმა კეკლუცად გააქნია თავი. მამამ ხელი ჩაიქნია ქალმა კეკლუცად გააქნია თავი.

- დაიძრი ბიჭი, რო მიუახლოვდები, საათი ჰყითხება.

ბიჭი უძრავად იყო, იდგა.

მამა იცინოდა.

- ჩაისვარე არა, ბიჭი. თავიდან.

ქალი საწყის პოზიციაზე დაბრუნდა.

დადგა

- წამო - კომანდა გასცა მამამ.

ვარდებიანი ქალი მოსახვევში შემოვიდა.

ბიჭი იდგა. დაიძრი მერე. მამას ჩრდილზე გაიარა. მამამ თვალები და ახუჭა.

- საათი ხომ არ გაქვთ? - ჰყითხა ბიჭმა, თვალებში უძრავებულად ქალს.

- თქვენ ე, ყოჩა - მამამ თქვა, მანქანაში ჩაჯდა და წავიდა.

ბიჭი და ქალი იდგნენ ახლო-ახლოს.

მეორე დღეს ბიჭი ყუჩად იდგა მეგობრებში, რადგან საკუთარი ვარდებიანი ქალი ჰყავდა.

იქნებიან ხელალ, თან ერთად.

მამას ეშინოდა...

ბიჭი უბრალოდ ეტყვის შეყვარებულა:

- მიყვარხა! - და აკოცება.

- კოცინი ბავშვები არ ჩნდებიან - ეტყვის შეყვარებული და გაიღიმებენ. და ბიჭი და შეყვარებული ადგებიან და წავლენ.

გვერდი-გვერდ იდგნენ, ტოლები და ნელგამართულები. ცაში იყურებოდნენ ბიჭი და მამა.

მამას ეშინოდა.

ბიჭი ლმერთი სწყალობდა და შეყვარებული.

საერთო ცა ჰყინდათ ბიჭსა და მამას.

გვერდი-გვერდ იდგნენ, მერე მამა სახლში ავიდა და სამუდამოდ დაიძრინა.

ცალ-ცალკე.

წარსული სიზმარი არ არის, წყალს რო მოუყვე და წაიღის, - ბიჭი ფიქრობდა. ფანჯარასთან იდგა ერთი, ცალკე, მარტო.

ზრდა დასრულდა, ზრდა იყო - ბიჭი ფიქრობდა.

მამა კი, ცეცხლი იყო, მინა, წყალი,

ლილი და გამოფიტული ვიყავი. ისევ დიგანზე ჩამოვკეტი, ვაშლი ჩავკიჩებ და ქაფურის ხეს გავხე- დე.

ნახევარი კი არა, ორ საათზე მეტი გავიდა, რომ, როგორც იქნა, მოვიდნენ. სახლის წინ ბორბლების ხოჭიალით გაჩერდა სპორტული ავტომანქანა. წინჯარიდან შევნიშნე ნაცნობი ვერცხლის ფე- რი სილუეტი. ჩემი გოგო ღია ფან- ჯრიდან ხელს მიქნევდა. ვანიშნე, მანქანა სახლის უკან დააყენეთ- მეთქი.

აი, ჩემი მოვედით! - მხიარუ- ლად დამიძახა, როცა მანქანაზან გადმოვდა. თხელ ბლუზზე მკვეთრად ემჩნეოდა კერტების ფორმა, მინი-კაბა მწვანე-წერ- გოსფერ ტონებად ელვრებოდა თეძობებზე.

კაცს ევროპული სტილის მუქ- ლურჯი სპორტული ხიფათანი ეც- ვა. ცოტა შეცვლილი მეჩევნა, თუმცა ვერ ვიტყოდი, რომ ორი დღის წვერი აუზნოვებდა, უბრა- ლოდ, სახე ოდნავ ჩამუქებოდა.

მზის სათვალები გვლის ჯიბუში ჩაიდო და ცხვირი მოიშმუშნა - დიდებული სრუტუნი გამოუვიდა! ცოტა მოსაწევი მაქვს. გინ- დათ?

ვიუარე. როგორი საქმეა, სულ რაღაც ერთი თვის წინ მქონდა თავი დანებებული. მაკუთხებელი წინადადება იყო, ახლა უნდა გა- მომეცადა ჩემი ნებისყოფა, მაგ- რამ ჩავთლავდი. ჯან გავარდეს, მოიტა-მეთქი. კაცმა ქალალდის პაკეტიდან ალუმინის ფოლგა ამოიღო, კანაფი სიგარის ფო- თოლზე დაყარა, მჭიდროდ დაახ- ვია და ნანიბურს ენა გაუსვა. სა- თებელათი მოუკიდა, რამდენ- ჯერმე მოქაჩა და როცა დარწ- მუნდა, რომ პაპიროსი ნამდვი- ლად "ააფეთქა", თავაზიანად გა- მომდინარედ. უმაღლესი ხარისხის მარინუანა გამოდგა. მოსაწევი უსიტყვოდ დავატრიალეთ წრეში, თითო ნაფაზს ვარტყამდით. მა- ილს დევისი იოპან შტრაუსის ვალსებმა შეცვალა.

პაპიროსი რომ ჩავათავეთ, ჩემ გოგოს ძილი მოუნდა - ლუდის სამა ქილამ და მარინუანამ თავი- სი გაიტანა - გვთხოვა, დამაძინე- თო. მეორე სართულზე, საძინე- ბელში ავიყვანე, ტანსაცმელი სწრაფად გაიძრო, ტრუსის ამარა დარჩენილმა ჩემი მაისური გადა- იცვა, გაეხვია საბანში და ხუთ წამში ფშვინვა ამოუშვა. თავის კანტურით ჩავპუნდი დაბლა.

კაცი სასტუმრო ოთაში, დი- ვანზე იჯდა და მეორე სიგარას აკეთებდა. აი, ბიჭი! რაღა დაგიმა- ლოთ და ერთი სულ მქონდა ჩემ გოგოს ლოგინში ჩავგორებოდი და ერთი გემრიელად დამეძინა, მასამ მასპინძელი ვიცავი და ამას როგორ ვიკადრებდი. დავუ- ქიშინეთ. ისევ იოპან შტრაუსის ვალის უკრავდა. რატომლაც ჩემი დანებითი სკოლა და თვითშე- მოქმედების დათვალიერება მო- მაგონდა. ხელთათმანების ფარ- დულის ნოქრის როლს ვთამაშო- დი. მელის მოდიდა ხელთათმა- ნების საყიდლად, მაგრამ ფული აკლდებოდა.

ცოტა არ იყოს, მეუხერხუ- ლება... - ვთქვა!

- რას ამბობთ! ჩათვალეთ,

რომ ეს არის კომპენსაცია ჩემი თავხედობისათვის!

- დავინცით, თორემ მეტი აღარ შემიძლია, მუცელი მიბუყ- ბუყებს! - თქვა ქალმა.

მასპინძლის უფლება გამოვი-

ყენე, სასმისები შევასე და სადლეგრძელო ნარმოვთქვი. დვინო ღარდავ ქელგი მეჩევნა, თუმცა რამდენიმე ყლუპის შემ- დეგ სიმწელარტემ გაუარა.

- შეიძლება ფირფიტა დავდო?

- მკითხა ჩემმა გოგომ.

- მიდი.

ჩემთან ერთხელ უკვე იყო ნამ- ყოფი, ამიტომ იცოდა, სად რა იდო. თაროდან რამდენიმე ფირ- ფიტა ჩამოიღო, მტვერი გადაწ- მინდა და ფირსაკრავ ჩართო.

ეჭ, რა წაცნობი აპარატია! -

ჩაიღაპარაკა კაცმა.

"გალარდის" მარკის ავტომე- რინჯერი იყო. ეს მოდელი მართ- ლაც რელიეტად ითვლებოდა,

სადღაც გადაკარგულში მივაგე- ნი. სასამოვნოა, როცა გემოვნე- ბას გიფასებენ!

ჩემ გოგოს ქელი ჯაზის ვო-

კალისტები მოსწოდდა, ამიტომ

პირველად ფრედ ასტერი და ბინგ კროსბი მოგვასმენის. შუაში ჩაი-

კოგეს სიმებიანი სერენადა"

ჩაიკენება, რასაც ნეთ კინგ კოული მოაყოლო.

ამასბაში მთლიანად ვშთან- თქეთ სენდფიჩები, სალათა და შე- ბოლილი წითელი თევზი. ლვინოც რომ ჩამოიცალა, მაცივრიდან ლუდის ქილები გამოვალაგა. კი- დევ კარგი, მაცივარი ყოველთვის გამოვსებული მაქვს ლუდით. ერთ ჩემს წაცნობს პატარა ფირმა აქვს და შელავათიან ფასებში მაძლევს ხოლმე ლუდის სასაჩუქრო ტა- ლონებს.

კაცი კარგად გამოიჭიპა, მაგ- რამ სახეზე სასმელის კვალი არ დასტყობია. თუმცა ლუდის სმაში არც მე ვარ ჯაბანი. ჩემი ნათრით რამდენიმე ქილა ქალმაც დალია. ჯერ საათიც არ იყო გასული, რომ მაგიდაზე რეჩენერდა. ფაფუ, გაქრა ლუდით! მუსიკაც ჩამოთავდა. ჩემ- მა გოგომ ხუთი ახალი ფირფიტა აარჩია და პირველად მაილს დევისი "გაჯინი" დადო.

- ცოტა მოსაწევი მაქვს. გინ- დათ?

ვიუარე. როგორი საქმეა, სულ რაღაც ერთი თვის წინ მქონდა თავი დანებებული. მაკუთხებელი წინადადება იყო, ახლა უნდა გა- მომეცადა ჩემი ნებისყოფა, მაგ- რამ ჩავთლავდი. ჯან გავარდეს, მოიტა-მეთქი. კაცმა ქალალდის პაკეტიდან ალუმინის ფოლგა ამოიღო, კანაფი სიგარის ფო- თოლზე დაყარა, მჭიდროდ დაახ- ვია და ნანიბურს ენა გაუსვა. სა- თებელათი მოუკიდა, რამდენ- ჯერმე მოქაჩა და როცა დარწ- მუნდა, რომ პაპიროსი ნამდვი- ლად "ააფეთქა", თავაზიანად გა- მომდინარედ. უმაღლესი ხარისხის მარინუანა გამოდგა. მოსაწევი უსიტყვოდ დავატრიალეთ წრეში, თითო ნაფაზს ვარტყამდით. მა- ილს დევისი იოპან შტრაუსის ვალსებმა შეცვალა.

პაპიროსი რომ ჩავათავეთ, ჩემ გოგოს ძილი მოუნდა - ლუდის სამა ქილამ და მარინუანამ თავი- სი გაიტანა - გვთხოვა, დამაძინე- თო. მეორე სართულზე, საძინე- ბელში ავიყვანე, ტანსაცმელი სწრაფად გაიძრო, ტრუსის ამარა დარჩენილმა ჩემი მაისური გადა- იცვა, გაეხვია საბანში და ხუთ წამში ფშვინვა ამოუშვა. თავის კანტურით ჩავპუნდი დაბლა.

კაცი სასტუმრო ოთაში, დი- ვანზე იჯდა და მეორე სიგარას აკეთებდა. აი, ბიჭი! რაღა დაგიმა- ლოთ და ერთი სულ მქონდა ჩემ გოგოს ლოგინში ჩავგორებოდი და ერთი გემრიელად დამეძინა, მასამ მასპინძელი ვიცავი და ამას როგორ ვიკადრებდი. დავუ- ქიშინეთ. ისევ იოპან შტრაუსის ვალის უკრავდა. რატომლაც ჩემი დანებითი სკოლა და თვითშე- მოქმედების დათვალიერება მო- მაგონდა. ხელთათმანების ფარ- დულის ნოქრის როლს ვთამაშო- დი. მელის მოდიდა ხელთათმა- ნების საყიდლად, მაგრამ ფული აკლდებოდა.

ცოტა არ იყოს, მეუხერხუ- ლება... - ვთქვა!

- რას ამბობთ! ჩათვალეთ,

რომ ეს არის კომპენსაცია ჩემი თავხედობისათვის!

- დავინცით, თორემ მეტი აღარ შემიძლია, მუცელი მიბუყ- ბუყებს! - თქვა ქალმა.

მასპინძლის უფლება გამოვი-

ყენე, სასმისები შევასე და სადლეგრძელო ნარმოვთქვი. დვინო ღარდავ ქელგი მეჩევნა, თუმცა რამდენიმე ფირ- ფიტა ჩამოიღო, მტვერი გადაწ- მინდა და ფირსაკრავ ჩართო.

ეჭ, რა წაცნობი აპარატია! -

ჩაიღაპარაკა კაცმა.

"გალარდის" მარკის ავტომე- რინჯერი იყო. ეს მოდელი მართ- ლაც რელიეტად ითვლებოდა,

სადღაც გადაკარგულში მივაგე- ნი. სასამოვნოა, როცა გემოვნე- ბას გიფასებენ!

ჩემ გოგოს ქელი ჯაზის ვო-

კალისტები მოსწოდდა, ამიტომ

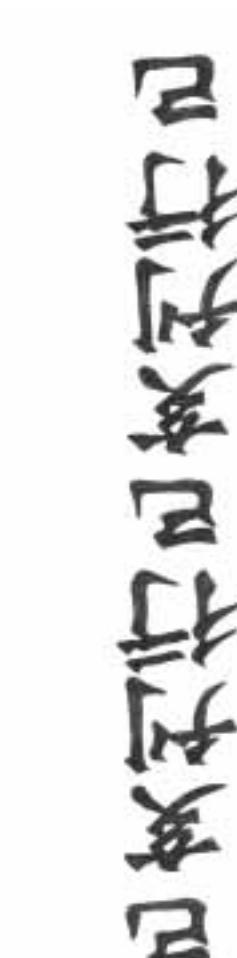
პირველად ფრედ ასტერი და ბინგ კროსბი მოგვასმენის. შუაში ჩაი-

კოგეს სიმებიანი სერენადა"

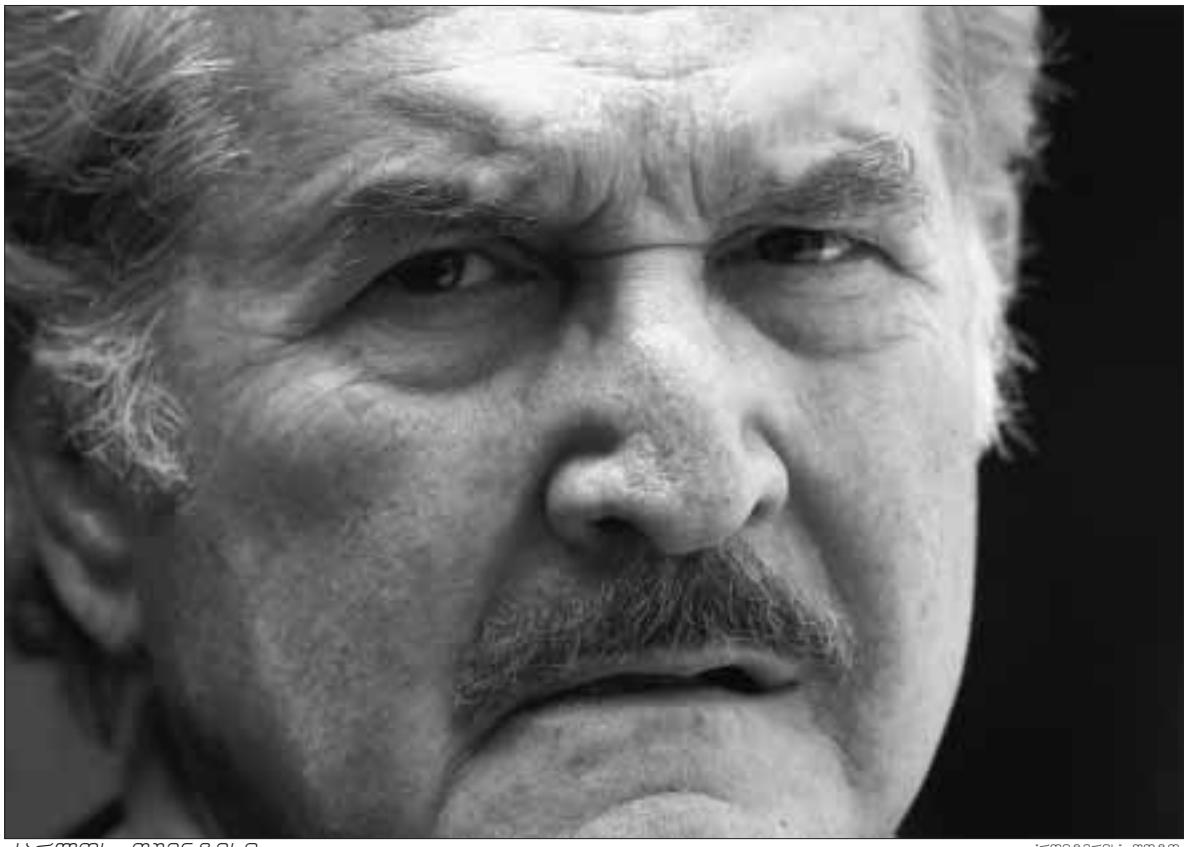
ჩაიკენება, რასაც ნეთ კინგ კოული მოაყოლო.

- კარგი რამეა!

თავი დავუქენიე.



- არა მაქეს. დაბნეულობა შეეტყო. - ორ თვეში ერთ ფარდულს ვწვავ, - თქვა და თით



კარტოს ფუნქციები

“କର୍ମଦିତ୍ୟାକର୍ମବ” ଜଗତଙ୍କ

რუბრიკა 2X1-ის დღევანდელი, პირველი გამოშეხვება შესანიშნავ იტალიელ მწერალს, იტალო კალვინოს (1923-1985) ეძღვნება და როგორც ხედავთ, მას თანამედროვე მსოფლიო პროზის ორი ოსტატი, კარლოს ფუენტესა და უმბერტო ეკო „უძღვებიან“. მკითხველი შესაძლოა გააკვიროს იმ პოლიტიკურმა კონტექსტმა, რომელშიც ეს შესანიშნავი მეზღლაპრე მოხვდა, და მართლაც, სად კალვინოს იგავები და სად თანამედროვე პოლიტიკურ-ინტელექტუალური კონცეფციები (ამას ეკო და ფუენტესიც აღნიშნავს), თუმცა, ტექსტების ნაკითხვის შემდეგ თავად დარწმუნდებით ამგვარი რეკონტექსტუალიზაციის მართებულობაში და კალვინოს, როგორც მომავლის ავტორის აღიარებით მისი საქმის უწყვეტი, დაუსრულებელი ბუნებაც გამოაქარავდება.

କେଣାପତ୍ର

დასკულტობის ხალველი

ପାଞ୍ଜାବ ଆବଶ୍ୟକତା

1985 წლის 18 სექტემბერს
ჰარვარდის უნივერსიტეტში, ბო-
ილსტონ-ცოლში, ჩემს მაგიდას-
თან ვიჯექი და იტალო კალვინოს
გარდაცვალების ცნობას ვკითხუ-
ლობდი. სწორედ ამ დროს "ბის-
ტონ გლობიდან" დამირეკეს. ვი-
ფიქრე, კალვინის შესახებ უნდა
მკითხონ-მეთქი, მაგრამ შევცდი.
საქმე მინისძვრას ეხებოდა. ოურ-
მე კალვინოს გარდაცვალების
დღეს რვაბალიან (რიბტერის შკა-
ლის მიხედვით) მინისძვრას დაენ-
გრია მსოფლიოს უძიდესი ქალა-
ქი, ჩემი მშობლიური მეხიკო.

მექასიკის ბუნება მიღრეკილია მინისძვრებისკენ. მინა იძრა, როდესაც ესპანელებმა აცტეკთა დედაქალაქი ტენოჩტიტლანი (1521 წელს) დაიბყრეს. ის იძრა, როდესაც რევოლუციის ლიდერმა მადერომ 1911 წელს ცხენი შეაგელვა მეხიკოში და მინა იძრა მაშინაც, როცა იტალიურ კალვინო გარდაიცვალა. ხომ არ განრისხდნენ მექასიკის ძველთაძეველი ღმერთები იმ მწერალ-მეზღლაპრის სიკვდილის გამო, რომელმაც ყველაზე შთამბეჭდდავი წარმოსახული ინტერვიუ შეთხზა აცტეკთა უკანასკნელ იმპერატორთან, მონტესუმასთან? არ ვიცი, რამ უფრო შემზარა იმ ოლეს.

ალტრაცეპტითა და სასოცარი წინათ-
გრძნობითი იკითხება, თუმცა მირ-
ჩევნია, გავიხსენო კალვინოს მე-
ორე წინასწარმეტყველური წიგნი
- "ლიტერატურული მანქანა", სა-
დაც გამოჩენილი იტალიელი მწე-
რალი მკაფიო მიჯნას ავლებს პო-
ლიტიკასა და რომანს შორის. რო-
მანის პოლიტიკური გამოყენები-
სას, - ამბობს კალვინო, - ორ შეც-
დომას უშევებენ, პირველ შემთხ-
ვევაში რომანი იმეორებს პოლი-
ტიკურად უკვე მანიფესტირებულ
"ჭეშმარიტებას", მეორეში კი ლი-
ტერატურა მიმართავს ადამიანის
მარადიული გრძნობების ილუსტ-
რირებას. ორივე შემთხვევაში
(პირველი მათგანი - პოლიტიკუ-
რი, მეორე კი, როგორც ჩანს, ჰუ-
მანისსტური, მაგრამ, როგორც წე-
სი - მელოდრამატული ხასათი-
სა) ლიტერატურას ეკისრება
იმის გამოხატვა, რაც ჩვენთვის
უკვე ცნობილია (შევნიშნავ, რომ
ახლახან ძალზე ზუსტად იქნა
განსაზღვრული მელოდრამის არ-
სი: მელოდრამა სხვა არაფერია,
თუ არა იუმორისგან დაცლილი
კომედია).

პოლიტიკისა და ლიტერატურის ნამდვილი მიზნები სხვაგვარია. კალვინის თანახმად, პოლიტიკა საჭიროებს ლიტერატურას, როდესაც ლიტერატურა მხარს უჭერს იმ თვალსაზრისს, რომელსაც მხარდაჭერა სჭირდება, და სახელს არქმევს იმას, რაც ანონიმურია. ეს ხელსაყრელია ლათინური ამერიკისთვის, სადაც ლიტერატურა, დიდი ხანია დუმს, ჯერ ერთი, იმიტომ, რომ ესპანე-

თო კრძალავდა რომანების ნერას ან კითხვას და მეორეც, იმიტომ, რომ ჩვენი დამოუკიდებლობის პირველი საუკუნის (ანუ მეცხრა-მეტე საუკუნის) განმავლობაში დაგავებული ვიყავით პოლიტიკური, ეკონომიკური, იურიდიული და ესოოტიკური მოდელების გადმოღებით ევროპიდან, იმ მცდარი შეხედულების კარნახით, რომ ამ გზით დაუყოვნებლივ ვიქტორია დემოკრატიულ და პროგრესულ საზოგადოებად. ჩვენ კი ვიქტორით, უბრალოდ, „ნესკანფეს“ რესპუბლიკად, რომლებიც მერყეობენ დიქტატურასა და ანარქისა შორის. მხოლოდ ამჟამად აღმოვაჩინეთ, რომ გვქონია გარკვეული ტრადიცია, რომელიც მოიცავს ჩვენს ევროპულსა და იბერიულ, აგრეთვე - ებრაულსა და არაბულ ფესვებს (იხ. ბორხესი). ამასთან, უზნა გამოგვევლინა ინდიელებისა (იხ. ასტურიასი) და ზანგების (იხ. კარპენტიერი, ამაღლ და გლი-სანი) მემკვიდრეობაც. მხოლოდ ტრადიციის დადგენისას შეიძლება მასზე დაყრდნობა.

აქ შეიძლება კვლავ დავიმოწმოთ კალვინოს თვალსაზრისი. მისი შეხედულებით, ლიტერატურა, როგორც ფასეულობითი მოძღვი, „გვაწვდის ენის, წარმოსახვის, ხედვის, აზროვნებისა და ფაქტების კორელაციის ნორმატიულ ნიმუშებს“. კალვინოს დასკვნა მეტად ნიშანდობლივია: „ლიტერატურა გვთავაზობს მყარ ნიადაგს და ცდილობს, ჩამოაყალიბოს ისეთი მოქნილი და დახვეწილი სისტემა, რომელიც შეიძლება ჩაენაცვლოს ნებისმიერ სხვა სისტემას“. კალვინოს წიგნში მოხს-

ნილია აბსურდული დიქოტომია: პოლიტიკურად ანგაუირებული ლიტერატურა versus ცოდვილი ხელოვნება ხელოვნებისათვის. ამგვარად, დიდწილად, კალვინის დამსახურებაა, რომ ლათინურ ამერიკაში თავიდან ავირიდეთ ჭარბი სიმარტივის საფრთხეს, რის შედეგადაც ლიტერატურას განვიხილავთ როგორც სოციალური და, ასევე, ესთეტიკური წინასწარშევრეტის ექსპანსიას. გარსია მარკესის ან კორტასარის მკიოხველი არა მარტო მიმდინარე მოვლენებში მონანილეობს, არამედ წინასწარ განჭვრეტს კიდეც სამომავლო შესაძლებლობებს და სააშვარაოზე გამოაქვს, ჰანს რობერტ იუსის მიხედვით, "ჩვენი ლტოლვები, მოთხოვნილებები და მიზნები". მე კი ვიტყოდა: განალიტერატურა, ჩვენი პირადი პოლიტიკური მრწამსისაგან დამოუკიდებლად, არ ახორციელებს ენისა და წარმოსახვის ენერგიის შენარჩუნებას (თუმცა, დიტატორები, მაგალითად, ჰიტლერი და სტალინი, ამ ორ ფასეულობას დიდ მნიშვნელობას როდი ანი-

ჭებდნენ?) განა ის არ ემსახურება ისტორიულსა და ესთეტიკურ მიზნებს, როდესაც ურთიერთთან აკავშირებს წარსულს, ანტყოსა და მომავალს (და ააშკარავებს, რომ ცოცხალი ანწყო ვერ იარსებებს მკვდარ წარსულთან ერთად, რომ სიახლე წარმოუდგენელია მისი წინამორბედი ტრადიციის გარეშე, ტრადიცია კი - სიახლის გარეშე, რომელიც განავითარებს ამ ტრადიციას)?

თავის ფილოსოფიურ ზღაპრებში, ისევე, როგორც შესანიშნავ მოთხოვდებში, კალვინო გვამცნობს, რომ არსებობს მავანი ჰიპოთეტური მკითხველი და ეს უკანასკნელი არა მარტო დღეს კითხულობს წიგნებს, არამედ - ხვალაც გააგრძელებს ამ საქმიანობას. ვფიქრობ, ლიტერატურის კალვინოს სული კონცეფცია ემყარება სწორედ ამ ვარაუდს. ხვალინდელ მკითხველში მწერალმა უნდა იგულისხმოს უფრო განათლებული და გათვითცნობიერებული პიროვნება, ვიდრე თვით მწერალი. ამგვარად, მწერალი ითვალისწინებს იმგვარ მკითხველს, რომელსაც მეტი ცოდნა ექნება, ვიდრე ის, რომელიც სადღე-ისოდ გააჩნია ნანარმობის ავტორს და, საერთოდ, ნებისმიერ მწერალს. მკითხველს ეცოდინება ხვალინდელი და ლიტერატურული ინტელექტის შესახებ ამ უკიდურესი და ფანტასტიური წარმოდგენის წყალობით კალვინომ შეძლო, შეეძნია ჩვენი ცხოვრების მიყრუებული ნანილი - ანუ ის ნანილი, რომელიც აღნირას სანებოდა ხელშეუვალი და, ამიტომ, წაუკითხვადი წიგნი. დასრულებულ, ანუ ხელშეუვალ წიგნში არ დაისმის არავითარი შეკითხვები, მასში გაცემულია ყველა პასუხი. ამგვარად, კალვინო უპირატესობას ანიჭებს დაუსრულებელ წიგნს, რომლის შესანიშნავი ნიმუშია "თუკი ზამთრის ლამით ყარიბი...". "opera aperta"-ში კალვინო საშუალებას არ გვაძლევს გავიგოთ, როგორ დასრულდება წიგნი და გვთავაზობს კიდევ უფრო სასიამოვნო შესაძლებლობას, ნარმოვიდგინოთ, როგორ არ დასრულდება ის, სურ იგი, როგორ შეავსებს წიგნი თავისთავს და როგორ კორელირებს თავისთავთან, მკითხველთან და სხვა წიგნებთან. ამ დროს ნანარმოები წარმოქმნის მოულოდნელ კონსტრულაციებს მნიშვნელობასთან: სწორედ ესაა დაუსრულებელობის ხელოვნება. იგი მკითხველს, რომელაც იცის მომავალი, სთავაზობს (პატივის-ცემის წიგნად) წიგნს, როგორც უწყვეტ მოვლენას (და არა როგორც დადგენილ ან დასრულებულ ფაქტს).

ჭიროებდა. კალვინი გახლდათ აქამდე არაღწერილი სამყაროს მნერალი, რომელმაც „კოსმიკო-მიკურ მოთხრობებში“ ყოველ ჩვენგანს აჩვენა ხმებით აჭრელებული წყვდიადი. კალვინოს ფანტაზიები ჭარბი დასხვენილობითა და იუმორით გამოიჩინან. მათ- იტალო კალვინო გვინარჩუნებს სიცოცხლის ხალის და ახორციელებს ამას უწვევულო სიანცის გრძნობით, იუმორით. ყოველივე ეს იძლევა სულიერი სიჯანსაღის გარანტის იმ სამყაროში, რომელიც შემზარავია და იგი გვზარავს კიდეც.

ജോലിക്ക് വേദി

კალვინოს ნაწარმოებებს შორის ყველაზე მეტად მიყვარს "ხეზე ასული ბარონი". როგორც ერთგვარი ზნეობრივი და პოლიტიკური მანიფესტი, ის ყოველთვის ნაწარმო-ადგენდა ჩემს სამაგიდო წიგნს. თუმცა, შეიძლება უცნოურად მოგზევენოთ მსჯელობა იმ ნაწარმოებიდან მიღებული მორალური და პოლიტიკური გაკვეთილის შესახებ, რომელიც მისი გამოცემისას (1957 წ.). სწორედ არასაკმარისის პოლიტიკური ანგაუირებულობის გამო გააკრიტიკეს. "ხეზე ასულმა ბარონმა" თავის დროზე ბევრი იტალიელი ინტელექტუალი ააღვევდა, რადგან ის მკვეთრად განსხვავდებოდა ექვსი წლით ადრე დაწერილი, რეალისტური სულისკვეთებით გამსჭვალული "ორად გაჩეხილი ვიკონტისაგან". ახალმა რომანმა გამოაშეკარავა, რომ მწერალმა გვერდი აუქცია ობობათა ბუდეებისკენ მიმავალ ბილიკს და გეზი აიღო ფანტასტიკური პოეტიკისკენ, კოსმიკომიკური გალაქტიკებისკენ, უჩინარი ქალაქებისა და ზენონისული ვარსკვლავური ტრაექტორიებისკენ.

დღეს ძნელი ნარმოსადგენია, როგორ ატკინა გული "ხეზე ასულმა ბარონმა" იტალიელ მემარცხენე- განსაზღვრა იტალიური ლიტერა- ტურის კურსი სამოციან წლებში). 1947 წელს ვიტორინომ განაცხა-

საქართველო ანდრიაშვილი

ესპს, მაგრამ გაკიცეს ნორთ, რომ იმავე ათწლეულში კომუნისტი ინტელექტუალი ლუკინო ვისკონტი გაყადნი-ერდა, აესახა "Sensō"-ში არა მშრო-მელთა ცხოვრება, არამედ - მეცხ-რამეტე საუკუნის ორი მიჯნურის რომანტიკული და დეკადენტური ვწებები. მა ფილმის გადაღების შემ-დეგ ვისკონტი თავიანთი რიგები-დან, ფაქტობრივად, გააძევეს ეგ-რეთ წილდებული სოციალისტური რეალიზმის დამცველებბა.

მინდა აგისესათ, როგორ მოხდა, რომ ოცდახუთი წლის ასაკში "ბარონის" ნაკითხვამ ეგზომ ძლიერი ზემოქმედება მოახდინა ჩემს შეხედულებებზე ინტელექტუალთა პოლიტიკური ანგაზირებულობისა და მათი სოციალური როლის შესახებ.

ମାଗୁଣ୍ଡେବୀ, ରୋଗର ଅଳମାତ୍ରକ-
ଟନ୍ତ୍ରାଙ୍କା ଅମ ଲୀତ୍ରେରାତ୍ମିଶ୍ଵର୍ଯୁଲମା ଶ୍ରେ-
ଷ୍ଟେଵରମା, ମିଠା କ୍ରିତ୍ତବ୍ୟିସାବ ମେଢ଼ିବାନ୍ତେ-
ଦିନରେ ରମ୍ପରନ୍ଧାବ ମରମାଜାଫର୍ମେଶ୍ଵରୀ
ପ୍ରେସ୍‌ବେଦୀ, ଲ୍ଲେବାମନ୍‌ସିଲାଏ ରନ୍ ଏଷ୍-
ଗ୍ରେଡିଂକାନ୍ ଥିଲ୍‌ଗ୍ରେଜ୍‌ବେନ୍. ରାମଦେବିନିମେ
ଫଳିଲେ ନିନ୍ ଗାନ୍ଧାରିକୁଟ୍ରେ ଏବଂ ନିଗନ୍ତି
ଦା କ୍ଷେତ୍ରାବ ବିଗ୍ରହେବୀ ରଦ୍ଦିନିନ୍ଦେଲୀ ସି-
ମିମୁନ୍ଦେବୀ, କ୍ରିଷ୍ଣ ଏରତ୍ତେଶ୍ଵର ମରିବିନା-
ଦିନରେ ଗାମିତ୍ତ୍ଵିର୍ବାଲ୍ଲେ ଶ୍ରିଲ୍ଲିପିଲ୍ଲିପି ବିଦ୍ରଭ-
ମା, କ୍ଷେତ୍ରାବ ନାରମନ୍‌ବିଦ୍ରବିନ୍, ରୋଗର
ମିଶ୍ରଦ୍ଵରେବୀ ତ୍ରମତିର୍ଦାବ ତ୍ରମତିଶ୍ଚ କ୍ରି-
ନ୍‌ଦିମନ୍‌ଦିନ ଏରତ୍ତାବ ଦା ତାନମିମଦ୍ଦେଵ-
ର୍ଷୁଲାବ ଗାରିଦାଵିସବ୍ରତେବୀ ଜ୍ଞାନ ଏବଂ
ରନ୍‌ସତ୍ୟର ଶାରାବାନିନ୍ଦେବାଦା, ଶେଷଦେଵ-
ତ୍ରିପୁରାଦ, ଗାର୍ଜେଯାଦ କାତ୍ତାଦ, ଦେଲ୍ଲୁ-
ରାଦ, ଅଲ୍ଲୁବଲ୍ଲାଦ ଦା ଶ୍ରେତିଶିବିଲ୍ଲିପି
ଫୁଟଲାଦ. "ଦାରନ୍ଦିନ୍" ଶ୍ରିଲ୍ଲିପି ଶ୍ରେ-
ଶାବ୍ଦେ ଶାୟକରିସାବ ଉନ୍ଦରା ଗାଵିଶ୍ୱ-
ନିତ କାଲ୍‌ପିନିବେ ଏରତ୍ତ ଗାମନାତ୍ମିକା-
ମି ("ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଶେନ୍‌ଦିଶ୍ଵନ୍‌ଦିନାବ ମେହର୍ରେ
ଅତାଶିନ୍‌ଦ୍ଵେଶ୍ଵରିଲ୍ଲିପି ଶ୍ରେଷ୍ଠବେଦୀ"), ରନ୍‌ମଲ୍ଲିପି
ତାନାବେଦାଦ, ତ୍ରୁଟିର୍ମେ, କରିବିଶ୍ରାମି, ମି-
ଶି ମ୍ବାତ୍ରିପି ନାକ୍ଷବାଗେବିତା ଦା ସିନାତ-
ଲ୍ଲିପି ଗାରିଦାତ୍ରେବୀଲ୍ଲିପି ଉନ୍ନାରିତ, ମନ୍ତ୍ର-
ରାଲ୍ସ ପ୍ରେସ୍‌ବେନ୍‌ଟାପିଲ୍ଲିପି ଶ୍ରେଷ୍ଠବେଦା
ଶର୍ମିଲ୍‌ପ୍ରମାଣିଲ୍ଲିପି ନିମ୍ନଶାବ୍ଦ ଦା
ସିନିଦ୍ରାଲ୍ଲିପି.

ამასთან, 1957 წელს "ხეზე



ମାଲ୍ବକ ତ୍ୟାଗିତ୍ୱାତ୍ୱରୀଳେ ନାନାତ୍

და, რომ ინტელექტუალებს არ უნდა დაეკრათ რევოლუციის ფლეიტაზე. ისინი არ უნდა ქცეულიყვნენ მათი პოლიტიკური ჯგუფის პრეს-აგენტებად, არამედ კრიტიკულად უნდა გაეაზრებონათ მისი კონცეფცია. ვიტორინი იმ დროს ის, უბრალოდ, განასახიერებს გარკვეულ მაგალითს. მხოლოდ ორჯერ გვთავაზობს რომანი მის შესაძლო მორალურ ინტერპრეტაციას: პირველად, როდესაც, კოზიმოს მტკიცებით (მე-20 თავში), საზოგადოების მართებულად აღსაჯმელად

საჭიროა მისგან განკურძოება. ეს
მასებნებს ერთ გამონათვეამს "ექ-
ვსი შენიშვნიდან მომდევნო თათასწ-
ლეულის შესახებ": პერსევრისტული
ძალა ყოველთვის ვლინდება მარ-
ტიონდენ რეალობისგან თავის მიბ-
რუნებაში, მაგრამ არა მის უარყო-
ფაში? მეორე მაგალითში (25-ე
თავში) კოზიშოს ძრებს უკვირთ-

(თუმცა არ ცდილობენ ამ კითხვაზ
პასუხის მოძიებას), რომ კოზიმოს
გატაცება სოციალური საქმიანო-
ბით ერთყოფის მის განვერძოებას სა-
ზოგადოებისგან.

კოზიმო გადაწყვეტს, მთელ-
თავისი ცხოვრება ხეზე გაატაროს
და გაშორდეს მიწიერ სამყაროს
ამასთან, ხეები მისთვის არ ნარმო-
ადგენს "სპილოს ძვლისგან აგე-
ბულ კოშქს". ხეზე ასული კოზიმო
ეზიარება უზენააქს სიბრძეს. მალ-
ლიდან დანახული ადამიანები
ძალზე პატარებია და გმირს ყველ-
ლაზე უკეთ ესმის იმ ბედჭავი არ-
სებების პრობლემები, რომლების-
განწირულნი არიან, ფეხებზე
იარან. თავის დროზე კოზიმი იძუ-
ლებული იყო, აქტიური როლი შე-

მკვლევრისა და რევოლუციონერის
ხვედრს.

ყოველივე ეს ჩემთვის ძალზე
არსებითი იყო. მასსოვს, რომ
მოგვიანებით, 1968 წლის სტუ-
დენტთა გამოსვლების პერიოდში,
მთხოვეს, განმესაზღვრა ინტე-
ლექტუალის როლი. მაშინ კალვი-
ნის რომანი დავასახელე ერთა-
დერთი საიმედო სახელმძღვანე-
ლოს სახით. დავიმოწმე რა კოზი-
მოს ნიმუში, აღვნისნე, რომ ანგა-
შირებული ინტელექტუალების
უპირველეს მოვალეობას წარმო-
ადგენს ხებზე ცხოვრება და თა-
ნამოაზრეთაგან ჩამოშორება მათ
მიმართ კრიტიკული დამიკაიდე-
ბულების შენარჩუნების მიზნით.
ინტელექტუალთა მოვალეობას
არ წარმოადგენს მტრების წინა-
აღმდეგ გამიზინული ლოზუნგების
შემუშავება. ამჟამად ეს თვალ-
საზრისი პოპულარული არაა,
მაგრამ ბევრი სტუდენტი, რომე-
ლიც მას უარყოფითად ეკიდებო-
და, ახლა მუშაობს იტალიელ კონ-
სერვატორთა ლიდერთან, ბერ-
ლუსკონისთან.



உத்திரம் புரை

ესრულებინა მისი სამფლობელოს
ცხოვრებაში. ის იქცა ცხოველების
(რომლებიც მის მეგობრებსაც
ნარმოადგენენ, მისი საკვებისაც
და სამისისაც) ერთგვარ ღმერთად
და, ამგვარად, მოახერხა ბუნების
(ამ უკანასკენლის ხელყოფის გა-
რეშე) კულტურად გარდახორციელ
ლება. კოზიმო თანდათან ერთვება
არა მარტო მისი პატარა ტერიტო-
რიის, არამედ - მთელი ევროპის
სოციალურ ცხოვრებაში.

კოზიმირ ცხოვრობს, როგორც
ნამდვილი ველური, მაგრამ ის იქ
ცევა განათლებულ ადამიანად; სა
ზოგადოებისაგან გარიყული, რე
ვოლუციური ლიდერი ხდება. მაგ
რამ მას ყოველთვის ძალუძს, გააკ
რიტიკოს თავისი თანამოსაგრებებ
და ჰკარგავს მწუხარებისა და
იმედგაცრუების განცდის (მისი
კერპების სიჭარბის გამო) უნარს
კოზიმირ ნიმუშია ანგაუირებულ
ინტელექტუალისა, რომელიც არა
სოდეს უკრავს ფლეიტაზე ვინებეს-
თვის, არამედ ამას სჩადის მხო-
ლოდ კეთილგონიერებისა და სიბ-
რალულის კარნახით.

- კალვინის თქმით, კოზიმის ხა-
სიათი იმითაა საინტერესო, რომ ის
მიზანთრობი კი არაა, არამედ - მისი
დროის პროპლეტეპში ჩართული
ადამიანია. მწერალი შენიშვნაეს, რომ
მარტოობა და ძნელად ასატანი ახო-
რებულობა წარმოადგენს პოეტის

რატომ იყო ამ რომანიდან გა-
მოტანილი გაკვეთილი ეგზომ და-
მაჯერებელი ჩემთვის? კალვინი
განმარტავს ("ექვს შენიშვნაში..."):
"მორალური გაკვეთილები, ჩვეუ-
ლებრივ, ძალზე მძიმეა, და ისინი,
ვინც გვიტოვებს მათ დასამახსოვ-
რებელ ნიმუშებს, ამას ძალდაუტა-
ნებლად, მსუბუქად ახორციელე-
ბენ". კალვინის არამინიერი (მისი
ბარონის მსგავსად) პროზა უწონა-
დია. ის "უფრო ლალი და უფრო
განმარტებადია ჰაერში, სადაც
არავინ არაფერს წონის ან ალა-
გებს", როგორც ვერლენი იტყოდა.
ან, კალვინის სიტყვებით რომ და-
ვასრულოთ, "მაშინ, როდესაც კა-
ცობრიობას მისჯილი აქვს სიმძიმე,
ვაპირებ, გავფრინდე (ჰერსევისი
მსგავსად) სხვა სიცრცეში - არ ვგუ-
ლისხმობ ოცნებებში ან ირაციონა-
ლურის საუფლოში თავის დახსნას,
არამედ - ჩემი თვალსაზრისის შეც-
ვლას, სამყაროს ხილვას სხვა პო-
ზიციიდან, სხვა ლოგიკის, აგრეთვე
- შემცნებისა და ვერიფიკაციის
ახალი მეთოდების მეშვეობით. სიმ-
სუბუქის შთაბეჭდილება, რომლის-
კენაც ვილტვი, არ გაუჩინარდება,
როგორც თანამედროვე და მომავა-
ლი რეალობის ზეგავლენით გაფან-
ტული ოცნებები".

აი, სწორედ ეს განახორციელა
და მექვიდდრეობად დაგვიტოვა
იტალო კალვინომ.



იტალი ქალაპონე

დაუსრულებლობის
ხელოვნება

გვერდი 14-15

LE CITTA INVISIBILI